Poste publication : 40065473 . QUEBECOR

L'Éclaireur

PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE

LE REFLET DE LA SOCIÉTÉ BEAUCERONNE DEPUIS 1908

Vol. 100 - No 16 - 32675 copies - 164 pages. SAINT-GEORGES, VENDREDI LE 14 DÉCEMBRE 2007

KENNEBEC • DODGE • CHRYSLER

9 840$ de moins

de rabais sur tous nos véhicules 2007-2008*

* Pour plus de détails voir concessionnaires

10240, boul. Lacroix, St-Georges • 228-5575

www.kennebecchrysler.ca

BIBLIOTHEQUE DE L'ASSEMBLEE NAT. 2007 1
DIV. PERIODIQUE -2-M- 2152
1035, RUE DES PARLEMENTAIRES
QUEBEC EC+HR+CS
G1A 1A3
2007 -12- 21
DE L'ASSEMBLÉE NATIONALE

UNE FAMILLE SUR LE PAVÉ

PAGE 3



À quelques jours de Noël, une famille du Rang Fraser à Beauceville s'est retrouvée sur le pavé, la maison ayant été rasée par un violent incendie. Les pompiers n'ont rien pu faire...

SAINT-VICTOR

ROCHETTE PLAIDE SA CAUSE DEVANT LA COMMISSION

PAGE 4

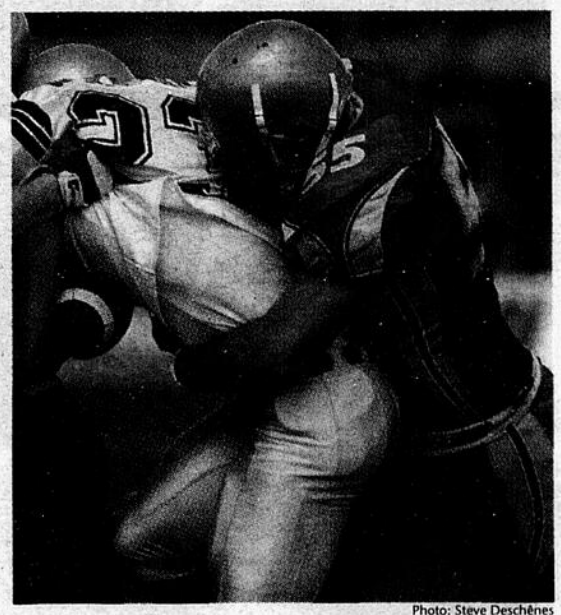


Photo: Steve Deschênes

MARANDA AVEC LES MEILLEURS EN AMÉRIQUE

Le Beauceron Éric Maranda se mesurera aux meilleurs joueurs universitaires d'Amérique, lors du Shrine Bowl.

PAGE 42

2008 Nissan Rogue à partir de 23 498$

Rabais Eco Remise de 1000$ Gouvernemental

550, 90e Rue, Saint-Georges

228-9708 • 1-866-228-9700 • www.STGNISSAN.COM

ST-GEORGES

PROFITEZ DE LA VUE

Crizal®

Sans rayure, sans reflet

Clinique Visuelle du Carrefour

2e étage, Carrefour St-Georges

228-7350

www.essilor.ca

ESSILOR

ATTENTION ! ATTENTION ! ATTENTION !

VOUS NE RÊVEZ PAS !!!

0%

JUSQU'À

60

MOIS

SUR TOUS LES MODÈLES 2008

+

1re MENSUALITÉ GRATUITE

+

RABAIS 1% SUR TPS DÈS MAINTENANT

APRÈS LE 28 DÉCEMBRE 2007, IL SERA TROP TARD !

473886-1

Sittelle Saint-Georges

mazda



PIERRE LESSARD PRÉSIDENT | JEAN-RÉMI DOYON DIR. DE VENTES | LOUIS VAILLANCOURT DIR. COMMERCIAL | RICHARD PELLETIER CONSEILLER | ALEXANDRE BOURRET CONSEILLER

15320, boul. Lacroix, St-Georges - 228-4815



Un ambassadeur de la prudence
Jacob Grondin de Saint-Ephrem, amputé du pied gauche, était sur le char Jouez Prudemment - Prudence au volant de l'Association des Amputés de guerre lors du défilé du Père Noël de Sherbrooke.

VILLE SAINT-GEORGES A EU CHAUD ! - PAGE 8

BEAUCEVILLE

Une famille voit sa maison brûler


FRÉDÉRIC POULIN

Le Service de Sécurité Incendie (SSI) de Beauceville n'a pas chômé le week-end dernier, répondant à deux appels d'incendie, dont un majeur qui a jeté à la rue une famille de trois enfants.

Le SSI a reçu un appel pour l'incendie d'une résidence vers 18h20 le samedi 8 décembre dernier. Le service a déployé les deux équipes disponibles, ce qui représentait environ une vingtaine de pompiers.

La résidence de deux étages située sur la route Fraser étant de construction de type pièces sur pièces et ce secteur n'étant pas muni de bornes incendie, on a demandé sur le champ du renfort des camions-citernes de Saint-Joseph et de Saint-Odilon, soit environ sept pompiers additionnels.

Dan Roy, directeur du SSI de la Ville de Beauceville, confiait: «En route, à trois kilomètres de là, il était facile de constater que le bâtiment était déjà complètement attaqué. Sur les lieux, le service ne pouvait que constater l'affaissement de la toiture. Tout en attaquant en mode défensif, le service s'est assuré de protéger le bâtiment voisin qui était à moins de 20 pieds».

Selon Dan Roy, les forts vents durant cette soirée-là ont contribué à alimenter le brasier. La température, en tenant compte du facteur vent, était d'environ -35°C. C'est après deux heures de combat que les pompiers sont parvenus à maîtriser l'incendie et les pompiers ont quitté la scène vers les deux heures du matin.

Puisque la résidence est une perte totale, c'est la Croix-Rouge qui a pris en charge la famille. Toujours d'après M. Roy, l'évènement est touchant pour la population puisque c'est une famille complète avec trois enfants qui se retrouve sans maison et sans biens à l'approche des Fêtes. Le point d'origine de l'incendie a été déterminé et, au moment de mettre sous presse, la scène était toujours sous enquête en collaboration avec la Sûreté du Québec.


La famille de trois enfants qui habitait cette résidence se retrouve sans logis.

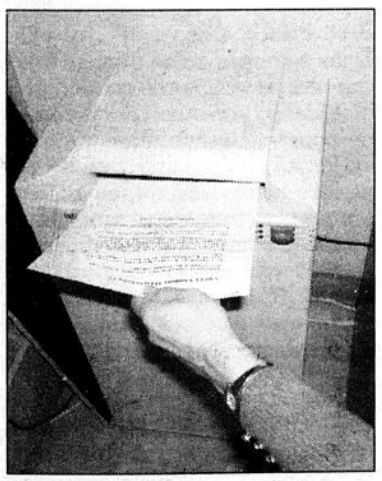
Autre incendie

Le lendemain, soit le dimanche le 9 décembre vers 18h50, une autre famille a eu cette fois-ci plus de peur que de mal, alors qu'un deuxième incendie de résidence s'est déclaré sur la route 108. Moins de 10 minutes après l'arrivée, l'incendie était déjà sous contrôle, mais a causé des dommages estimés à environ 15 000 $.

D'origine accidentelle, cet incendie se serait déclaré près de la cuisinière. Dan Roy recommande ainsi aux citoyens d'employer des techniques de cuisson sécuritaires et de rester vigilants, surtout à la venue des Fêtes.

Dix individus arrêtés dans une affaire de fraude

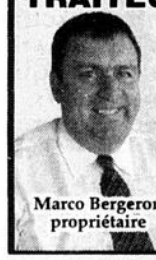
(FP) La série de fraude par chèques au nom de Radio Beauce perpétrée dans la région ces dernières semaines semble connaître son dénouement puisque le mardi 11 décembre dernier, les policiers du Service de police de la Ville de Saint-Georges (SPVSG) ont procédé à l'arrestation de dix individus, soit six hommes et quatre femmes, en lien avec ce dossier.


Le Service de police de la Ville de Saint-Georges rappelle que le déchiquetage de vos documents importants est un moyen sécuritaire de prévention des fraudes.

L'enquête, qui a duré un mois et demi, a permis de résoudre une trentaine de dossiers de fraude par chèque. Sur les dix individus arrêtés et interrogés, trois ont été gardés derrière les barreaux, soit Mike Poulin 18 ans, Mélisa Soucy-Tremblay 20 ans, et celui qui d'après le SPVSG serait l'instigateur de ces fraudes, Tony Lacombe 31 ans. Les trois accusés reviendront à la cour le 17 décembre prochain, tandis que les sept autres personnes ont été libérées par voie de sommation.

La valeur totale des fraudes est évaluée à près de 6 000 $. Les fraudes ont été perpétrées dans des dépanneurs et des épiceries de la région. Le Service de police de la Ville de Saint-Georges en profite pour remercier les commerçants qui ont permis l'arrestation des fraudeurs en demandant une carte d'identité avant les transactions.

En terminant, le SPVSG rappelle de déchiqueter vos documents importants avant de les jeter est un moyen sécuritaire de prévenir ce type de fraude.

LES RESTAURANTS CHEZ MARCO TRAITEUR
Le plus «GROS» TRAITEUR EN VILLE

Marco Bergeron propriétaire
C'est le temps de réserver pour vos partys des Fêtes!
221-0135
470214-8

Copies distribuées 32 675
L'Éclaireur PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE
CORPORATION SUN MEDIA
Site internet: www.hebdosquebecor.com
12625, 1re Av., St-Georges, Bce G5Y 2E4 eclaireur@globetrotter.net
418-228-8858 Fax: 418-228-0268 • Fax des journalistes: 418-225-9384

Directeur général: Gilbert Bernier
Directeur de l'information: Jacques Légaré
Journalistes: Simon Busque, dir. adjoint; Frédéric Poulin; Vicky Kenty
ATELIER DE MONTAGE
Directeur de production: Salvador Dallaire
Infographistes: Louis Déchêne; Lilianne Patry; Brigitte Boutet; Michaël Gagnon; Marie-Pier Cloutier
Nathalie Boutet; Isabelle Beaudoin
Chef comptable: Carole Toulouse
Facturation: Martine Lessard
Réceptionniste et annonces classées: Julie Fillion
Secrétaire des ventes: Jacynthe Doyon
Publicitaires: Robert Quirion; Jean-Luc Grenier; Denis Lacombe; Carole Beaudoin; Paul Quirion; Gina Duchesne
Repr. à Montréal: Quebecor Media
OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE inc. PELH
hebdos QUÉBEC
Vice-président et chef de la direction: M. Charles Michaud
Directeur général régional Beauce/Estrie: M. Gilbert Bernier

COÛT ABONNEMENT:
CANADA: 1 an 75,91$ – 6 mois: 50,61$ (Taxes TPS et TPQ incluses)
ÉTATS-UNIS ET PAYS ÉTRANGERS: 1 an 165$

L'Éclaireur-Progrès/Beauce Nouvelle est publié par Corporation Sun Média, ayant son siège social au 612, rue St-Jacques, Montréal (Québec) H3C 4M8. Les bureaux de Les Éditions Chaudet sont situés au 12625, 1re Avenue Est, à Saint-Georges-de-Beauce, Québec, G5Y 2E4.
L'Éclaireur-Progrès/Beauce Nouvelle est imprimé l'imprimerie Le Réveil située au 3388, boul. St-François, C.P. 520, Jonquière, G7X 7W4, une filiale à propriété exclusive de Corporation Sun Média.
Courrier de 2e classe. Permis no 1193.
Toute reproduction des annonces ou informations en tout ou en partie de la façon officielle ou déguisée, est fortement interdite sans la permission écrite de la compagnie.
***RECYCLEZ SVP** - Chaque exemplaire de ce journal que vous recyclez contribue à une meilleure utilisation de nos ressources ainsi qu'à la conservation de notre environnement.*

MARC BUSQUE ÉLECTRONIQUE
SOGETEL Complètement branché
LA SOURCE par Cogeco Câble
668, boul. Renault, Beauceville • 774-5660
Merci et Joyeuses Fêtes!
473504-1

STAR CHOICE NAVIGO 207
STAR CHOICE 0$* Détail en magasin
DÉMARREUR À DISTANCE "ASTROSTART"
MEILLEUR PRIX EN BEAUCE!
AUTOMATIQUE 1500' de portée Installation incluse À PARTIR DE 169$
MANUEL 1500' de portée Installation incluse À PARTIR DE 189$

SAINT-VICTOR

Le sort du conseiller Rochette repose à la CMQ

Une trentaine de citoyens de Saint-Victor se sont déplacés le lundi 10 décembre dernier à l'Hôtel de Ville pour y entendre la comparution de Pierre Rochette devant la juge administrative de la Commission municipale du Québec (CMQ), Marie Auger, qui s'est déplacée afin de «constater ou non la fin de mandat de Pierre Rochette en raison de son défaut d'assister aux séances du conseil pendant 90 jours consécutifs».

FRÉDÉRIC POULIN
redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

Le nom de M. Rochette n'ayant pas figuré aux procès-verbaux du 3 juillet, 6 août, 4 septembre et 1er octobre, il devait être inscrit à celui du 5 novembre, seule séance où il se considère absent en raison d'un voyage d'affaires. «Est-ce que vous avez pris part à des votes à ces séances-là?», lui a demandé Mme Auger. «J'ai voulu et monsieur le maire a refusé d'inscrire ma présence et mes votes. Je voulais marquer mon désaccord avec des décisions en étant assis sur une chaise différente», lui a-t-il répondu.

Marie Auger a ensuite lu l'article 164 du Code municipal, que nous vous citons: «Tout membre présent à une séance du conseil est tenu de voter sous peine d'une amende de 10 $, à moins qu'il n'en soit exempt ou empêché en raison de son intérêt dans la question concernée, conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités (chapitre E-2.2)».

Mme Auger a ensuite déclaré: «Dans le fond, vous, vous ne vouliez pas vous asseoir à la table du conseil, vous vouliez exercer le rôle de conseiller assis avec le public, dans la salle». M. Rochette a alors expliqué: «En faisant ça, je voulais souligner des choses que moi je juge inacceptables».

Une autre interprétation

À son tour, le maire Roland Giguère a expliqué son point de vue. Il a entre autres déclaré: «Lorsque, en novembre 2005, M. Rochette a été élu ici à la table du conseil, il a été élu sur le siège #5. Alors moi je considère qu'un membre du conseil qui siège parmi l'assistance n'a pas le droit de parole. (...) Il doit être là pour prendre des décisions et c'est ce qu'il n'a pas fait».

Le maire a poursuivi: «C'est ma façon de l'expliquer, mais par contre je me sers des lois ici qui sont dans *Le guide de l'élu municipal* et on peut voir les mêmes choses à l'article 317 du Code», a poursuivi le maire Giguère. Précisons qu'il s'agit de l'article 317 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités* et non du Code municipal du Québec. Voici une partie de l'article en question: «Le mandat d'un membre du conseil qui a fait défaut d'assister aux séances du conseil pendant 90 jours consécutifs prend fin à la clôture de la première séance qui suit l'expiration de cette période, à moins que le membre n'y assiste».

Roland Giguère a également cité l'article 6.2 du *Guide d'accueil et de référence pour les nouveaux élus municipaux*, où il est question de conflits d'intérêts dans les prises de décision. D'après ce texte, l'élu ne doit pas participer aux délibérations et au vote si ses intérêts personnels entrent en conflit avec ceux du public. Après vérification, l'article 6.2 ne fait cependant pas mention de la délimitation physique à respecter lors d'une séance publique. On mentionne seulement que le conseiller doit quitter la salle lors d'une séance qui n'est pas publique. Quoi qu'il en soit, M. Giguère déduit de cet article 6.2 qu'un conseiller qui demeure dans la salle sans être à la table du conseil lors des délibérations d'une séance publique ne souhaite pas y prendre part.



La commissaire de la CMQ, Marie Auger, devrait rendre sa décision d'un jour à l'autre à savoir si le mandat de Pierre Rochette (à droite) est terminé ou non.

David Dusseault, conseiller en gestion municipale à la direction de Chaudière-Appalaches du ministère des Affaires municipales et des Régions (MAMR), a spécifié que bien que ce *Guide d'accueil et de référence pour les nouveaux élus municipaux* soit publié par le MAMR en se basant sur le Code municipal du Québec et autres lois, le document ne fait pas foi de loi.

Marie Auger a laissé entendre que les deux parties auraient connaissance de sa décision dans moins de deux semaines. Elle a affirmé, en début d'une séance qui n'aura duré que trente minutes, qu'il était plutôt rare que la CMQ «se déplace pour des séances de ce type-là».

Question d'interprétation ou trou dans la loi?


FREDERIC POULIN

«La loi ne dit rien sur la couleur de la chaise, le modèle de la chaise, ou sa position dans la salle. Les gens plus âgés ou qui connaissent l'histoire se souviennent qu'il y a de ça plusieurs dizaines d'années, il n'y avait pas d'hôtel de ville et que les gens étaient conseillers et étaient assis, par exemple dans une maison, sans place précise, et votaient», déclarait dans son plaidoyer le conseiller de Saint-Victor Pierre Rochette.

«Je n'ai commis aucun geste illégal et j'ai toujours voulu faire mon devoir. (...) Si je me suis levé de ma chaise, c'est que d'autres ont commis des choses qui elles ne sont pas correctes», a-t-il ajouté.

«Vous avez une interprétation de couleur de chaise, et la loi dit qu'on doit siéger à la table du conseil», a ensuite affirmé Marie Auger. «Non, ce n'est pas écrit ça dans la loi Madame», a rétorqué le conseiller Rochette, avant que Mme Auger ne lui réponde: «En tout cas, je ferai mon interprétation cette semaine». M. Rochette a alors répliqué: «Je vais vous demander le texte de loi».

Mme Auger a ensuite conclu: «Et les procès-verbaux sont arrivés et la Commission vous a demandé par écrit de nous dire si c'était conforme ou pas, alors vous avez dit: "Non, j'aimerais être entendu" (...) Je ferai mon interprétation».

L'évolution

Le maire a ensuite décoché une flèche à l'endroit du conseiller dissident: «M. Rochette nous dit que dans l'ancien temps, on s'asseyait dans les maisons. (...) Mais aujourd'hui, on a évolué; il n'a peut-être pas évolué, mais nous autres on a évolué, puis aujourd'hui les membres du conseil s'assoient à une table pour être capables de prendre des décisions. C'est eux autres qui ont le droit de parole durant une réunion, une séance publique du conseil. C'est ça la différence: c'est le bon sens».

En fin de séance, Pierre Rochette a cependant rajouté qu'il voulait voter lors de ces séances et que c'est le maire qui avait choisi de l'ignorer.



«Je ferai mon interprétation», a tranché Marie Auger de la CMQ.

Steve Plante élu

Dans un autre ordre d'idées, il y avait des élections au conseil de Saint-Victor, le dimanche 9 décembre, pour combler le siège vacant par Jonathan V. Bolduc il y a deux mois. Annette Lessard et Steve Plante étaient les deux candidats et c'est M. Plante qui l'a emporté avec 395 voix contre 229 pour M. Lessard: 624 citoyens sur 1 921 inscrits sont donc allés voter, soit un taux de participation de 32,4%.

CDI

Enfin, précisons que dans notre article de la semaine dernière, nous écrivions que «quelques membres de la CDI s'étaient réunis», mais précisons qu'il ne s'agissait en rien d'une réunion officielle, mais plutôt de discussions entre quelques membres de son c.a.

Venez BLOGUER avec nous

Le goût de jaser? L'actualité de la région vous allume? Vous souhaitez commenter les nouvelles de la semaine et partager votre opinion avec les milliers de lecteurs des journaux régionaux de Quebecor?

Le nouveau blogue de L'Éclaireur-Progrès vous permet de donner votre opinion, de répondre à la question-sondage de la semaine et de discuter avec d'autres lecteurs par le biais d'Internet.

Deux sites vous permettent d'avoir accès au blogue :
À l'adresse du blogue du journal au :
http://leclaireurprogres.canoe.ca

Ou sur le site de canoë au : **www2.canoe.com**
Il suffit de cliquer sur le bouton «blogues» à gauche en gris sur la page d'accueil.

L'Éclaireur PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE

465396-17

PÉNURIE DE TECHNÉTIUM-99

Le CSSSB moins touché que d'autres


VICKY KENTY

La pénurie qui touche tout le Canada de technétium-99, isotope radioactif servant à faire des examens de dépistage de cancer, de maladie osseuse et cardiaque, affecte moins le Centre de Santé et de Services sociaux de Beauce (CSSSB) comparativement à d'autres CSSS du Québec.

La pénurie est due au fait que l'usine Chalk River en Ontario qui fabrique la moitié de la production mondiale de technétium-99, a été fermée par la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) qui a jugé que son réacteur n'est plus sécuritaire.

«Aussitôt que nous avons appris qu'il avait un risque de pénurie, nous nous sommes faufilés au travers des clients de la seule autre compagnie canadienne qui fait ce produit», dit la responsable des communications du CSSSB, Martine Michaud.

Elle ajoute que l'hôpital a connu une diminution de ses examens de 20 à 25 % depuis le début de la pénurie.

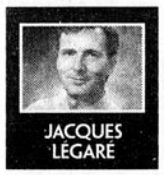
«Étant donné que le technétium-99 a une durée de vie limitée, nous avons même fait des examens qui urgeaient pendant la fin de semaine pour ne pas en gaspiller», dit Mme Michaud.

La pénurie achève

Le Parlement canadien a voté en faveur d'un projet de loi mercredi dernier qui forcerait à remettre en marche le réacteur nucléaire de l'usine Chalk River, malgré les protestations de la CCSN. La production de technétium-99 pourrait donc redémarrer d'ici une dizaine de jours. mettant fin à la pénurie que vivent les hôpitaux.



À Saint-Alfred, jeunes et vieux échangeront leurs savoirs


JACQUES LÉGARÉ

Les aînés transmettront aux jeunes leurs connaissances sur plusieurs sujets comme la cuisine ou la menuiserie, alors que ces derniers les initieront à la technologie Internet.

Telle est la nature du projet qui sera mis en oeuvre dès le mois de janvier prochain dans la municipalité de Saint-Alfred, dans le cadre du programme Nouveaux Horizons. Le projet, qui est mené conjointement par l'Âge d'Or, les Fermières et les Loisirs de la municipalité, bénéficie d'une subvention de 14 809 $, sur un total de dépenses prévues de 18 000 $, nous a indiqué le maire de l'endroit, Jean-Rock Veilleux.

On fera par exemple appel à des aînés pour donner des cours de cuisine, d'ébénisterie, de mécanique et de tricot par exemple. Les jeunes, quant à eux, seront mis à profit pour aider les personnes plus âgées à se familiariser avec les ordinateurs et surtout avec Internet. Un monde que les aînés connaissent très peu et qui pourrait devenir fort intéressant pour eux, indique le maire.

Pour plus d'information, on peut rejoindre le président des Loisirs Alain Giroux. il suffit de composer le 774-9202, ou encore, contacter Florent Lachance de l'Âge d'Or, au 774-5211.





Le CLD élabore son plan quinquennal

(FP) Le colloque pour le Plan d'action local pour l'économie et l'emploi (PALÉE) s'est tenu au Georgesville le mardi 20 novembre dernier et avait pour but d'établir les priorités du CLD de Beauce-Sartigan pour les cinq prochaines années.

Ce sont plus d'une centaine d'acteurs oeuvrant dans divers milieux sociéconomiques qui ont accepté l'invitation du CLD de Beauce-Sartigan. Les grandes orientations de développement pour le territoire de la MRC de Beauce-Sartigan et Saint-Georges y ont été validées. Ce colloque était la conclusion des onze rencontres des différentes tables de consultation mises sur pied par le CLD au cours des six derniers mois.

Développement durable

En matière de développement économique et durable, la priorité retenue est de participer au développement d'un environnement propice à l'implantation de nouvelles entreprises et au développement de celles déjà existantes», ce qui inclut la poursuite du combat pour l'abolition du programme des régions ressources.

Éducation, emploi et santé

La participation «au développement d'un environnement propice» à favoriser l'éducation des gens, à l'implantation de nouvelles pratiques en matière de gestion des ressources humaines et, en santé, au recrutement et à la rétention de la main-d'oeuvre, ont retenu la faveur des participants dans les secteurs de l'environnement, de la main-d'oeuvre et de la santé. La lutte contre le décrochage et la rétention des professionnels en région font partie des préoccupations.

Ruralité, qualité de vie

Les participants ont également fait le voeu que le développement des communautés rurales de la MRC puisse continuer à être soutenu, avec ou sans le budget accordé par la Politique nationale de la ruralité.

«Favoriser la cohésion sociale» a été le point favorisé par les participants, bien que la mobilisation des différents acteurs autour du développement durable ait quand même retenu l'attention. On souhaite sensibiliser les différentes instances aux problématiques influençant la qualité de vie (suicide, décrochage, etc.). Enfin, le déploiement d'un transport collectif adéquat sur le territoire de la MRC était un autre souhait des participants, pour qui il s'agit d'un moyen d'éliminer l'exclusion sociale.

Tourisme

Le développement de nouveaux créneaux a gagné la faveur des participants en ce qui concerne le tourisme. Cependant, on a insisté pour dire que les créneaux déjà existants doivent être consolidés. On souhaite entre autres points que soit complété le projet Vélo-Village, encourager le déploiement de sentiers de motoneige et de VTT et que les autorités de toutes les municipalités soient sensibilisées à l'embellissement de tous les centres-villes des municipalités de la MRC.

Communautaire et économie sociale

Les participants ont choisi de placer en tête des priorités du secteur communautaire et de l'économie sociale le point suivant: «Développer des activités créatrices d'emploi». On souhaite ainsi créer une table de concertation pour les entreprises en économie sociale de la MRC et favoriser la création d'un transport collectif sur le territoire.

Notons qu'à la suite de ce colloque, un plan d'action sera déposé au conseil d'administration du CLD de Beauce-Sartigan en janvier prochain.







Le CLD prépare un programme de microcrédit

(FP) Lors du colloque pour le PALÉE, on apprenait que le CLD de Beauce-Sartigan travaille ces semaines-ci à la mise sur pied d'un programme de microcrédit communautaire pour venir en aide aux entreprises en démarrage.

C'est le président du CLD, Richard Busque, qui a expliqué les grandes lignes de ce projet qui se concrétisera en février prochain.



Lundi le 10 décembre dernier, le député de Beauce-Sud Claude Morin versait 3 000 $ dans le nouveau programme de microcrédit du CLD de Beauce-Sartigan, représenté ici par son président, Richard Busque.

En s'inspirant des nombreux programmes de crédit communautaire qui existent à travers la province, le CLD a amassé jusqu'à présentement 25 000 $, et souhaite atteindre 35 000 $ d'ici février.

Jusqu'à présent, quelques entreprises de la région ont participé à la campagne de financement, de même que le député de Beauce-Sud Claude Morin. Cette semaine, lors de l'annonce de son appui au crédit communautaire, M. Morin affirmait: «Il y a tant de gens remplis de potentiel, mais à cause de circonstances malheureuses, n'ont pas réussi à se bâtir une cote de crédit. Le crédit communautaire est là pour eux. C'est ce genre d'actions concrètes qui endiguent la pauvreté et permettent plus d'autonomie».

Quant à Richard Busque, il invite les entreprises de la MRC à faire leur part afin de donner un coup de pouce aux jeunes entrepreneurs et travailleurs autonomes. Ainsi, des prêts à faible taux d'intérêt (entre 0 % et 2 %) d'environ 2 000 $ ou 3 000 $ leur seront accordés. Ajouté à celui du programme de Soutien pour travailleur autonome d'Emploi-Québec par exemple, ce montant constituera pour eux une bonne mise de fonds lors d'un emprunt dans une institution financière. Au CLD, on estime que chaque année, près d'une dizaine de jeunes entrepreneurs et de travailleurs autonomes bénéficieront de cette aide.



FAITS DIVERS

Voleur dans sa propre cour

Le mardi 4 décembre dernier, la SQ de Beauce-Sartigan a arrêté un mineur qui en octobre dernier aurait rapporté le vol de sa propre automobile, un véhicule modifiée d'une valeur de 12 000 $. Il sera accusé de méfait public et de fraude aux assurances. D'après la SQ de Beauce-Sartigan, il s'agirait du quatrième dossier de ce genre depuis l'été.

Le lendemain, soit le mercredi 12 décembre, deux autres mineurs, l'un de Saint-Zacharie et l'autre de Saint-Côme, ont été arrêtés pour le vol d'un VTT d'une valeur de 15 000 $ survenu en juin dernier. Lors des arrestations, il ne restait que quelques pièces du VTT. Les trois mineurs dans ces deux dossiers ont été relâchés et comparaîtront sous peu devant le Tribunal de la Jeunesse.

Facultés affaiblies

Un homme de 50 ans a été intercepté le mercredi 5 décembre dernier à 13h13 sur le boulevard Renault à Beauceville. L'alcotest a révélé qu'il conduisait avec un taux de 0.157 g, soit près de deux fois la limite permise de 0.08 g.

On signale également quatre autres cas de conduite avec facultés affaiblies la semaine dernière sur notre territoire. À Saint-Gédéon, un conducteur a effectué une perte de contrôle. Une fois sur place, les policiers ont constaté qu'il roulait avec un taux de 0.10 g. À Saint-Honoré, un autre conducteur a été arrêté alors qu'il roulait avec un taux 0.15 g.

Dans la nuit du mercredi 5 au jeudi 6 décembre vers 3h30, un homme de 20 ans a été arrêté sur la Promenade Chaudière, au coin de la 125e Rue à Saint-Georges, alors qu'il circulait avec un taux de 0.18 g.

Toujours à Saint-Georges, cette fois-ci dans la nuit du jeudi 6 au vendredi 7 décembre vers 3h25, un homme de 25 ans a été intercepté au coin de la 6e Avenue et de la 21e Rue dans le Secteur Ouest. Ce dernier roulait avec un taux de 0.15 g.

Vols de métal

L'entreprise Meubles Beauce-rons dans le Parc industriel de Saint-Georges a été la cible de voleurs à la suite d'une introduction par effraction survenue entre le samedi 8 et le mardi 11 décembre derniers. On y a dérobé une échelle d'aluminium, des meubles en bois, un rouleau de fil de fer de 100 pieds, des fils de cuivre et tuyaux à eau en cuivre, le tout pour une valeur estimée à 2 200 $.

Un autre vol de métal est survenu dans la nuit du dimanche 9 au lundi 10 décembre dernier, alors qu'environ 9 800 $ de cuivre ont été volés à l'arrière d'une entreprise de la 6e Avenue Nord.

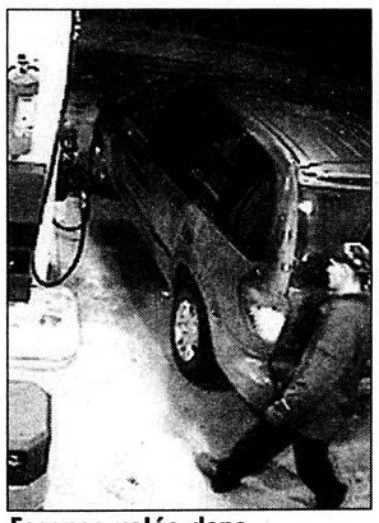
Seringues souillées

Une pharmacie de Beauceville a été la proie des voleurs le mercredi 12 décembre dernier. Des seringues souillées ainsi que des médicaments ont été dérobés, le tout pour une valeur de 5 000 $.

Planifiez votre absence

Au cours de la période des Fêtes, plusieurs personnes seront en congé et s'absenteront de leur domicile pour visiter parents et amis. Le Service de police de la Ville de Saint-Georges souhaite ainsi faire part de quelques conseils pour éviter la visite des voleurs.

Informez d'abord une personne de confiance (parent, ami ou voisin) de la date et de la durée de votre absence. Faire ramasser votre courrier et journaux, déneiger votre entrée et installer une minuterie pour éclairer l'intérieur et l'extérieur de votre résidence sont quelques idées pour démontrer une présence humaine à votre résidence, ce qui éloigne les voleurs.



Essence volée dans une fourgonnette volée

Le 19 novembre dernier vers 23h30, cet individu s'est présenté au dépanneur Beauceville sur le boulevard Renault à bord de cette Dodge Caravan verte 2006 rapporté volée le 15 novembre à Saint-Georges. Le suspect a fait le plein de 55,98 $ d'essence et a quitté sans payer. La SQ de Robert-Cliche (397-5247) demande l'aide du public afin d'identifier le suspect. Ajoutons que le 2 décembre dernier, deux individus dans la vingtaine ont volé également volé de l'essence sur le boulevard Renault à Beauceville, cette fois-ci pour une valeur de 75$.

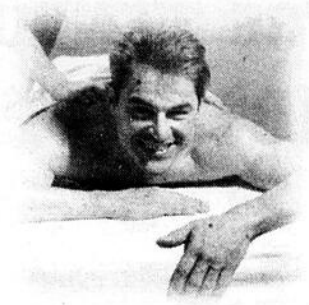


Pour les Fêtes, offrez un cadeau de tout repos



Les certificats-cadeaux du Relaxarium comblent d'émotion et de surprise tous ceux et celles qui les reçoivent

PROMOTIONS DES FÊTES
Autres idées-cadeaux à partir de 9,95$



FORFAIT n° 1 — à partir de 69$ (rég. 90$)
• massage (60 min)
• Aquatik Club*
• au choix (30 min):
- méditation musicale
- détente son et lumière
- pressothérapie

FORFAIT n° 2 — à partir de 89$ (rég. 120$)
• massage (60 min)
• Aquatik Club*:
• méditation musicale ou détente son et lumière (30 min)
• pressothérapie



FORFAIT n° 3 — à partir de 129$ (rég. 155$)
• massage (30 min)
• Aquatik Club*
• soin au choix:
- enveloppement
- exfoliation
- soin visage
• au choix (60 min):
- méditation musicale
- détente son et lumière
- pressothérapie



FORFAIT n° 4 — à partir de 179$ (rég. 213$)
• massage (60 min)
• Aquatik Club*
• spécialité Relaxarium: soin pieds et jambes, bain tourbillon de pieds, massage visage et cuir chevelu
• pressothérapie
• méditation musicale ou détente son et lumière (60 min)

FORFAIT n° 5 — à partir de 195$/pour 2 personnes (rég. 245$)
• massage (60 min)
• Aquatik Club*
• Alcôve
• méditation musicale ou détente son et lumière (30 min.)

FORFAIT n° 6 — à partir de 275$
• 5 massages (60 min) avec pressothérapie
• Aquatik Club* à chaque séance de massage

NOUVEAU

RECRÉEZ L'EXPÉRIENCE RELAXARIUM À LA MAISON
• Ensembles-cadeaux
• Produits de qualité-bio pour le corps et le bain
• Peignoirs
• Huiles de massage
• Diffuseurs d'huiles essentielles
• Musiques de relaxation, etc.

Repas-relax disponible avec forfait: 13$/personne.

* L'Aquatik Club comprend piscine, sauna, tourbillon et bain vapeur.

Date limite des spéciaux 31 décembre 2007

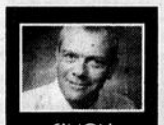
473503-1

relaxarium infiniment bon.
SPAS RELAIS SANTÉ certifié certified

Hôtel le Georgesville, 300, 118e Rue, Saint-Georges 227-7127

RENVERSEMENT D'UN CAMION CITERNE

Saint-Georges a eu chaud pour son usine



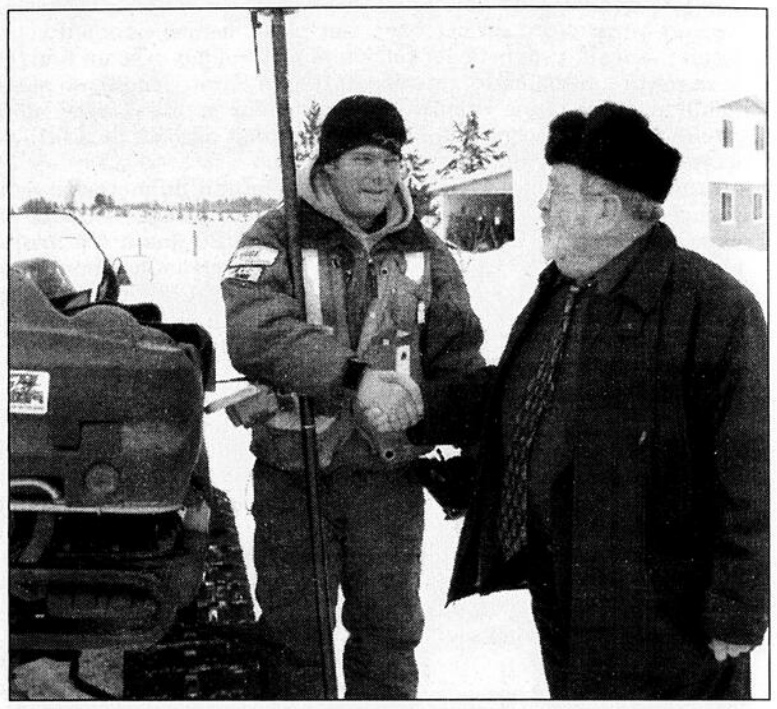
SIMON BUSQUE

Le renversement d'un camion citerne près d'un ruisseau se déversant dans la rivière Chaudière le 6 décembre dernier a donné des sueurs froides aux autorités de Ville de Saint-Georges qui ont craint que du pétrole se retrouve dans la Chaudière, qui est la source d'alimentation en eau potable.

L'histoire s'est retrouvée à la table du conseil lundi où le maire Roger Carette soulignait que s'il avait fallu que le pétrole se déverse dans la Chaudière, la Ville avait une deuxième option pour alimenter son réseau d'eau potable.

Tout d'abord, les responsables de l'usine ont cessé les opérations dès qu'ils ont appris qu'il y a eu un déversement de pétrole dans un ruisseau. Des échantillons d'eau ont ensuite été pris tout au cours de la journée et ce, jusqu'au lendemain, échantillons qui n'ont rien montré d'anormal.

Mais s'il avait fallu que l'eau de la Chaudière soit contaminée, la Ville avait d'autres options. «Tout d'abord, soulignait M. Carette, nous avons trois réservoirs pour desservir la population. Puis, nous pouvons toujours avoir recours à la conduite d'eau du Lac Poulin qu'on a conservée. C'est justement en cas de crise qu'on a gardé cette conduite d'alimentation et cette décision était la meilleure à prendre. On vient d'en avoir la preuve», concluait le maire.



Vendredi dernier, le maire Roger Carette était fort heureux d'accueillir les premiers travailleurs de la section 74e Rue/Route 204 de l'autoroute et il s'est empressé d'aller les saluer. Les travaux vont s'accentuer au cours des prochaines semaines.

51 M $ en permis

Au cours du mois de novembre, le Service d'urbanisme de Saint-Georges a émis pour une valeur de plus sept millions de dollars en permis de construction, ce qui porte le total pour l'année 2007 à plus de 51 M $ dont 287 nouvelles unités de logement.

Le conseil est évidemment très heureux de cette statistique compte tenu que les municipalités visent une augmentation annuelle de l'ordre de 1 % de leur évaluation. Or, les 51 M $ représentent 3,3 %. «Nous avons obtenu 1000 nouvelles unités de logement en trois ans, 2000 en huit ans, et c'est ce qui explique nos booms commercial, institutionnel et de services», explique le maire.

Budget

Le budget 2008 de Saint-Georges sera présenté ce lundi 17 décembre. Avant son adoption, la Chambre de commerce demande aux autorités de ne pas augmenter la taxes d'affaires. «Le conseil clame lui aussi les difficultés de l'économie actuelle sur son territoire. On lui demande donc de collaborer activement à supporter son milieu d'affaires», indique la directrice générale Sabrina Gagné.

LIQUIDATION

Chez Françoise enr. St-Martin

TOUT DOIT ÊTRE VENDU

Vêtements dames 5$ • 10$ • 19,95$

Enfants seulement 2$ • 5$

Joyeuses Fêtes santé, bonheur, prospérité. Merci de votre encouragementet de votre fidélité durant l'année

118, 1re Av. Est, St-Martin - 382-3040

Mme Françoise Deblois, prop.

473664-1



Chronique Santé

par Carmen Fortin, N.D.

Naturopathe

NATURO SANTÉ

Carrefour St-Georges · 228-9735

465246-17

Votre défi des fêtes: maintenir votre poids

Vous voulez maigrir ou sinon maintenir votre poids durant les fêtes, voici la solution: Coach Minceur 1-2-3 est un programme complet qui peut vous aider à relever ce défi. C'est un concept qui associe trois différents modes d'action. Ils se complètent mutuellement pour donner une synergie aux résultats. C'est un nouveau principe:

1. Le Brûle graisse du matin, il stimule la thermogénèse et augmente la dépense énergétique.

Il renferme du maté, du thé vert, du café vert et du thé Pu-Erh, ce dernier étant le plus riche en polyphénols grâce à son procédé de vieillissement plus ou moins long. En Chine, outre son emploi comme tonique, il est consommé après un repas riche car il facilite la digestion. Sa consommation est recommandée pour participer au maintien d'une bonne circulation et également dans le cadre d'un régime amaigrissant. Il aide à stimuler le métabolisme général, favorise la minceur, la vitalité et la forme.

2. Le Capteur, qui limite l'absorption des gras et des sucres.

Il renferme du Nopal, qui est un cactus des Hauts Plateaux du Mexique. Grâce à sa richesse en fibres, le nopal produit un effet de satiété et contribue à limiter l'absorption des graisses et des sucres.

3. L'éliminateur, qui favorise l'élimination des déchets.

Il referme du romarin, considéré dans l'antiquité comme revigorant et stimulant. Du pissenlit, de l'artichaut et du thym, qui stimulent les sécrétions digestives tout en favorisant l'élimination des déchets.

Des feuilles de cassis, qui renferment de nombreux flavonoïdes appréciés pour ses propriétés diurétiques et pour soulager les douleurs articulaires.

Et de la rhubarbe, utilisée depuis 2000 ans pour son action stimulante sur l'appareil digestif, elle soutient l'activité de l'intestin.

Un nouveau concept : efficace et simple

SUPER RABAIS DES FÊTES:

BOÎTE DE COACH MINCEUR 1-2-3

RÉG.: 64,99$

SPÉCIAL: 19,99$

(Jusqu'à épuisement des stocks)

Solutions Santé: samedi 103.3 FM de 8 hr. à 9hr.

Gratuité à la bibliothèque de Saint-Georges

(SB) Ville de Saint-Georges a décidé d'éliminer les coûts d'abonnements individuel ou familial de la bibliothèque municipale pour tous ses résidents.

Le maire Roger Carette en a fait l'annonce lundi dernier en séance régulière de conseil et cette décison a pris effet sur le champ. «La décison a été prise dans le cadre des travaux de préparation du budget et nous l'annonçons immédiatement afin d'éviter à des contribuables d'acquérir ou de renouveler leur carte d'ici la fin de l'année 2007», indiquait le maire Roger Carette. «Pour les non-résidents, les tarifications demeureront les mêmes».

M. Carette indique que les responsables de la Commission des loisirs et de la culture ainsi que des politiques culturelle et familiale sont à l'origine de cette décision. «Le tout s'inscrit dans notre principe politique qui veut qu'en matière de loisirs et culture, la municipalité privilégie les activités accessibles au plus grand nombre et, lorsque possible, aux moins favorisés», souligne le maire.

L'élimination des abbonnements fera que la Ville aura un manque à gagner de 30 000 $. Elle recevra cependant une compensation de 13 000 $ du gouvernement du Québec ce qui fait qu'au net, les contribuables débourseront 17 000 $.

Le Grand Tour

Pour la troisième fois au cours des dix dernières annés, le Grand Tour s'arrêtera à Saint-Georges les 3 et 4 août 2008.

Cette fois-ci, on attend 2300 participants ainsi que de 250 employés et bénévoles qui séjourneront à Saint-Georges pendant deux jours. Ils s'installeront au Village du Grand Tour qui sera aménagé dans la Cité étudiante.

«Le choix de notre ville est certainement attribuable à la qualité de l'accueil que nous avons fournie à ces gens-là en 1997 et 2002», soulignait le maire. «Le Grand Tour sera certainement l'événement majeur touristique de l'été et nous espérons l'engagement des commerces, particulièrement ceux de l'hébergement et de la restauration, qui sont les grands bénéficiaires des efforts de promotion de notre ville», ajoutait-il.

BEAUCE EN BREF

Collecte de sang

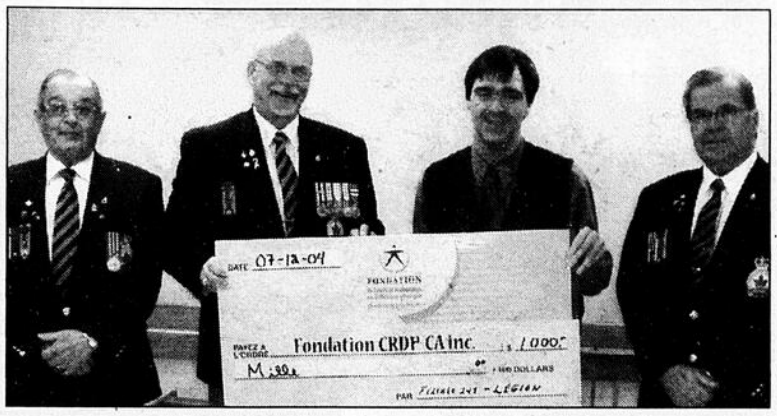
La corporation du troisième âge et les Chevaliers de Colomb Conseil 6698 organise une collecte de sang à Saint-Côme le mercredi 19 décembre de 14h à 20h30.

Groupe Germain Jacques en spectacle à La Guadeloupe

Le groupe Germain Jacques sera en spectacle à l'église de La Guadeloupe le 29 décembre à 19h30. Pour réserver des billets ou pour information, 459-3485.

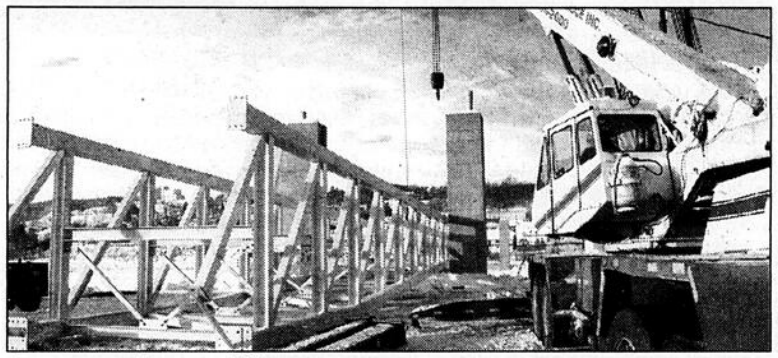
Formation du Mouvement québécois de la qualité

Le Carrefour Jeunesse-Emploi de Beauce-Sud offrira les 29 et 30 janvier prochains une formation du Mouvement québécois de la qualité à une quinzaine de jeunes entrepreneurs de la MRC Beauce-Sartigan. Ces deux journées d'activité leur apporteront les connaissances nécessaires afin de dresser un bilan de santé efficace de leur propre gestion et d'acquérir une gamme d'outils de résolution de problèmes adaptés à la réalité de leur entreprise. Il est possible de s'inscrire ou d'obtenir des informations en communiquant avec l'agente de sensibilisation à l'entrepreneuriat jeunesse du Carrefour Jeunesse-Emploi de Beauce-Sud, Anne-Marie Latulippe au 228-9610. ou par courriel au amlatulippe@cjebeauce-sud.com.



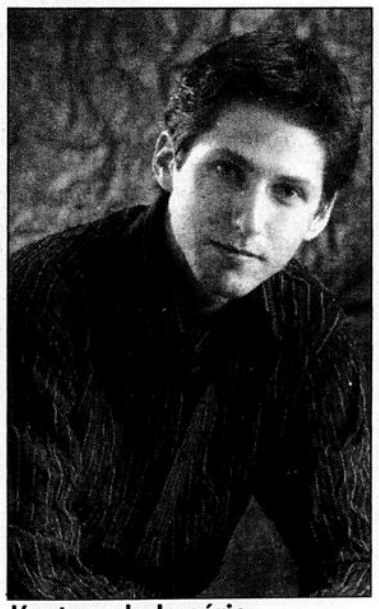
Campagne du coquelicot 2007

Dans le cadre de la Campagne du coquelicot 2007, la Légion Royale Canadienne (LRC) de Saint-Georges a amassé 3650 $. Le Comité a choisi de donner l'argent au Comité du Cénotaphe du Régiment de la Chaudière pour des rénovations au monument, à l'organisme CESSE qui vient en aide aux enfants abusés sexuellement de 0 à 13 ans et à la Fondation du Centre de Réadaptation pour Handicapés - Chaudière/Appalaches (CRDP-CA). Sur la photo le trésorier de la LRC, Jean-Nicol Roy, l'Officier d'entraide LRC, Réal Donati, le directeur général du CRDP-CA et le président LRC filiale 249, Pierre Veilleux.



La passerelle prend forme

Au moment d'écrire ces lignes (photo prise jeudi matin), on s'affairait à installer la passerelle qui reliera bientôt la rive est de la Chaudière à l'Île ronde de Beauceville. Plus de détails la semaine prochaine...



L'auteur de la série Alégracia à Saint-Georges

Dominic Bellavance, auteur de Saint-Odilon, sera présent à la Librairie Sélect de Saint-Georges, les vendredi 21 et samedi 22 décembre, toute la journée, en séance de signature, pour les livres de la série Alégracia. Dominic signera avec plaisir tous les livres de la série, incluant le dernier-né, Alégracia et les Xayiris, volume II.

Un Beauceron meurt au Saguenay

(VK)Richard Fecteau est décédé dans l'Arrondissement Chicoutimi de Saguenay dans un accident travail mardi dernier vers 14h30.

L'homme de 46 ans effectuait des travaux sur une charpente d'acier lorsqu'il a fait une chute de 25 pieds de haut. M. Fecteau était contremaître pour la compagnie Installation d'Acier J.T. qui se trouve à Beauceville.

La Commission de la Santé et de la Sécurité au travail et de la Sûreté municipale de Saguenay mènent une enquête afin de connaître les causes exactes de l'accident.

ACTIVITÉ

HATHA YOGA

SESSION HIVER

Objectifs:
favoriser la relaxation
réduire le stress
augmenter la flexibilité

Début de l'activité:
Semaine du
14 janvier 2008

DURÉE:
12 semaines
(18 heures au total)
1 séance/sem.
COÛT: 120$

COURS DE JOUR
Niveau 1
- Lundi 13h30 à 15h00
- Mardi 13h30 à 15h00

COURS DE SOIR
Niveau 1
- Lundi 19h00 à 20h30
- Mardi 19h00 à 20h30
- Jeudi 19h00 à 20h30
Niveau 2
- Mercredi 19h00 à 20h30

Tous ces cours sont offerts au
Centre Marie-Fitzback (3e étage Centre d'Art)

Pour inscription et information
Sylvie Labrecque, enseignante
226-0742

Redonnez à votre corps toute la vitalité qu'il possède.

473581-1

Commission scolaire de la BEAUCE-ETCHEMIN
Ensemble vers l'avenir

Vous voulez *démarrer* ou *acquérir votre entreprise?*

Attestation de spécialisation professionnelle en Lancement d'une entreprise

CÉGEP BEAUCE-APPALACHES

Vous apprendrez à:
- Définir votre projet
- Faire votre étude de marché
- Élaborer votre plan d'affaires
- Négocier votre financement

Déroulement:
- 110 heures de cours théoriques
- 220 heures de travail sur votre projet
- Encadrement individuel

Début des cours: Le 21 janvier 2008
(D'autres groupes débuteront si le nombre d'inscriptions le permet)

Durée: 14 semaines

Horaire: Les lundis et mercredis soir, de 18 h 30 à 22 h 30

Lieu: CIMIC
11700, 25e Avenue, Saint-Georges

Futurs entrepreneurs en construction,
le programme *«Lancement d'une entreprise»* remplace le volet «Administration» de la Régie du bâtiment.



«Ma formation en Lancement d'une entreprise m'a permis de concrétiser mon rêve: ouvrir ma propre boutique de vêtements.»

Mylène Champagne
Propriétaire de la Boutique Paradox

Information: Madame Francine Mercier 418 228-8896, poste 216 ou Commission scolaire de la Beauce-Etchemin 418 228-5541, poste 2620

www.laFPpourMoi.com

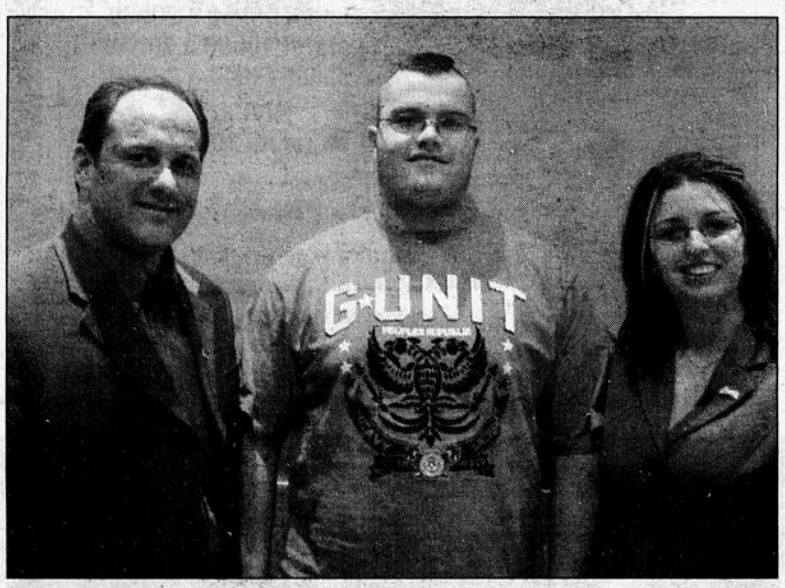
473665-1

PLACE PUBLIQUE



Un mariage à 7

C'est le 7 juillet dernier que Danielle Veilleux de Saint-Georges a uni sa destinée à celle d'Éric Veilleux et de ses cinq fils de Saint-Odilon.



Promutuel Beauce soutient le Cégep

Dany Cloutier de Saint-Ephrem et étudiant en sciences humaines au Cégep Beauce-Appalaches a remporté un placement à haut rendement de 500 $ de Promutuel Beauce. M. Cloutier est mmbre de l'équipe des Condors football. Le placement était tiré parmi tous les étudiants inscrits à des activités socioculturelles ou sportives au Cégep.



Bonne fête Brenda !

Afin que ce douzième anniversaire soit tout spécial pour Brenda Veilleux, son parrain Jean-Marie Veilleux et sa marraine Chantale Fortin qui l'accompagnent sur cette photo souhaitent lui dire qu'elle a su les ensorceler par son charisme, son sourire et sa chaleur. Brenda sait charmer par chacun de ses gestes ceux qui s'approchent d'elles. Elle est finissante à l'école primaire Mgr Fortier. En ce 14 décembre, bon anniversaire !



Des couples *extra-ordinaires*

Il y a 40 ans, soit l'année de l'expo, les trois frères Morin, des hommes ordinaires, se sont mariés à trois femmes extras, formant donc des couples *extra-ordinaires* ! Sur la photo: Guy-Claude et Rose Lévesque, Wallace et Normande Morin ainsi que Muriel Hanson et Yvon.



65 ans de mariage

Le 27 octobre 1942, Roland Gagnon et Guerthy Roy se mariait. Ils ont donc fêté rien de moins que leur 65e anniversaire de mariage. Le couple a eu 5 enfants, 12 petits-enfants et 16 arrières petits-enfants.



Joannie Poulin reçoit un certificat de niveau bronze

Le sergent Joannie Poulin a reçu son certificat niveau bronze du Duc d'Édimbourg. Pour avoir reçu ce certificat, elle a fait une excursion en forêt, 15 heures de bénévolat, 30 heures sur 15 semaines de conditionnement physique et elle a pratiqué une habileté pendant 6 mois. Ce certificat lui a été remis le 26 septembre dernier pat le major Daniel Bolduc.

Séguin d'Amérique

L'Association des Séguin d'Amérique recherche les Séguin et conjoints de Séguin de 85 ans et plus ou nés aux alentours de 1920 et qui sont encore vivants.Nous désirons tenir un répertoire de ces personnes et avons besoin des renseignements suivants: nom, adresse, numéro de membre, s'il y a lieu, nom de ses parents, lieu et date de naissance, nom de son conjoint, lieu et date du mariage s'il y a lieu. Veuillez faire suivre l'information à Raymond J. Séguin # 003, 2968, Donaldson, L,Ange-Gardien (QC) Canada J8L 2W7 ou RJSeguin@infonet ou (819) 281-9819.





Toujours + COOL!! Explosion de nos «bombes» pour les Fêtes

ULTRA PRIX L'ENTREPÔT

3100, bl. Dionne
St-Georges – 227-2924

Une division NPI



4,97 BÛCHES DE NOËL VACHON 670 g



3,77 FROMAGE 275 g PÉPITE D'OR



6,77 Rég. 12,97$!! CREVETTES SAC 908 g (75 sacs!!)



9,97 MIRACLE WHIP 3,78 litres



4,57 MIRACLE WHIP 1,5 litre



5/2$ SOUPE TOMATE AYLMER 284 ml



2,97 ch. ***AU CHOIX :*** KETCHUP HEINZ 1 litre, CAFÉ INSTANT MAXWELL HOUSE 200 g ou NESCAFÉ DOLCA 170 g



3/5$ CASSONADE DORÉE ou SUCRE À GLACER SUPER CHEF 1 kg



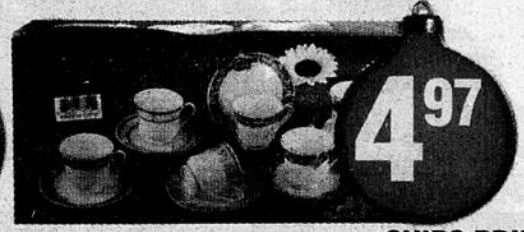
3/5$ PAIN ST-MÉTHODE



3/5$ CHOCOLAT PASTILLES, MACARONS, ROSETTES



77¢ ch. PAPIER ALUMINIUM 25 pi
PELLICULE PLASTIQUE BOCE 30 m



4,97 ***Régulier 9,97$ IDÉE CADEAU*** VAISSELLE CÉRAMIQUE *12 boîtes en stock seulement*



OUFF! 3/5$ BROSSE À DENTS SONIC + PÂTE À DENTS COLGATE 75 ml



1$ CARTES DE NOËL ou RÉGULIÈRES (boîte de 16) Musicales (unité)



2$ LAMES VENUS PAQUET DE 2



1$ ch. CHIPS PRINGLE 170 g ou YUM YUM 150 g



5,97 + taxes + dépôt PEPSI 355 ml Caisse de 24



3/4$ + taxes + dépôt 7-UP PEPSI PEPSI DIETE 2 litres



AU CHOIX : PÂTES LANCIA 900 g ou SOUPE LIPTON Bte 4 sachets **3/5$**



97¢ ch. CIBONA 375 ml OLIVE CORNICHONS OIGNONS



1,97 ch. CERISES MARASQUIN 375 ml, CHOCOLAT CERISES 220 g QUEEN ANNE, CHOCOLAT TUQUES ASSORTIES 300 G



2,77 SUCRE EXTRA 4 kg



1,77 SUCRE REDPATH 2 kg



4,47 OUFF! PAPIER HYGIÉNIQUE ROYALE 24 rlx (2 pqt x 12 rlx)



3/4,77 ESSUIE-TOUT SPONGE TOWELS ULTRA 2 rlx Revient à 1,59$ ch.



2,97 MOUCHOIRS BOCE 6 x 140 flles (revient à 49¢ la boîte)



2/5$ BATTERIES ENERGIZER AA, AAA, C, D, 9V

Prix en vigueur du samedi 15 au vendredi 21 décembre 2007 ou jusqu'à épuisement des marchandises, le cas échéant. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

Lundi et mardi de 9 h 00 à 18 h 00. Mercredi, jeudi et vendredi de 9 h 00 à 21 h 00 – Samedi et dimanche de 9 h 00 à 17 h 00

Un minimum d'achats de 10$ au prix régulier est nécessaire pour avoir droit aux rabais avec coupons.

Beauce-Amiante cherche une solution pour le compostage

JACQUES LÉGARÉ
redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

Devant les coûts importants de la récupération des matières putrescibles, plusieurs territoires de la région ont formé un comité visant à trouver une solution commune.

C'est ce que nous a appris Gilbert Caron de la MRC de Robert-Cliche. Cette MRC et la Régie de Beauce-Sud ont donc accepté de mettre sur la glace leurs projets respectifs en attendant que ce comité, qui a deux ou trois mois pour faire une proposition, ait complété son travail. Les trois MRC beauceronnes, la région de l'Amiante et celle de Mégantic sont concernées par ce projet.

Le comité devra entre autres suggérer l'une ou l'autre des deux solutions généralement utilisées, soient un troisième bac pour les résidences ou encore une usine de tri-compostage. Même si cela représente un défi de trouver une solution qui fasse l'affaire de tout le monde, «la motivation est là c'est sûr», indique M. Caron.

Internet haute vitesse

La MRC de Robert-Cliche établira par ailleurs, en collaboration avec le CLD, un plan d'action pour qu'Internet haute vitesse soit disponible aux plus d'endroits possibles sur son territoire.

«La première chose à faire sera de dresser un état de la situation», précise le directeur général, qui indique que ce dossier sera une priorité pour la MRC au cours de la prochaine année.

VOTRE OPINION

La question de la semaine:

Préférez-vous un troisième bac à la maison ou assumer les frais d'une usine de tri-compostage?

Votez sur
www.leclaireurprogres.canoe.ca
Résultats la semaine prochaine

Résultats de la semaine dernière:

À la question

Est-ce que l'initiative de la Régie intermunicipale vous motivera à recycler vos piles usagées?

Vous avez répondu:

Oui	**84 %**
Non	**8 %**
Je les recyclais déjà	**8 %**

À PARTIR DE 0,9 %‡‡ FINANCEMENT À L'ACHAT

PRIME D'ENCOURAGEMENT À L'ÉCONOMIE DE CARBURANT‡ REMISE DE 1000$



YARIS HATCHBACK CE 2008

RÉDUCTION ÉQUIVALENTE À 1 %▼ DE LA TPS

À PARTIR DE 159$ PAR MOIS/LOCATION 60 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT 2 275 $
OPTION 0 $ COMPTANT DISPONIBLE
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

À L'ACHAT À PARTIR DE 13 915$
Ville : 7,0 L/100 km†
Route : 5,5 L/100 km†
VÉHICULE À ÉMISSIONS ULTRA FAIBLES

PRIME D'ENCOURAGEMENT À L'ÉCONOMIE DE CARBURANT‡ REMISE DE 1000$

ST-GEORGES TOYOTA
8865, boul. Lacroix,
Saint-Georges 227-1330
www.stgeorgestoyota.com



YARIS BERLINE 2008

RÉDUCTION ÉQUIVALENTE À 1 %▼ DE LA TPS

À PARTIR DE 189$ PAR MOIS/LOCATION 60 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT DE 1 562 $
OPTION 0 $ COMPTANT DISPONIBLE
0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

À L'ACHAT À PARTIR DE 14 695$
Ville : 7,0 L/100 km†
Route : 5,5 L/100 km†
VÉHICULE À ÉMISSIONS ULTRA FAIBLES

473519-1

www.promotoyota.ca

TOYOTA SERVICES FINANCIERS PEA 1000$ de remise** Votre nouvelle Toyota part toujours avec le plein d'essence, l'assistance routière et des tapis protecteurs.

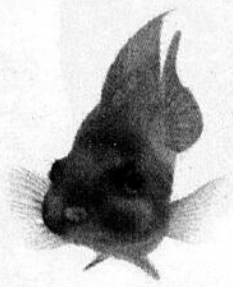
Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada inc. Sur approbation de crédit par Toyota Services Financiers. * Offres de location au détail valables sur les modèles Yaris Hatchback CE 2008 (JT923M AA) et Yaris berline 2008 (BT903M AA) neufs en stock. Première mensualité de 181,18 $ (Yaris Hatchback CE 2008) et de 215,36 $ (Yaris berline 2008), taxes incluses, pour un terme de location de 60 mois, exigibles au moment de la livraison. Offre de 0 $ dépôt de sécurité à la location sur tous les modèles Toyota 2008 neufs en stock. Franchise annuelle de 24 000 km. Frais de 7 ¢ du kilomètre excédentaire. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Le montant total exigé avant le début de la période de location est de 2 790,63 $ pour la Yaris Hatchback CE 2008 (JT923M AA) et de 2 012,35 $ pour la Yaris berline 2008 (BT903M AA), taxes incluses. † PDSF pour les modèles Yaris Hatchback CE 2008 (JT923M AA) et Yaris berline 2008 (BT903M AA) neufs en stock. L'immatriculation, les frais de transport, la préparation, l'assurance et les taxes sont en sus. ‡ Vous pourriez être admissible au Programme de remise écoAUTO du gouvernement du Canada. Pour plus de détails, visitez le www.ecoaction.gc.ca/ecoauto ‡‡ Offre de financement à l'achat de 0,9 % jusqu'à 36 mois sur les modèles Yaris 2008 neufs en stock. ▼ Votre concessionnaire Toyota réduira votre prix net à l'achat et à la location (excluant tout service ou accessoire installé par le concessionnaire) de 1 % sur tout nouveau véhicule non enregistré, 2007 ou 2008, acheté ou loué chez un concessionnaire, enregistré et livré avant le 31 décembre 2007. ** Le rabais aux diplômés (jusqu'à 1 000 $ de remise) peut différer selon le modèle. † Cotes de consommation (ville/route) basées sur l'année-modèle 2008 pour une transmission manuelle pour le moteur du modèle indiqué. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Photos à titre indicatif seulement. Les offres s'adressent aux particuliers et se terminent le 31 décembre 2007. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant de la grande région de Québec.

MAGIE TOYOTA DES FÊTES

TOYOTA faire toujours mieux

Trois téléphones intelligents à 0 $.

À vous couper le souffle.



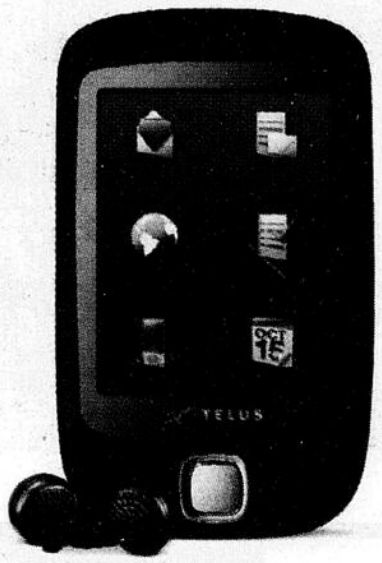


Blackberry[MD] Pearl[MC]
Prochaine génération

0 $*

(entente de 3 ans)

- Version argentée en exclusivité chez TELUS
- Appareil photo de 2,0 mégapixels
- Mémoire extensible de 8 Go



HTC Touch**

0 $*

(entente de 3 ans)

- Grand écran tactile couleur haute résolution de 2,8 po
- Appareil photo de 2,0 mégapixels
- Mémoire extensible de 8 Go



HTC S720

0 $*

(entente de 3 ans)

- Clavier numérique et clavier QWERTY rétractable
- Appareil photo de 2,0 mégapixels
- Mémoire extensible de 8 Go

COURRIEL ILLIMITÉ

Ajoutez les courriels personnels
et la messagerie instantanée ILLIMITÉS
pour seulement 15 $ par mois†

TELUS
détaillant autorisé[MD]

470840-4

NORMAND NADEAU communications

SIÈGE SOCIAL
500, boul. Vachon nord,
Ste-Marie
Tél.: 387-3242

LES GALERIES DE LA CHAUDIÈRE
1116, boul. Vachon nord,
Ste-Marie
Tél.: 386-3333

ST-GEORGES
502, 87e Rue,
St-Georges
Tél.: 227-8343

CARREFOUR ST-GEORGES
8585, boul. Lacroix,
St-Georges
Tél.: 227-3242

QUÉBEC
909, Pierre-Bertrand,
suite 160, Québec
Tél.: 687-4777

LES GALERIES CHAGNON
1200, boul. Alphonse
Desjardins, Lévis
Tél.: 838-3338

*Offre valable jusqu'au 31 décembre 2007 avec nouvelles mises en service à la signature d'une entente de service de 3 ans. Le forfait Courriel personnel et MI illimités 15 peut être ajouté seulement aux forfaits d'appels vocaux de 30 $ et plus avec un HTC Touch, un HTC S720 ou un BlackBerry Pearl (avec le Service Internet BlackBerry). La messagerie instantanée illimitée fonctionne avec BlackBerry Messenger pour le BlackBerry Pearl et avec Windows Live Messenger pour le HTC Touch et le HTC S720. Cette offre ne peut être jumelée à aucun autre forfait de transmission de données. Les taxes sont en sus. †Offre valable jusqu'au 2 décembre 2007. Cette offre s'applique aux clients (nouveaux et actuels) qui s'abonnent à un forfait Parlez & Courriel d'une valeur minimale de 45 $ ou à un forfait d'appels vocaux combiné à une option Courriel & Web d'une valeur totale de 45 $ ou plus. TELUS se réserve le droit de modifier les forfaits visés par cette offre promotionnelle en tout temps et sans préavis. ‡Selon la plus vaste zone de couverture et la vitesse de réseau sans fil (EVDO) la plus rapide à l'échelle du pays (offerte dans certaines régions seulement). **Interface utilisateur offerte en français sous peu. TELUS, le logo TELUS et le futur est simple sont des marques de commerce utilisées avec l'autorisation de TELUS Corporation. Les familles RIM et BlackBerry de marques, d'images et de symboles apparentés sont des marques de commerce ou des marques déposées appartenant exclusivement à Research In Motion Limited et qui sont utilisées avec son autorisation. Les autres marques de commerce et logos appartiennent à leurs propriétaires respectifs. © 2007 TELUS.



MP

MAQUILLAGE PERMANENT

• Claire Gauthier •

www.maquillagepermanentcg.com

Sourcils
- simule l'apparance des poils

Yeux
- ligne contour et/ou ombre

Lèvres
- pourtour agrandissement remplissage

Aussi:
- Cicatrices
- Corrections
- Reconstruction de l'aréole mammaire



Claire Gauthier
Infirmière
Spécialiste en micropigmentation

Découvrez votre vrai visage !

11325, 7e Avenue, St-Georges • (418) 227-0071• www.maquillagepermanentcg.com

GRATUIT: consultation et prospectus

4735634-1

Huppé dans l'édifice Canam Manac
Accessoires ...un synonyme de Style!



SERVICE D'EMBALLAGE CADEAU SUR PLACE

DU 15 AU 24 DECEMBRE
OBTENEZ UNE CARTE CADEAU DE

10.00$

PAR TRANCHE DE 100$ D'ACHAT!
(APPLICABLE SUR UN PROCHAIN ACHAT SEULEMENT!)

25%

SUR LES DÉCORATIONS DE NOËL EN MAGASIN



LA BOUTIQUE POUR VOUS DÉMARQUER À NOËL!

Des idées cadeaux signé Trudeau !



VERRE À VIN À PARTIR DE 14.95$ POUR 4



PLUS DE 20 MODÈLES DE DÉCANTEUR À VIN EN MAGASIN À PARTIR DE 24.95$



RACLETTE À PARTIR DE 34.95$ ch. (MODÈLE 4 PERSONNES)



SERVICE À FONDUE À PARTIR DE 34.95$ ch.



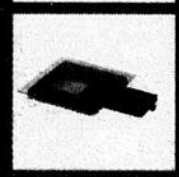
TASSES À ESPRESSO, CAPPUCCINO OU CAFÉ 9.95$ ENS. DE 2



SERVICE À FONDUE CHOCOLAT 24.95$ l'ens.



ENS. CARAFE ET 4 VERRES À PORTO 29.95$ l'ens.



SERVICE À FROMAGE 4 PCS 39.95$ ch.



MOULIN À POIVRE EXCALIBUR 40 CM 34.95$ ch.



TAGINE 74.95$ ch.

11511, 1ere avenue Est, Saint-Georges. 1.418.222.6647

Cardio Féminin

www.cardiofeminin.com 228-4211
300, 107e Rue, St-Georges (Voisin des Pères Nature)

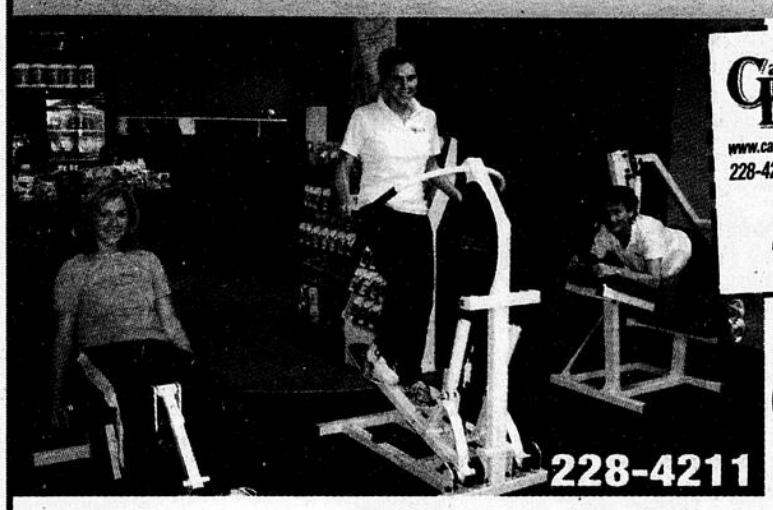
LA FORME EN 30 MINUTES

PERDEZ VOS KILOS EN TROP, C'EST GARANTI!
• 30 MINUTES
• MINIMUM 3 FOIS PAR SEMAINE
• 30 JOURS RÉSULTATS GARANTIS

GM CIRCUIT 30 MINUTES Mix
HOMME - FEMME
www.gymmix.ca 228-4311
300, 107e Rue, St-Georges (Voisin des Pères Nature)

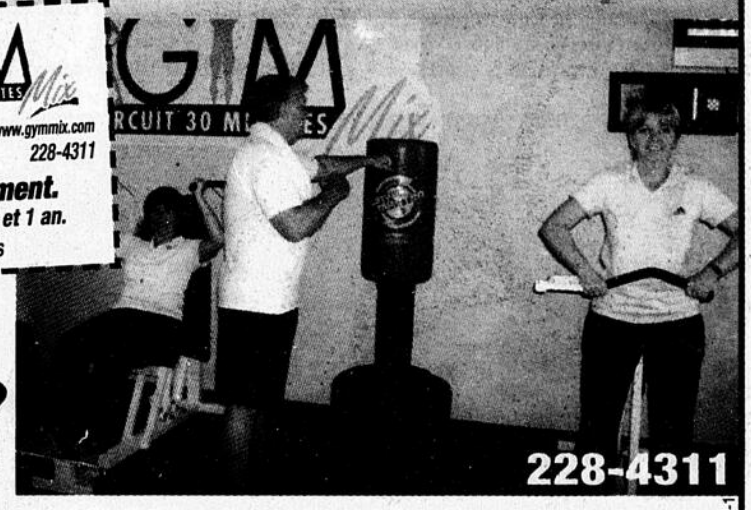
DERNIÈRE CHANCE POUR PARTICIPER AU TIRAGE DU CRÉDIT VOYAGE (sur abonnement annuel seulement)
• Tirage le 22 décembre à midi • Inscriptions prend fin le 20 décembre à 20h

et courrez la chance de gagner un CRÉDIT-VOYAGE de 2000$



Cardio Féminin www.cardiofeminin.com 228-4211
GM CIRCUIT 30 MINUTES Mix www.gymmix.com 228-4311
TAXES PAYÉES
sur présentation de ce coupon seulement.
Promotion valide sur abonnement de 3 mois, 6 mois et 1 an.
Valide jusqu'au 31 décembre 2007 / L'Éclaireur-Progrès

Ideal Protein
1 au CANADA sur 980 clinique



Gracieuseté de club voyages Sartigan 228-2747

Aucun achat requis. Voir détails sur place.
473078-1

Nature Chasse et Pêche
PROPAC
SPÉCIALITÉS CHASSE ET PÊCHE

Certificat-cadeaux disponibles



2 MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR...
1056, boul. Vachon Sud • Ste-Marie • 418-386-5885
9455, 5e Avenue • St-Georges • 418-227-0270



15% à 50% de rabais
Sur toutes les bottes de chasse en magasin.
ROCKY SPORTCHIEF Irish Setter

méga spécial 99,99$
Jumelle Burris Landmark 8 x 32
• Courant : 219,99$



BURRIS

spécial 14,99$
Scie Gerber
• Courant : 22,99$



GERBER KNIVES TOOLS GEAR

Valide jusqu'au 31 décembre 2007.



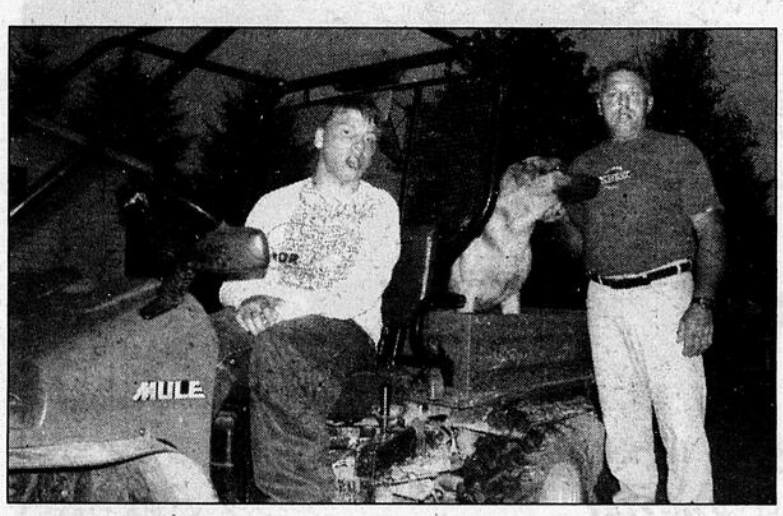
Charles Jacques montre ce dont il est capable

(JL) Avec son recueil de poèmes Vivre, le jeune Charles Jacques nous livre différents moments de sa vie mais surtout, il prouve à tous ce dont il est capable. «Je voulais arrêter les jugements sur les handicapés. Montrer ce qu'une personne handicapée peut faire», nous avoue-t-il.

Victime d'un accident d'auto à l'âge de 22 mois, le Beaucevillois a pratiquement toujours vécu avec d'importantes limitations motrices et des difficultés d'élocution. En fait, les propos que nous avons recueillis ont été pour la plupart exprimés en langage des signes, et traduits par sa mère.

Site Internet

Les quelques 70 poèmes qu'il publie ont été écrits depuis deux ou trois ans. Certains ont été écrits dans le cadre de cours, et d'autres simplement pour le plaisir. Alors qu'il était au secondaire, Charles avait fait un site Internet où il plaçait ses poèmes. Il en a repris dans son livre, mais il les a retravaillés avant la publication, indique-t-il.



En 2004, Charles était resté pris dans le bois un certain temps, et avait pu se garder au chaud grâce au contact de son chien. On les voit ici avec son père Martin Jacques.

Même s'il a toutes ses capacités intellectuelles (il a complété son secondaire et est maintenant en communications au collégial), le jeune homme de 20 ans est conscient que ses problèmes à s'exprimer le font parfois passer pour limité intellectuellement. Ceux qui auront lu ses poèmes ne pourront plus jamais le croire.

Cela n'est cependant pas le seul enseignement que l'on pourra tirer du livre, où le jeune homme parle beaucoup de lui-même et de sa vie. On y comprend les difficultés qu'il vit, comme beaucoup d'autres personnes handicapées, et qu'il peut difficilement nous exprimer dans la vie de tous les jours. On y voit un jeune homme finalement pareil aux autres de son âge mais qui, prisonnier d'un corps malhabile, ne pourra jamais vivre tout à fait comme eux.

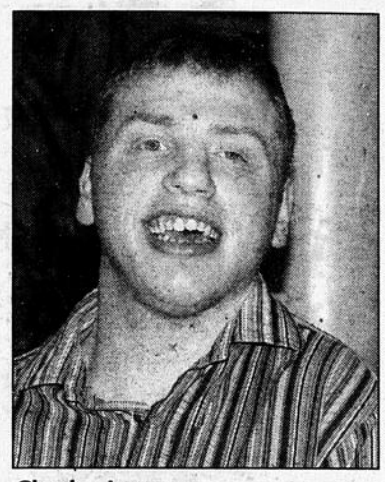
Nous avons pu consulter seulement quelques-uns des écrits de Charles (le livre n'était pas encore sorti lors de notre rencontre). Les seuls noms de ses poèmes (Biche sauvage, Mutisme, Prison de glace, etc...) sont cependant évocateurs. Citons aussi les quelques mots lourds de sens qui concluent le poème L'Histoire de ma vie, où il raconte l'accident fatidique qui l'a privé d'un vie normale:

«Maintenant que cette histoire est racontée
J'espère que tu vas me voir plus normalement
J'ai besoin de ton amour absolument
Pour oublier cet épisode et continuer de progresser»

Pris dans le bois

L'auteur ne fait cependant pas que de parler de son handicap. Il raconte aussi différents moments qui l'ont marqué. C'est le cas par exemple de «À mon voisin, à notre doyen», qu'il avait composé lors du décès de son voisin Patrick Poulin, ou encore du texte où il raconte la fois où il s'était retrouvé dans le bois sans pouvoir revenir à la maison, puis avait été retrouvé (c'était en 2004 et il avait alors fait la manchette de ce journal). Signalons aussi que la poésie de Charles délaisse parfois les faits vécus pour verser dans l'imaginaire.

Publié aux Éditions du Mécène, le livre compte aussi plusieurs photos et des illustrations, dont la plupart sont de Fanny Roy. Alain Huot (dessin de Charles sur la première page) et Karyn Veilleux ont aussi contribué à l'illustration du livre, qu'on retrouve dans les librairies de la région.



Charles Jacques.

Le lancement a lieu ce dimanche à Beauceville et Charles sera à la Librairie Sélect de Saint-Georges lee 20 et 21 décembre (de 14h à 21h), pour une signature d'autographes.

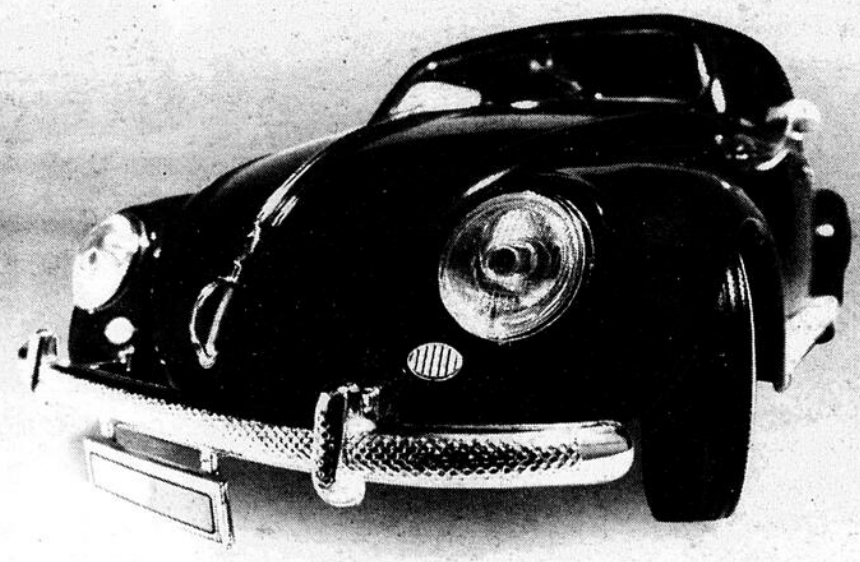
Charles ne sait pas encore s'il publiera d'autres livres. Un projet conjoint avec Alain Huot est dans l'air, et il songe aussi à parler de sa vie en général, «mais beaucoup plus tard».

vitevitevite.ca

LES PETITES ANNONCES
ÇA VEND... VITE! VITE! VITE!
418 228-8858

20 millions d'appels
pour votre coccinelle

Encore plus vite! Placez votre annonce dans notre journal et elle sera dorénavant affichée sur Canoe.qc.ca et Sympatico.MSN.ca, qui joignent plus de 20 millions de personnes*. Vous voulez vendre? Maximisez vos chances avec vitevitevite.ca.



HEBDO RÉGIONAL
BEAUCE-NORD · BEAUCE-SUD · ETCHEMINS
L'Éclaireur
PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE
canoe.ca
QUEBECOR MEDIA
Sympatico msn

* Grâce au partenariat entre le réseau Canoë et Sympatico.MSN.ca, une annonce affichée sur vitevitevite.ca pourrait possiblement être vue par plus de 20 millions de visiteurs uniques†.
† Selon les données d'achalandage de comScore Media Metrix pour les réseaux des sites de Canoë et de Sympatico.MSN.ca, compilation d'avril 2007.

463292-22

L'ADQ adopte le *Club des 400*


VICKY KENTY

L'Association adéquiste de Beauce-Sud lance la campagne de financement du parti sous la forme du *Club des 400*, méthode utilisée par d'autres partis politiques, ailleurs au Québec.

Selon la loi, toute contribution de 400 $ ou moins faite à un parti politique est admissible à un crédit d'impôt de 75 %. Quand on donne 400 $, cela ne coûte dans les faits que 100 $ pour être membre du club.

Ceux qui auront fait parvenir leur contribution de 400 $ à l'Association adéquiste de Beauce-Sud avant le 31 décembre 2007 seront membres du club pour l'année 2008.

Les membres jouiront de divers avantages, dont l'accès gratuit au tournoi de golf annuel du député qui aura lieu le 19 septembre 2008 (souper inclus) pour une valeur de 180 $ et leur nom sera dans la boîte lors du tirage d'une journée à l'Assemblée Nationale comportant un dîner avec le chef de l'opposition officielle, Mario Dumont.

Toute contribution totale ou partielle déjà versée en 2007 sera prise en compte. Certains sont donc déjà membres du club pour 2008.

Urgent
besoin de bénévoles
www.clubdejeuners.org
1 888 442-1217
CLUB DES PETITS DÉJEUNERS DU QUÉBEC

Dernière chance de s'inscrire au Centre universitaire

Le Centre universitaire des Appalacches ferment ses portes le 21 décembre pour la période des Fêtes, les gens intéressés à y suivre des cours cet hiver doivent s'inscrire avant cette date.

JACQUES LÉGARÉ
redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

Lors de cette session, de nouveaux groupes seront formés à Saint-Georges pour le Certificat en comptabilité générale, le Baccalauréat en enseignement professionnel et technique et pour le Programme court en soins critiques.

Un groupe sera aussi formé à Thetford Mines pour un cours de 2e cycle en administration (gestion et développement des organisations).

Des nouvelles inscriptions seront également acceptées à Saint-Georges pour les cours Certificat en psychologie, Certificat en gestion des ressources humaines, Certificat en santé et sécurité au travail, Diplôme d'études supérieures spécialisées en administration publique. Le cours Microprogramme en soutien pédagogique dans les CPE et autres services de garde sera offert en ligne, par l'Université du Québec à Trois-Rivières.

On peut avoir plus d'information sur le site www.cua.qc.ca ou au numéro 228-8484.

50 ans au service de la communauté
Aidez-nous maintenant!
Diabète Québec
Renseignements et dons :
(514) 259.3422 ou 1.800.361.3504
www.diabete.qc.ca

Du nouveau chez
Ô-Zone Coiffure
Nous en profitons pour vous souhaiter un joyeux Noël et une bonne Année!
Produit GEHWOL pour pieds
473572-1
Nous souhaitons la bienvenue à Myriam Lessard qui se joint à notre équipe de coiffeuses stylistes ainsi qu'à Andrée Nolet technicienne en pose d'ongles et en soins de pieds elle possède 3 ans d'expérience.
Pose d'ongles 35$
Soin des pieds enveloppement de parafine 40$
Venez profiter de la carte privilège et de nos certificats-cadeaux
Myriam Lessard
Nous utilisons les produits KO
Andrée Nolet
15815, boul. Lacroix, Saint-Georges 227-7676

JEANS MODE
JEANS Homme ou Femme 29$
JEANS FASHION Foxy, Oxygen, Suko, Carreli, Point Zéro Roadrunner... à des prix imbatables!
Pour homme et femme
Jeans et pantalons extensibles
• De plus... XX large pour homme
• Grandeur allant jusqu'à 44
• Pantalon, chandail et chemise Point Zéro
VENTE
Chandail à 50% de rabais
15$ jeans sélectionnés
De tous les styles!
CERTIFICATS-CADEAUX DISPONIBLES
Carte de crédit Visa acceptée
Jeudi 18h00 à 21h00
Vendredi 18h00 à 21h00
Samedi 9h00 à 15h00
En semaine sur rendez-
au cell : (41
HORAIRE DES FÊTES
18-19-20-21 déc. 18h00 à 21h00
22-23-24 déc 9h00 à 15h00
27-28 déc 13h00 à 21h00
29-30-31 déc 9h00 à 15h00
2590, 24e Rue, Saint-Prosper • Tél. : (418) 594-5729
473590-1

COMMUNAUTAIRE

Club de l'Âge d'Or Beau-Soleil de St-Méthode organise une soirée qui aura lieu le 16 déc. à la salle municipale à 19h30, suivie d'un goûter et plusieurs cadeaux. On vous attend en grand nombre avec orchestre. (21 d.)

Club Fadoq St-Georges: soirée de danse dimanche le 16 déc. à 19h30 à la salle paroissiale avec Francine et Raymond, prix de présence et collation. Il nous reste quelques billets pour la soirée du 31 déc. «On défonce» avec Francine et Raymond. Billets en vente: Hermance 228-4522, Yves 228-2230. Un buffet en fin de soirée et plaisir assuré. Bienvenue à tous! (21 d.)

Cercle de Fermières de St-Prosper: réunion le 19 déc., thème du mois: Noël... un temps de partage. Souper de Noël à la salle à 17h45. Accueil: 8e Rue vers St-Georges et rang St-Pierre nord (25e Av.). Concours: apporter votre confection récente du mois. Recrutement: tirage de «un abonnement» suite à la vente de billets de loterie. Démonstration: à déterminer. Tirage du rallye. Échange de cadeaux et de cartes faits de vos mains. Très important: Panier de provisions pour les démunis de notre paroisse. Joyeux Noël à toutes! (21 d.)

Filles d'Isabelle cercle Louise Molé St-Martin: souper-social de Noël le 18 déc. à 18h suivi d'une partie récréative. Bienvenue à toutes! N'oubliez pas vos billets pour le tirage qui se fera à l'occasion du souper. (21 d.)

Soirée de fin d'année: lundi 31 déc., salle des Chevaliers de Colomb, conseil 2283 (Beauce), 3295, boul. Dionne, St-Georges. Musique: Jacques Lachance. La soirée débutera à 20h. Un lunch sera servi. Responsable: 228-4861 (21 d.)

Centre Molé (Saint-Côme, 418-685-3181)
Mercredi 19 déc. : Il n'y aura pas d'adoration. Reprise le 9 janvier.

Les Activités du Café Chrétien:
Noter que la Café demeurera fermé jusqu'au 4 janvier 2008. Joyeux temps de Noël à tous

Carrefour jeunesse-emploi de Beauce-Sud: Un service personnalisé de soutien vers l'insertion socio-professionnelle pour la clientèle 16-35 ans. Téléphone: 228-9610.

Vous êtes une personne handicapée ou un proche? L'Ass. des Personnes handicapées de la Chaudière est là pour vous offrir différents services: accueil, écoute, informations, référence, activités socio-culturelles et sociales, groupe d'entraide pour les personnes atteintes de sclérose en plaques, atelier occupationnel, services pour les personnes traumatisées cranio-cérébrales, camp de vacances, service de parrainage, service de répit pour enfants (5 à 12 ans) et pour adolescents (12 à 21 ans) ainsi qu'un Club des P'tits Bonheurs. Si vous désirez plus d'informations, n'hésitez pas à nous contacter au 227-1224.

Comité d'accueil aux nouveaux arrivants (C.A.N.A.) A.F.E.A.S.: Vous êtes de nouveaux arrivants à St-Georges... Savez-vous qu'un service d'accueil vous est offert gratuitement en collaboration avec la ville et les paroisses? C'est avec plaisir que nous irons vous rencontrer et que nous vous apporterons des informations pertinentes à votre bonne intégration dans notre milieu. Contactez-nous aux numéros: 228-3483 ou 228-2653

Du nouveau en Beauce! A.Q.D.R. (Association québécoise de défense des droits des personnes retraitées et préretraitées) a maintenant ouvert un bureau permanent à St-Georges. Composé d'un conseil d'administration de 9 membres actifs pour répondre à vos attentes. Pour renseignements supplémentaires: 226-4602

Soutien à l'allaitement: Vous êtes enceintes et vous voulez allaiter. Vous avez des problèmes d'allaitement ou voulez simplement échanger avec d'autres mères qui vivent la même chose! Des rencontres gratuites se donnent au CLSC St-Georges tous les 2e mercredi du mois de 13h30 à 16h00. Thèmes différents à chaque rencontre. Info 227-9315 Anne Tardif (monitrice).

Regroupement des célibataires de Chaudière-Appalaches: Social du dimanche pour célibataires. déjeuners tous les dimanches de 9 à 12h au restaurant Bistro Pimento au 101, 11790, 1re Av., St-Georges. Inf.: 228-1338

DENTUROLOGISTES

NIKOL LA ROCHELLE, D.D.
1520, 126e Rue,
Saint-Georges Est, Beauce
418-228-6807 - 594-8404
188, 2e Av., Saint-Gédéon
Clinique Médicale: **582-3317**
4180640-49

La Société canadienne du cancer: Offre un service d'information sur tout ce qui touche le cancer: les traitements, les médicaments, le contrôle des effets secondaires, les services de soutien affectif et d'aide financière, entre autres. **La ligne sans frais 1 888 939-3333** est accessible du lundi au vendredi de 7h30 à 21h00.

Société Alzheimer Chaudière-Appalaches: Un organisme communautaire offrant gratuitement l'information, la consultation et le support aux personnes atteintes de la maladie et à leurs proches. Rencontres individuelles, familiales et de groupes disponibles sur tout le territoire même le soir et les fins de semaine. Une ligne sans frais le 1-888-387-1230 pour nous rejoindre du lundi au vendredi.

Partage au masculin: Pour les hommes. Réussir ses relations. Centre de ressources pour les hommes en difficultés de Beauce-Etchemins. Problèmes dans le couple, séparation, divorce, solitude, perte d'emploi, stress. Éducation des enfants, etc. SI TU AS ENVIE DE COMMUNIQUER: 228-7682 partam94 @globetrotter.net

Adoration eucharistique: *«Venez à moi vous qui souffrez et ployez sous vos fardeaux et en moi vous trouverez le repos de vos âmes»* (Mat., II 28-29). À la chapelle d'adoration l'Assomption en tout temps (24 / 24 h) vous êtes tous invités à venir prier et adorer Jésus-Eucharistie. Dans vos joies, comme dans vos inquiétudes, difficultés ou stress. Venez puiser à la Source d'eau vive... en toute liberté d'enfant de Dieu. Pour inf. ou inscr.: 228-8030.

Le Murmure (groupe d'entraide) ouvert en semaine de 9h à 17h, *Le Murmure* est un lieu de rencontres regroupant des personnes ayant ou ayant eu un problème en santé mentale. Si tu ressens le besoin de te confier ou que tu désires développer certaines de tes aptitudes par le biais de divers ateliers, *Le Murmure* sera heureux de t'accueillir. Tu pourras également participer à une panoplie d'activités choisies par les membres alors, n'hésite pas et joins-toi à nous! Pour nous rejoindre: 774-2444.

Regroupement Social de St-Georges: Vous êtes tous les bienvenus au Regroupement Social St-Georges (même local que le Lotus) sur la 1re Av.. Un endroit où vous pouvez socialiser, prendre un café, une consommation quelconque, jouer au pool, aux cartes, etc. C'est un endroit sans alcool, sans drogue. La carte de membre n'est pas obligatoire. Plusieurs activités vous sont offertes chaque mois. Les heures d'ouverture sont de 9h00 à 22h00. Bienvenus à tous.

Le Rappel groupe d'entraide des personnes atteintes de maladie mentale (schizophrénie, psychose, maniaco-dépressive, dépression sévère et persistante). C'est un endroit où tu pourras participer à des activités, recevoir de l'écoute et de l'encouragement briser l'isolement en rencontrant des gens qui vivent la même problématique que toi. Communiquez au 227-2025 ou présente toi au 9050, 22e av., Parc Industriel, St-Georges de 8h30 à 17h00 du lundi au vendredi.

L'AMI Centre-Dieu: Nous avons du temps pour toi!
Personnes présentes:

Lundi :	a.m.	Nicole Grondin
Mard. :	a.m.	Nicole Grondin
	p.m.	Lorenzo Bureau
Mercredi :	a.m.	Charles Roberge diacre
	p.m.	Abbé Charles Cloutier
Jeudi :	p.m.	Abbé Raymond Rancourt
Vendredi :		messe à 11h00
	a.m.	Abbé Évariste Perron

Place Centre-Ville, 2e étage, 11400, 1re Av. Est, Saint-Georges, tél.: 228-7545.
Jours et heures d'ouverture: Du lundi au vendredi de 9h30 à 11h30 et de 13h00 à 16h00.

Groupe SVP Passeport-Santé: Vous désirez perdre du poids et le maintenir? Vous désirez reprendre de l'énergie? Vous désirez changer vos habitudes alimentaires? Vous désirez stabiliser votre cholestérol et glycémie, toujours selon le guide alimentaire canadien? Voici la solution: Tous les lundis soirs à 18h30 au salon Édith Serei, 12615, 1re Av., St-Georges Est. Inf.: Lise Giroux Talbot, 685-3471

L'Association Bénévole Beauce-Sartigan inc. est un organisme à but non lucratif qui désire collaborer au mieux-être de l'individu et de la collectivité en offrant des services bénévoles de qualité. Ces services sont les suivants: accompagnement-transport, soutien aux proches aidants, promotion de la santé, aide alimentaire, visites et téléphones d'amitié. Vous aimeriez vous investir dans l'un ou l'autre de ces services? Vous êtes prêt à vous réaliser autrement? Alors, appelez-nous au 228-0007. Utilisez aussi ce même numéro pour recourir à nos services.

Bienvenue à la maison d'artisanat des Créativités Beauceronnes de Notre-Dame-des-Pins, au 3815, rte Kennedy. Ouverture tous les jours de 9 à 17h jusqu'à la fin d'octobre. En novembre et décembre: ouverture les samedis et dimanches seulement, de 9h à 16h. Tél.: 774-9130

Dons de vêtements: Diabète Beauce-Etchemin tient à vous aviser que des contenants en métal bleu sont placés un peu partout à St-Georges. Les gens répondent en grand nombre et il nous fallait trouver d'autres endroits stratégiques pour recueillir des vêtements en «bon ordre». L'argent reçu pour ces dons de vêtements reste dans la région. Inf.: 227-1608

Ass. Familles Monoparentales et Recomposées La Chaudière: Lieu d'échange et d'entraide pour les familles monoparentales et recomposées, ainsi que pour toutes personnes ayant vécu une rupture. Nous offrons des services de tous genres: relations d'aide, activités familiales, conférences, accompagnement et autres. Info.: 227-8041.

Un service de Transport-accompagnement vous est désormais offert par l'Association Beauce-Sartigan pour toutes personnes âgées, handicapées, malades ou démunies. Ce service permet, à qui en fait la demande, de se déplacer essentiellement pour des rendez-vous santé nécessaire au bon fonctionnement du maintien à domicile. Vous serez alors escorté à votre domicile par un bénévole vous servant de guide dans vos déplacements. Afin de réserver les services d'un bénévole pour tout besoin de transport-accompagnement, communiquer avec nous au 225-9801 ou au 228-0007.

Au p'tit café social: Endroit ou vous pouvez socialiser jouer aux cartes, au billard ou prendre un café, liqueur ou autres... Dans un environnement sans-alcool, sans drogue et sans gambling; cartes de membres non obligatoires. Ouvert tous les jours de 8h à 23h, au 12183, 1re Av., St-Georges. Tél.: 228-9290.

Le Groupe espérance et cancer: Vient en aide aux personnes atteintes de cancer, aux familles et aux proches désemparées face à la maladie par la relation d'aide, l'écoute téléphonique. Autres services offerts: café rencontre à St-Georges, Beauceville, St-Joseph, Lac Etchemin, St-Martin. Ateliers de bricolage à St-Georges. Atelier de peinture sur toile à St-Georges. Atelier sur la nutrition saine à St-Georges. Atelier d'écriture à St-Georges. Vie active à St-Georges. Viniyoga à St-Georges. Ainsi que soirées-rencontres, informations, références et prévention, bibliothèque, démarche pardon-guérison, ateliers, groupes pour personnes endeuillées et déjeuner causerie à Beauceville, St-Prosper et St-Georges. Pour rendez-vous et information, communiquez avec Rachel Bourque au 227-1607.

Maison des Jeunes de Saint-Georges: C'est un lieu animé pour les 12-17 ans, située au 11725, 3e av. à Saint-Georges. Nous sommes ouvert du mercredi au samedi et tu peux nous appeler au 227-6272.

Maison des Jeunes de Beauce-Sartigan point de service St-Martin: C'est un lieu animé pour les 12-17 ans, située au 131, 1re Av., St-Martin (en bas de la salle paroissiale). Nous sommes ouvert du mercredi au samedi et tu peux nous appeler au 382-3870

Alcooliques anonymes: Si tu penses avoir un problème avec l'alcool, tu peux appeler à 221-3560. Nous sommes là pour t'aider.

Recrutement de Bénévoles: centre de parrainage de la Jeunesse de Beauce Inc.: organisme ayant développé un programme de parrainage et d'accompagnement pour les jeunes de la région est à la recherche de bénévoles. Si vous êtes intéresssé(e)s n'hésitez pas à communiquer avec nous au 774-3304 ext. 2574.

Courrier S.O.S.: Porte une attention particulière à chacun des cas. Vous avez besoin d'aide et vous aimeriez vous confier; mais vous recherchez la confiance, la compréhension, l'encouragement et réponse à vos questions, etc. Alors n'hésitez plus. P/S envoyer enveloppe affranchie avec votre adresse à Courrier S.O.S., C.P. 131, St-Georges Est, G5Y 5C4.

CESSE: Cesse vient en aide aux enfants abusés sexuellement par des tiers personnes autres que les parents, en Beauce-Etchemin. En effet lorsqu'un enfant a été victime d'un pédophile, il est extrêment important qu'on lui apporte de l'aide le plus rapidement possible afin d'éliminer les séquelles qui pourraient en résulter. Pour de l'aide ou des informations: 222-8998 du lundi au vendredi inclusivement de 9h à 16h. (service gratuit et confidentiel).

La Maison de la Famille: Un lieu où des parents ayant des enfants de différents âges peuvent se rencontrer pour échanger des idées, des trucs et s'entraider. Des consultations psychosociales sont aussi données par des professionnel(les) bénévoles. Inf.: 228-9192.

Centre-Femmes de Beauce: Vous êtes une femme à faibles revenus et avez un ou des enfants de moins de 18 ans, nous avons des places disponibles à notre groupe de cuisine collective. Inf. et inscr.: 227-4037.

SVP Beauceville: Pour maigrir et vivre en santé, rendez-vous chaque lundi soir de 6h à 7h à la salle du Curé Denis Morin en bas. S.V.P. Beauceville vous présentera un programme équilibré selon le guide alimentaire du Canada. Un suivi vous sera ensuite accordé chaque lundi. Pour info. Charlyne Poulin 228-4232.

Al-Anon: La consommation d'alcool d'une autre personne vous inquiète-elle? Il y a de l'aide: 386-0155 ou 774-6596. Le nouveau groupe se réunit tous les premiers mardis du mois à 19h00.

Passeport Travail de Beauce vient en aide aux chercheurs d'emploi. Des services personnalisés d'orientation, de connaissance du marché du travail, de stratégies de recherche d'emploi ainsi que des connaissances pratiques y sont offerts. Pour évaluer vos besoins en matière d'emploi et de recherche d'emploi: 227-1550.

Gamblers anonymes: Jouer sa vie c'est jouer gros! Gamblers anonymes tient un meeting tous les dimanches, à 19h00, au 12480, 1re Av., Saint-Georges.

Croisée des Chemins: À chaque mercredi soir à 19h30, la Croisée des Chemins de Saint-Georges vous reçoit à son meeting maison. Des gens parlent de leur vécu et de leur rétablissement concernant l'alcoolisme, la toxicomanie. Ces meetings sont offerts à toute la population.

Vivre sans violence: Un organisme communautaire qui intervient auprès des hommes qui utilisent la violence physique, psychologique, sexuelle et/ou verbale dans leur relation de couple. Heures d'ouverture: du lundi au vendredi de 13h30 à 16h30. Confidentialité assurée. Pour nous rejoindre: 227-3238..

Club de recherche d'emploi Beauce-Etchemins: Services professionnels offerts gratuitement à toute personne en recherche d'emploi et ce, peu importe son âge, sa scolarité ou sa profession. Nous offrons: rédaction personnalisée du curriculum vitae, service de secrétariat et de photocopie, répertoires d'employeurs, frais d'interurbains et support de la part de nos conseillères. Taux de placement de 80%. Inf.: 227-5445.

Personnes handicapées: Vous êtes une personne handicapée ou un proche et souhaitez obtenir de l'information et du support. L'Association des Personnes Handicapées Physiques de la Chaudière est l'endroit où s'adresser. Formations, conférences, groupes d'entraides et activités de loisirs. 227-1224.

Vous vivez un deuil - une peine d'amour - une séparation - abandon - idées suicidaires? Vous avez besoin d'aide? Vous voulez parler à quelqu'un? Un service d'accompagnement et d'écoute vous est offert. Mme Thérèse Roussin se fera un plaisir de vous accueillir le mercredi à partir de 9h. Ce service est situé au Presbytère de l'Assomption (St-Georges) à compter du 26 sept. Tél.: 228-2084

Accueil Grossesse Beauce-Appalaches: Enceinte et besoin d'aide? Nous t'offrons un service gratuit et confidentiel d'écoute, de support moral et d'aide matérielle. N'hésite pas, téléphone-nous. Nous recueillons aussi les vêtements de maternité et de bébé qui ne vous sont plus utiles. 228-3242.

Ligne Info-Abus aux aînés est un service téléphonique bilingue et confidentiel d'écoute, d'information et de référence offert aux personnes âgées victimes d'abus (psychologie, financier et/ou physique) et à toute personne concernée par une situation d'abus impliquant un aîné. Si vous désirez parler ou obtenir des informations sur les options disponibles pour vous-mêmes ou un proche, composez le 1-888-489-ABUS.

Les Accompagnantes de Beauce, Bellechasse, Etchemins: À toute femme enceinte, nous offrons du support et de l'aide dans la planification et la préparation de l'accouchement, de l'accompagnement pendant le travail et l'accouchement à l'hôpital, et du soutien après la naissance du bébé. Bienvenue à toutes: 228-7570.

Joueurs compulsifs: La maison Claude Bilodeau tient à informer la population Chaudière-Appalaches ainsi que la région de Québec qu'elle offre une thérapie intensive de 28 jours pour les personnes aux prises avec un problème de jeu compulsif. Des professionnels compétents assurent les services de réadaptation. Les personnes désireuses d'obtenir de plus amples informations peuvent communiquer au 418-387-7071 ou au numéro sans frais: 1-877-387-7071. L'ardeur et le dynamisme des professionnels saura vous soutenir tout au long de votre démarche.

Centre d'Écoute téléphonique et de Prévention du Suicide Beauce-Etchemin: Pour vous qui vivez une situation difficile dans votre vie (détresse, solitude, deuil, pensée suicidaire), pour vous qui vivez près d'une personne ayant des difficultés et qui voulez être soutenu... Un intervenant bénévole est disponible au bout du fil du lundi au dimanche de 18h à 4h du matin. C'est un acte de courage que de demander de l'aide: 228-0001.

Ouvre ton coeur à l'espoir: Est un organisme venant en aide aux enfants âgés de 0 à 18 ans atteints de cancer ou toutes autres maladies menaçant leur vie. L'organisme offre un soutien moral et financier aux enfants et à leurs familles. Son territoire couvre celui des MRC Beauce Sartigan, Robert-Cliche, Nouvelle Beauce, Des Etchemins, Le Granit. Téléphone: 222-6044.

Société de généalogie de la Beauce: Située au 4e étage du Centre Marie-Fitzbach à St-Georges (250, 18e rue Ouest, bureau 403) a pour but d'aider les gens à retracer leurs ancêtres. Venez nous voir, de 1h30 à 3h30 les 2e et 4e dimanches du mois. Fermé en juillet et août et lors de congés fériés. Info.: 228-3509 ou 227-4089. Pour mieux nous connaître visitez notre site: http://genealogie.beauce.site.voila.fr

Alphare: Si c'est un peu difficile pour vous de lire et d'écrire et que vous avez quelques heures par semaine pour apprendre avec 4 ou 5 autres personnes qui sont comme vous, appelez-nous. Il n'y a pas d'âge pour apprendre. C'est gratuit. St-Georges et La Guadeloupe 226-4111.

Bénévoles au Foyer St-Georges: nous avons besoin de personnes intéressées à donner quelques heures de leur temps. Le bénévolat est valorisant et apporte joie et bonheur à nos aînés. Nous attendons vos appels: 228-4422 et 228-2148

Le Diabète «la nouvelle épidémie» affecte de plus en plus les jeunes personnes. Diabète Beauce-Etchemin offre gratuitement à ses membres des séances d'informations, des rencontres privées, prêts de livres. Magazine Plein Soleil 4 fois par année. Pour devenir membre, c'est gratuit la 1re année: 227-1608. Pour info., ouvert tous les jours de la semaine de 13h à 16h.

Le CALACS Chaudière-Appalaches: Offre principalement aux femmes et adolescentes (de 14 ans et plus) qui ont vécu une forme d'agression à caractère sexuel, des services confidentiels et gratuits tels que: aide individuelle et de groupe; écoute téléphonique; accompagnements médical, policier et judiciaire; information sur les droits, etc. Pour nous rejoindre composez le 227-6866 ou le numéro sans frais 1-866-227-6866.

Sur le pouce! Service de covoiturage: Tu as besoin d'un transport ou tu aimerais partager les frais de déplacement? Sur le pouce! trouvera pour toi des gens avec qui voyager! Informe-toi au 228-9610.

As-tu un problème d'alcool? Alcoolique Anonyme peut t'aider: 221-3560

Tu crois avoir un problème de consommation? (drogue, alcool, médicaments, etc...) Nous pouvons t'aider. Il est possible de vivre sans consommer, viens à nos réunions de **Narcotiques Anonymes** du groupe l'**Éverest**. Tous les vendredis soirs à 20h au sous-sol du 12480, 1re avenue, St-Georges Est.

Les Amputés de guerre

JAMAIS PLUS LA GUERRE!

Dans les films hollywoodiens, la guerre est dépeinte sous des couleurs attrayantes. Notre série vidéo *JAMAIS PLUS LA GUERRE!* présente, de son côté, des comptes rendus véridiques des batailles.

Les Vainqueurs (enfants amputés) perpétuent l'héritage des Amputés de guerre.

JAMAIS PLUS LA GUERRE! et ses horreurs.

Vous pouvez emprunter gratuitement les productions vidéo de l'Association ou les acheter au prix coûtant. Pour consulter la liste des documents vidéo de notre série *JAMAIS PLUS LA GUERRE!*, vous pouvez visiter le site Web de l'Association, au www.amputesdeguerre.ca, ou commander un dépliant aux numéros suivants :
Montréal : tél. : (514) 398-0759
Téléc. : (514) 398-0699
«ACCÈSFACILE!» : tél. : 1-800-250-3030
Téléc. : 1-800-219-8988

Numéro d'enregistrement d'organisme de charité : 13196 9628 RR0001

POLYVALENTE BÉLANGER

Hugo Girard a motivé les futurs élèves

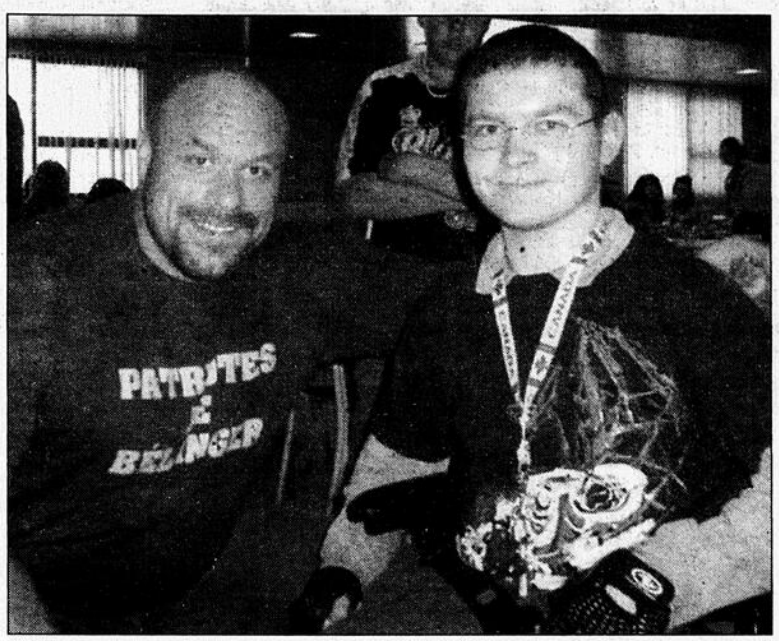
L'homme le plus fort au Canada, Hugo Girard, est venu motiver les futurs élèves de la Polyvalente Bélanger de Saint-Martin à l'occasion du colloque *Un pas sage... vers le secondaire*, tenu le jeudi 6 décembre dernier.

SIMON BUSQUE
redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

La direction de la polyvalente avait en effet invité les 157 élèves de 6e année des écoles primaires de son territoire à une journée d'intégration pour leur faire découvrir les différents programmes qui leur seront offerts. Par la même occasion, Hugo Girard a accepté de venir leur parler.

«Lorsque nous l'avons approché, Hugo a accepté sur le champ de venir leur parler en se rappelant lui aussi son passage du primaire au secondaire. Il est un bon communicateur et il a su capter l'attention du début à la fin de sa conférence. Une fois sa conférence terminée, il s'est prêté volontiers à une séance d'autographes et de photos, ce qui fut fort apprécié», nous explique l'un des organisateurs de la journée, Serge Drouin.

Le message de l'homme fort a été assez simple. Il leur a dit que chacun devait définir son rêve en se fixant des objectifs réalisables, en travaillant pour donner le meilleur de lui-même, en apprenant de ses erreurs et en se dépassant. Il leur a en plus parlé d'auto-discipline.



Jonathan Nadeau de Saint-Robert était bien fier de faire la connaissance de Hugo Girard.

Journée inoubliable

Pour les jeunes participants, cette journée fut inoubliable. Chacun a reçu un gaminet aux couleurs des Patriotes (équipe de football de l'école) alors que le transport ainsi que le dîner leur étaient offerts gratuitement. Ils ont aussi pu choisir et participer à trois ateliers parmi les sept différents programmes (sciences, arts, sports, etc...) offerts par l'école.

«Les jeunes savaient qu'ils venaient à l'école et ils avaient hâte. C'était palpable», nous indiquait M. Drouin, co-organisateur de la journée en compagnie de Mélanie Poulin, Caroline Plante et du directeur Stéphane Quirion. Ces derniers ont en plus pu compter sur l'appui de neuf enseignants de Secondaire I qui animaient les ateliers et sur la participation de 18 étudiants du Parlement scolaire qui étaient responsables de l'accueil.

JUNIOR A BEAUCE-FRONTENAC

Les Constructions Groleau gagnent

Les Constructions Jean-Luc Groleau de Beauce-Centre/Beauce-Vic ont remporté une victoire de 4-3 sur la formation de Coleraine en fin de semaine dernière dans la Ligue junior A Beauce-Frontenac.

SIMON BUSQUE
redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

La rencontre était disputée samedi dernier et Jean-Michel Lajoie ainsi que Dominic Bernard en ont profité pour amasser un but et une aide dans la victoire. Pierre-Samuel Poulin et Étienne Bolduc ont également marqué pour les vainqueurs.

Les Prédateurs de la Haute-Beauce ont de leur côté subi un revers de 5-2 aux mains du resto-pub La Gargouille d'East-Broughton. Mathieu Paré a dirigé l'attaque des vainqueurs avec une récolte de deux buts et une aide. Jason Tardif et Jonathan Roy ont compté pour les Prédateurs.

East-Broughton a aussi subi un revers de 5-4 aux mains de Coleraine. Kevin Fortier a réussi un tour du chapeau pour les vainqueurs.

Deux rencontres seront présentées ce soir (vendredi) dans le circuit alors que les Constructions Groleau accueilleront East-Broughton à l'aréna de Saint-Victor et que les Prédateurs rendront visite à Coleraine. Samedi, le Pub de Beauce-Sud accueillera Coleraine au Centre sportif Lacroix-Dutil de Saint-Georges. Dimanche, le Pub rendra visite à East-Broughton.

Redécouvrez notre nouveau salon
BRONZAGE PLUS Johanne Robert
La même adresse mais dans un décor d'antan et très invitant!
473646-1
Venez l'essayer!
UNE SÉANCE GRATUITE (LIT COUCHÉ) POUR NOUVEAUX CLIENTS
Pour un temps limité
2 LITS - 2 FACIALS INTÉGRÉS
10 séances pour 30$ | À L'UNITÉ 3$
En tout temps
LIT DEBOUT 100 minutes pour 50$ | À L'UNITÉ 50¢/minute
* Jusqu'au 24 décembre 2007
Merci et Joyeuses Fêtes !
NOS PRODUITS
AUSTRALIAN GOLD
Swedish Beauty
CERTIFICATS-CADEAUX DISPONIBLES
2485, 46e Rue Nord St-Georges 228-1482

CHIROPRATICIEN
Dr Alain Langdon D.C.
SATISFACTION GARANTIE ou ARGENT REMIS
Si vous n'êtes pas satisfait des soins reçus après 6 traitements nous vous les rembourserons. Aucune justification nécessaire.
Pourquoi endurer la douleur? Nous pouvons vous aider!
450093-48
14575, boul. Lacroix, St-Georges
418-220-0036

BIEN DÉBUTER DANS LA CONSTRUCTION
Vous aimeriez démarrer votre entreprise.
Cours privé pour examen d'administration
NOUVEAU
Cours en SÉCURITÉ CONSTRUCTION en vue de l'examen RBQ
On vous conseille pour le démarrage d'entreprises
469496-5
Centre de Service d'Entreprises Carole Poulin Inc.
201,100e Rue, Beauceville Ouest
774-6902

Du nouveau chez nous

Erick Bilodeau
La direction est heureuse de vous présenter notre nouveau gérant,
M. Erick Bilodeau.
Ayant oeuvré pour les succursales Jean Coutu de Québec et de Ste-Marie, M. Bilodeau cumule une expérience de gérant de plus de 15 ans. Il fait maintenant parti de l'équipe de St-Georges afin de continuer de vous offrir un service personnalisé et professionnel.
La direction et tous les employés de la succursale lui souhaite la bienvenue parmi nous.
Nous profitons de l'occasion pour souhaiter une merveilleuse retraite à Mme Gertrude Poulin, qui a travaillé 26 ans au sein de notre équipe.
Merci à notre clientèle de votre confiance. Nous vous souhaitons de Joyeuses Fêtes et nos meilleurs voeux de bonheur, de santé, de prospérité en cette nouvelle année qui s'amorce.
De toute l'équipe de
JEAN COUTU
Saint-Georges
4728621-1

Joyeuses Fêtes

Puisse cette période de réjouissances vous rapprocher des êtres chers !

Nous aimerions souhaiter à tous une très heureuse période des Fêtes et une nouvelle année des plus prospères !
Toute l'équipe



Carole Toulouse, Jaçynthe Doyon, Julie Fillion, Gilbert Bernier, Cécile Laverdière, Martine Lessard et Marcelle Audet.



Paul Quirion, Carole Beaudoin, Jean-Luc Grenier, Gina Duchesne, Robert Quirion et Denis Lacombe.



Liliane Patry, Brigitte Boulet, Marie-Pier Cloutier, Salvador Dallaire, Louis Déchène, Michaël Gagnon, Isabelle Beaudoin et Nathalie Boulet.



Simon Busque, Vicky Kenty, Frédéric Poulin et Jacques Légaré.

JUNIOR AA CHAUDIÈRE-APPALACHES

Deux défaites en trois matches pour Saint-Gédéon

(SB) Les Huiles Vachon de Saint-Gédéon disputaient trois matches en autant de jours le week-end dernier dans la Ligue de hockey junior AA Chaudière-Appalaches, ne remportant finalement qu'une seule victoire.

Tout d'abord vendredi, les Huiles Vachon ont tout de même disputé un bon match mais ils se sont finalement inclinés au compte de 6-5 face aux Canotiers de Montmagny. Vincent Cliche a amassé trois buts et une aide.

Samedi, les Huiles Vachon ont connu un match plus difficile s'inclinant par la marque de 5-1 face aux Sénateurs de Bellechasse alors que dimanche, ils ont remporté une victoire de 9-7 sur le IGA Pépin de Saint-Romuald.

Par ailleurs, le Pizza Hut a remporté une victoire de 4-3 sur Lévis vendredi dernier au Centre sportif Lacroix-Dutil. Tony Leclerc a réussi un tour du chapeau alors que son coéquipier Éric Poulin-Gagné amassait trois aides.

Toujours vendredi, les Bulls de Pro-Lac ont subi un revers de 5-3 aux mains des Sénateurs. Dans la défaite, Steeve Bergeron a récolté trois aides. Les Bulls ont renoué avec la victoire samedi l'emportant 9-4 sur Saint-Romuald. David Loignon a amassé deux buts et trois aides pendant que Sébastien Jacques obtenait trois mentions d'assistance.

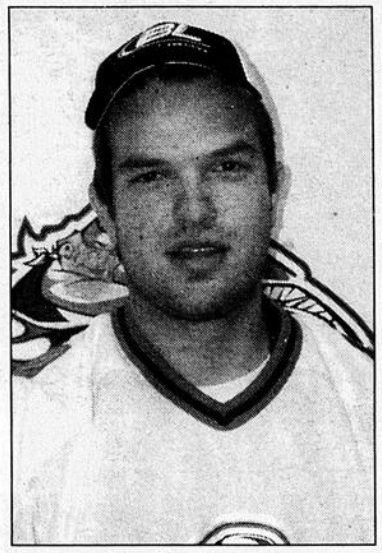
Les Warriors de Saint-Éphrem ont de leur côté perdu par la marque de 8-1 face au Model de Lotbinière dimanche. Yoan Marcoux a réussi un tour du chapeau.

Les Bulldogs de Saint-Joseph disputaient deux rencontres, l'emportant tout d'abord 5-3 face à l'Ébénisterie 2000 de Thetford Mines. Denis Nadeau a amassé deux buts et une aide. Samedi, les Bulldogs se sont inclinés 5-3 face à Lévis.

Deux autres matches étaient à l'affiche en fin de semaine dernière et Lotbinière n'a fait qu'une bouchée des Beaucerons de Sainte-Marie au compte de 8-2 alors que Thetford Mines lessivait Chaudière-Ouest 10-2.

Prochains matches

Trois rencontres seront présentées ce soir dans le circuit alors que Saint-Gédéon sera à Lac-Etchemin contre les Bulls, Chaudière-Ouest à Sainte-Marie et Saint-Romuald à Montmagny.



Tony Leclerc du Pizza Hut a réussi un tour du chapeau vendredi.

Samedi, Saint-Joseph recevra Lotbinière et Chaudière-Ouest visitera Bellechasse à Sainte-Claire.

Dimanche, Lotbinière accueillera Saint-Georges et Bellechasse rendra visite à Lévis.

WORKOUT • TONUS • ÉTIREMENT

Début des cours : 7 janvier 2008

Endroit: Salle Paroissiale
200, 18e Rue Ouest St-Georges
(voisin de l'Église)

Durée du cours : 1h10

- Lundi : 9h00 a.m.
- Lundi : 18h00
- Mardi : 18h00
- Merc. : 17h00

PRIX POUR 10 SEM.
52$/1fs • 87$/2fs • 122$/3fs

INSTRUCTEUR: MURIELLE GAUVIN - INSC.: 228-2897

473535-1

PLACE Centre Ville

Ville de Saint-Georges

Le Comité des fêtes de Ville de Saint-Georges, en collaboration avec Place Centre-Ville, vous invite à une

MARCHE aux FLAMBEAUX

Date et heure :
Jeudi 20 décembre 2007
Départ à 19 h de Place Centre-Ville.

Trajet :
Marche aux passerelles en compagnie du Père Noël et des lutins.

Au retour de Place Centre-Ville :
Breuvages chauds et musique du temps des Fêtes.

Habillez-vous chaudement et venez célébrer le solstice d'hiver en marchant avec nous.

Service des loisirs et de la culture
Information : (418) 226-2242

C'est le BOXING DAY de hockey avant le temps!

Rabais de 15% à 50%

Profitez-en pour vos cadeaux de Noël

POCHE DE HOCKEY
EASTON SYNERGY 900
Rég.: 79,99$
49,99$

VECTOR 6.0 SR
Rég.: 299,99$
239,99$

RBK 4K JR
Rég.: 199,99$
169,99$

Grand choix de patins RBK en promotion
Autres spéciaux sur place
Quantité limitée, premiers arrivés, premiers servis

Sport Bazar Sports Excellence
12515, 1re Avenue
St-Georges-de-Beauce
418-228-8196

473673-1





Divan et fauteuil inclinables
cuir et combiné

2 999$
— ou — **83 30$/mois**



el ran

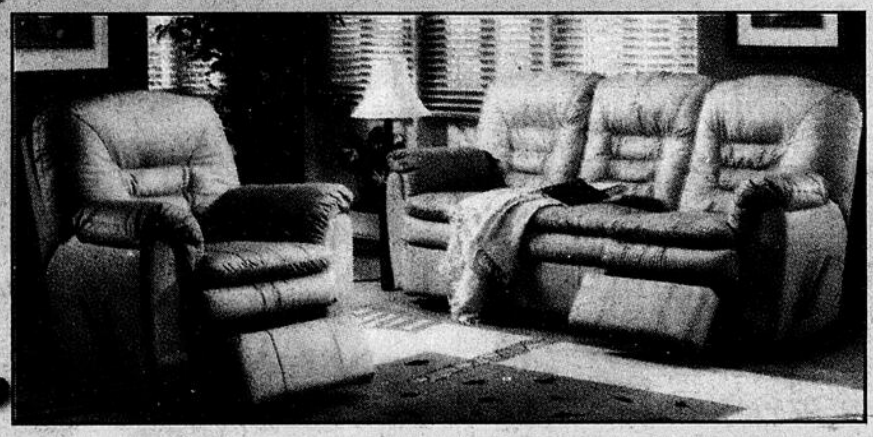


Divan et fauteuil inclinables
en tissus

1 699$
— ou — **47 19$/mois**







Divan et fauteuil inclinables
cuir et combiné

2 199$
— ou — **61 08$/mois**

36 —

NOUS P
LES 2



Divan et fauteuil inclinables
cuir et combiné avec clous
régulier: 3 999$

3 199$
— ou — **88 86$/mois**





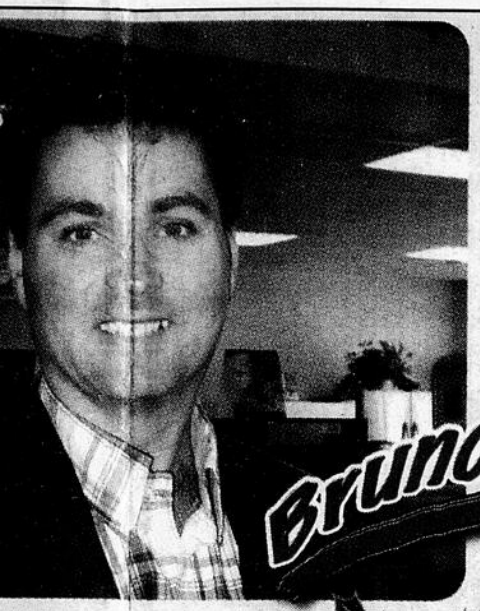
Bergère
tout cuir et combiné avec clous
régulier: 1 449$

1 299$
— ou — **36 08$/mois**

(Couleur peut différée)



Meubles
JACQUE
Plan de financement • Livraison grat
1486, 6e Avenue Saint-Georges •







Lots de fauteuils à partir de **399$**

— ou — **22,08$/mois**

6 VERSEMENTS SANS FRAIS SANS INTÉRÊT

— OU —

S PAYONS 2 TAXES



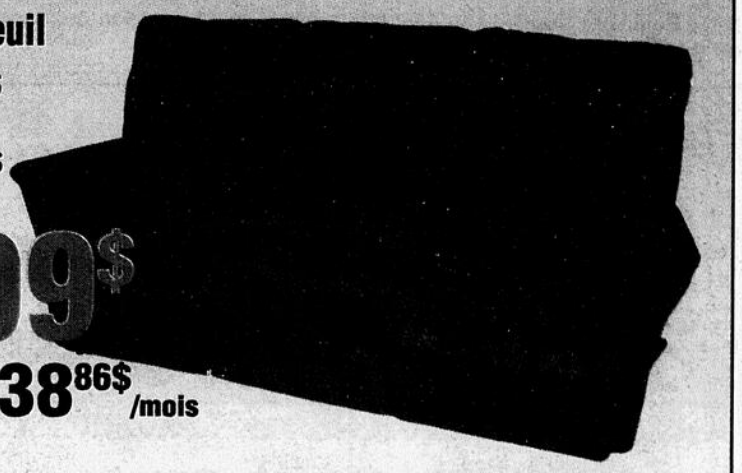




Divan et fauteuil inclinables
en tissus
rég.: 1 499$

1399$

— ou — **38,86$/mois**

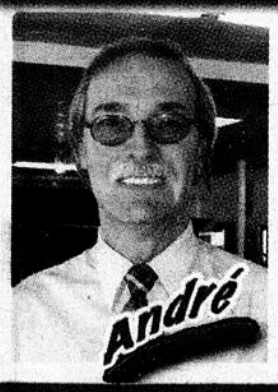




Divan et fauteuil inclinables
cuir et combiné

3 299$

— ou — **91,64$/mois**





UES VEILLEUX

n gratuite • Mise de côté • Service garanti

ges • (418) 228-9266 • (418) 227-1505



Fauteuil inclinable
cuir et combiné
rég.: 999$

899$

— ou — **24,97$/mois**

Bergère
en tissus
rég.: 699$

599$

— ou — **16,64$/mois**



Jesse Bélanger aura son école de hockey



Jesse Bélanger tiendra son école de hockey du 11 au 15 août à l'aréna de Beauceville.



SIMON BUSQUE

Le joueur de centre vedette du CRS Express, Jesse Bélanger, aura sa propre école de hockey.

Le principal intéressé nous a confirmé la nouvelle indiquant que son école de hockey se tiendra à l'aréna de Beauceville du 11 au 15 août 2008. «L'idée vient de mon beau-frère Daniel Pouliot et je l'ai trouvé intéressante. Je sais qu'il y a une école de hockey à Saint-Georges mais la demande est plus forte que le nombre de joueurs que cette école peut accepter. Je crois bien que ça va répondre à un besoin», nous disait-il un peu plus tôt cette semaine.

L'école s'adressera aux jeunes joueurs de catégories atome, pee-wee, bantam et midget. Outre les pratiques sur glace, il y aura des entraînements hors-glace, de l'enseignement vidéo et des parties. Des invités spéciaux vont également se joindre à Jesse. «Il y aura certainement des joueurs du CRS mais également des joueurs que j'ai côtoyés dans la Ligue nationale», promet Jesse.

Les joueurs qui voudraient obtenir plus d'informations sur cette école de hockey peuvent communiquer par courriel à l'adresse ecolehockeyjessebelanger@hotmail.com ou par téléphone au 1-877-368-9448.

Le sentier 75 sera détourné

Le sentier de motoneige 75 entre Beauceville et Notre-Dame-des-Pins sera détourné vers Saint-Jules en attendant que le dossier de l'autoroute soit réglé.

SIMON BUSQUE
redaction.saintgeorges@hebdosquebecor.com

Dans notre dernière édition, nous faisions état que des propriétaires de terrain de Beauceville refusaient les droits de passage pour faire pression sur le gouvernement dans le dossier de l'autoroute. Ces moyens de pression signifient donc qu'un tronçon de six kilomètres entre Beauceville et Notre-dame-des-Pins n'est pas accessible. La Fédération s'est donc tournée de bord pour trouver une alternative.

«Il n'y a rien d'officiel pour l'instant parce que la rivière n'est pas gelée mais on a appris de le sentier 75 sera détourné vers Saint-Jules, Saint-Joseph et le nord de la Beauce. Pour le Sud, les gens peuvent se rendre de Notre-Dame-des-Pins jusqu'à Saint-Georges sans problème», explique Jean-Marie Doyon de Sécuritour.

Encore plus au Sud, M. Doyon ajoute qu'en attendant que la rivière Chaudière gèle, les motoneigistes peuvent traverser cette dernière sur le pont de Saint-Martin puisque le ministère des Transport y a autorisé un droit de passage «qui est sécuritaire».

Selon M. Doyon, la saison est maintenant bel et bien lancée et les motoneigistes peuvent circuler allégrement sur tous les sentiers de la région à l'exception bien sûr du tronçon de six kilomètres entre Beauceville et Notre-Dame-des-Pins.

473536-1

LES FÊTES EN MUSIQUE ! sur TVCOGECO Câble 9

VSD
Disponible gratuitement à Cogeco sur demande

La chorale des gens heureux de Magog - *20 décembre - 19 h 30*
Spécial Chanson via country - *21 décembre - 20 h*
Le choeur de chambre de Rimouski - *23 décembre - 19 h 30*
Le choeur du Rocher de Shawinigan - *23 décembre - 20 h 30*
Mauvais Sort à Drummondville - *25 décembre - 20 h 30*



TVCOGECO
Tellement plus près !

acolytecommunication.com

Hohohoraire complet disponible sur www.cogeco.ca/tvcogeco !

800 000 QUÉBÉCOIS SONT ANALPHABÈTES

Aidez-nous à les aider!

Don en ligne : www.fqa.qc.ca ou 1 800 361-9142

Fondation pour l'alphabétisation

LES PETITES ANNONCES **ÇA VEND... VITE! VITE! VITE!**

vitevite.ca

418 228-8858

Le plus grand réseau de petites annonces au pays

L'Éclaireur PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE — canoe.ca — Sympatico msn

Les p'tites annonces • 228-8858

Maintenant sur Internet : www.eclaireurprogres.com

Événements spéciaux
1 Mariage / Naissance / Souhait

Immobilier à vendre
2 Visite Libre
3 On demande / À acheter
4 Propriétés à vendre
9 Propriétés à vendre autres régions
13 Copropriétés et condos à vendre
14 Propriétés à revenus
17 Maisons de campagne
18 Chalets à vendre
20 Terres et terrains
22 Fermes et fermettes

Immobilier à louer
30 Recherche logis, maison
32 Logements et appartements à louer
38 Copropriétés et condos à louer
39 Locateurs avertis
40 Propriétés à louer
41 Chalets à louer
42 Logements et appart. à louer, USA ou autres
43 Temps partagé à louer
46 Chambres à louer
50 Maisons de repos, retraite
52 Recherche co-locataire
57 Fermes, fermettes à louer
58 Garages à louer
60 Divers

Immobilier commercial / industriel
74 Commercial à louer
76 Commercial à vendre
78 Commercial demandés
88 Entrepôts (achat / vente / location)
96 Hôtels / Motels / Campings (achat / vente)

Services / amélioration / entretien propriété
102 Entrepreneurs
104 Toitures / Briqueteurs / Ferblantiers
107 Isolation
108 Portes et fenêtres
110 Tapis / Tuiles / Planchers
112 Plomberie / Chauffage / Climatisation
114 Entretien / Réparation / Rénovation
116 Décoration / Design
118 Électricité
120 Menuiserie
122 Peintres / Peinture
124 Lavage / Nettoyage
125 Services ménagers
126 Terrassement / Paysagiste
128 Piscines / Patios / Jardin
130 Extermination de vermine

Marchandise Achat /Vente
138 Page aux aubaines
140 Ameublement
142 Appareils électroménagers
147 Piscines / Patios / Jardins
148 Vêtements, accessoires
149 Instruments de musique
152 Poêles / Fournaises / Bois de chauffage
154 Informatique et équipements
158 Mobiliers de bureau et accessoires
162 Matériaux de construction
164 Machinerie / Outillage
168 Divers à vendre
170 Articles pour collectionneurs
172 Antiquités
174 On recherche
176 Animaux
178 Vente de garage
180 Marchés aux puces

Offres d'emplois
183 Enseignement / Éducation
190 Travail de bureau
196 Alimentation
197 Hôtellerie / Bars / Restauration
200 Métiers de l'auto et autres véhicules
202 Métiers de la construction
214 Coiffure et esthétique
217 Garderie
218 Travail à domicile
220 Emplois divers
226 Emplois demandés
228 Musiciens / Artistes
229 Bénévolat

Éducation / Formation
236 Formation / Enseignement

Activités / Vacances / Plein-air
252 Avions / Hélicoptères
254 Motoneiges / VTT
258 Articles de sport
264 Bateaux / Moteurs / Voiliers / Motomarines
268 Roulottes / Motorisés / Tentes roulottes
272 Voyages / Transport pour particuliers
276 Agence de voyage
282 Activités sportives
283 Activités chasse et pêche

Services
285 Massothérapie
287 Service divers
288 Gardiennage
290 Tenue de livres / Impôt
291 Traitement de texte / CV
292 Argent demandé
294 Argent à prêter
295 Argent sur hypothèque
300 Services financiers
302 Occasion d'affaires
304 Associé(e)s demandé(e)s
310 Rembourrage / Ébénisterie
314 Entreposage
315 Déneigement
316 Déménagement / Camionnage / Transport
334 Amitié
336 Astrologie /Cartomancie
338 Agence de rencontre
340 Escortes
343 Activités pour adultes

Véhicules et équipements
354 Machinerie lourde
358 Ferraille
360 Pièces d'autos / Camions
362 Entretien et réparation de véhicule
364 Véhicules de collection
366 Remorques et autres véhicules
367 Motocyclettes
370 Véhicules demandés
372 Camions / Camionnettes / Vente / Location
373 Véhicules usagés 4 x 4 à vendre
375 Services connexes
378 Véhicules 4 000 $ et moins
380 Autos usagées (vente / location)

Faire-part
390 Avis légaux
393 Conférences / Assemblées
396 Avis de recherche
397 Retrouvailles
398 Perdu / Trouvé
400 Prières et remerciements
501 Avis de décès
502 Divers
503 En souvenir

Agriculture
600 Bétail
603 Divers
605 Équipement de ferme à vendre

PRIX D'UNE ANNONCE ORDINAIRE

11,50$ / parution
Taxes incluses

3 parutions 29,00$

CARACTÈRES GRAS
1 parution 12,80$
3 parutions 34,40$

Comptant, chèque et mandat-poste acceptés — VISA — MasterCard — Interac — PAIEMENT DIRECT

Heure de tombée : **mercredi 15 h 30**
20 mots max.
0,20$ du mot additionnel

Faire chèque ou mandat-poste à:
L'Éclaireur PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE
12625, 1re Avenue Saint-Georges (Québec) G5Y 2E4

IMPORTANT **N'oubliez pas de mentionner le numéro de rubrique lorsque vous réservez votre annonce**

Vous pouvez réserver en utilisant l'une des façons suivantes :

- **Au comptoir**
- **Par téléphone : (418) 228-8858**
- **Par télécopieur : (418) 227-3091**
- **Par la poste : Annonces classées - 12625, 1re Ave, Saint-Georges G5Y 2E4**

INSCRIRE LE TEXTE DE VOTRE ANNONCE ICI
(ÉCRIRE EN LETTRES MOULÉES, S.V.P.)

Placez l'annonce dans la rubrique suivante: No .....

.....

.....

.....

*Si une erreur se glisse lors de la parution de votre annonce, s.v.p. nous en aviser dans les 48 heures qui suivent au...

418-228-8858

Century 21



418-426-3243
418-389-6225
www.century21horizon.ca
Century 21 Horizon inc.
Courtier Immobilier Agréé
FRANÇOIS GROLEAU
agent immobilier agréé

sortez votre carte. sortez vos rêves.

473639



Lorsqu'arrive le temps des fêtes, c'est tout naturel de penser à ceux et celles qui contribuent à notre réussite. C'est dans cet esprit que je vous souhaite un sincère merci.

Joyeux Noël et Bonne Année!

À VENDRE



Jumelé neuf à vendre
(présentement en construction)
situé au 927 et 929, 166e Rue à St-Georges.

3 chambres à coucher, 2 salles de bain, salle de jeux, plancher chauffant dans le béton du sous-sol, aspirateur central, lustres, remise au centre arrière du jumelé. Très belle décoration. Construction de 6 nouvelles unitées de jumelé au début mars 2008 (pour la vente). Réservez-tôt!
Gagnant finale garantie des maisons neuves ACQ 2005 et 2006. Construction émérite Platine.

Construction Moroy & Fils
Gilles Roy (général, résidentiel et commercial) R.B.Q. 2754-4873-74
Information: 228-1877 ou 226-6709

472087-4

473517-18

Le Permanent de Beauce inc.

Courtier immobilier agréé — www.sia.ca

www.lepermanent.com
8420, boul. Lacroix, St-Georges, G5Y 2B5

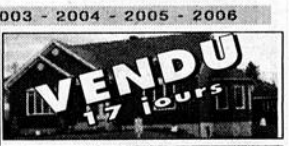
GRAND MAÎTRE VENDEUR* VENDU POUR PLUS DE $ 8,000,000.00 en 2001 - 2002 - 2003 - 2004 - 2005 - 2006



ADÈLE LEBLANC
COURTIER IMMOBILIER
228-1991
226-7016
Grand Maître Vendeur ★★★



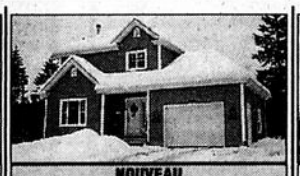
SECTEUR SITTELLES
8225 : Jumelé const. 2005, brique en façade, 3 ch., bois franc, céramique.







NOUVEAU
8232 : Magnifique rés. au Lac Poulin, terrain 10,900 p.c., planchers bois, ardoise, céramique, 2 salons, 4 ch., 3 s.b., salle fam.



NOUVEAU
8233 : Cottage 2004, foyer, 3 ch. à l'étage, planchers ancestral, garage 16 x 20 chauffé, terrain de 16,800 p.c. boisé.



TRANSFERT
8207 : Belle résidence const. 2004, terrain 15,000 p.c., secteur tranquille. **À voir!**

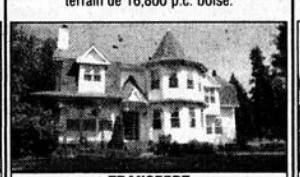




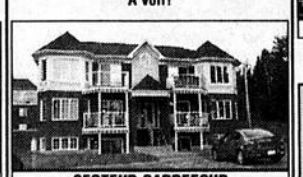
SECTEUR CÉGEP
8078 : Située près des écoles, rés. à aire ouverte, grand terrain, remise, abri d'auto.



SECTEUR CARREFOUR
8209 : Rés. 3 ch. à l'étage, foyer, rue cul-de-sac, parc à proximité. Secteur de jeunes familles.



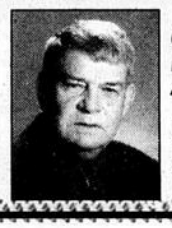
TRANSFERT
8131 : Victorienne très spacieuse et lumineuse, terrasse, patio, piscine, grande intimité.



SECTEUR CARREFOUR
8178 : Condo situé au 2e étage, 3 ch., foyer, piscine creusée, remise. **Libre rapidement.**

8092 : Zoné commercial, victorienne, boiseries, plafonds 10,9 pi.
8109 : Immeuble commercial, local 1200 p.c. aire ouverte + 3 bureaux. **128,000$**
8027 : Immeuble 4 logements + rés. 1-1/2, garage. Terrain 60,347 p.c. aménagé, piscine.
8217 : Imm. 2 log., près de la caisse. **105,000$**
8219 : Immeuble 3 logements. **99,900$**
8202 : Imm. comm., sur 1re Avenue. **115,000$**

Plusieurs autres propriétés sur www.lepermanent.com



GILLES BOIVIN
AGENT IMMOBILIER
594-5378
226-7391



4158 - ST-GÉDÉON: Bungalow, 4 c. à c., grande maison avec beaucoup de rangement.



4151- COTTAGE 4 ch. à c., int. ancestral, les murs, planchers en planches de bois, terrain 80 x 115'



4157- ST-THÉOPHILE; rés. rénovée, 3 ch. à c., foyer au salon, garage indépendant isolé.

Nathalie Savard
agent immobilier affilié Century 21
225-1032
Century 21 Horizon Inc
473575



Je profite de ce temps de fête pour vous dire "Merci" et vous offrir mes voeux de santé, prospérité et sérénité!

1 MARIAGE - NAISSANCE SOUHAITS

BONNE ANNÉE 2008 Yoland Morin dit (Caméléon), Emmanuel (Yo), Agent 008 (agent de paix), Colonnel fouineur. Le 7 déc. 2007

4 PROPRIETES A VENDRE

GILLES POULIN INC. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

PLACE D'AFFAIRES: 458, 104e Rue, Beauceville G5X 3C1
BUREAU DE SERVICE: 15420, boul. Lacroix, St-Georges G5Y 1R7
Internet: www.sia.ca
473509-10-11



Gilles Poulin
774-9234
226-6288



DUPLEX

1478-St-Georges; Duplex, spacieux 4-1/2 pces, très bonne qualité de construction; revenus de 1055$/mois. Idéal proprio occupant ou investisseur.



NEUVE

1458-Beauceville; résidence neuve, secteur recherché, belle finition et très bonne qualité.



NOUVEAU

1520-Entre Beauceville et St-Victor, Rte 108; tout brique, 3 ch., très propre, grand terrain de 160' x 203'



RÉCENTE

1474-St-Georges, 167e Rue; terrasse, piscine, remise; beau terrain paysager.



PRÈS DES SERVICES

1477-Beauceville; rénovée et super propre, 5 ch., tout brique.



NOUVEAU

1519-Beauceville; 2 logements: 1 de 4 ch. et 1 de 3 ch.; rénovés et super propres; loués 440$ chacun; très bon pour proprio occupant ou investisseur.



FAUT VENDRE, DÉMÉNAGEMENT

1388-Entre Notre-Dame et Beauceville, 41e Rue; Victorienne, finie sur 3 étages, armoires en bois, foyer, 2 garages, grand terrain. Faites une offre!



À REVENUS

1489-St-Georges; 3 logements, toujours loués; très rentable.



NOUVEAU

1518-Beauceville; 1-1/2 étage, 3 ch., s.-sol fini, bel aménagement intérieur, abri d'auto, piscine, près des écoles, vue superbe.



JUMELÉS RÉCENTS

1513-Beauceville; 2 jumelés, 3 ch., grand terrain. Peuvent être vendus séparément.



COMMERCIAL

1448-Beauceville; bâtisse commerciale (Bar Western); bien située. Faut vendre.



RENOVÉE

1497-St-Georges, 135e Rue; décoration superbe, beau terrain aménagé.



VUE SUPERBE

1505-Beauceville; qualité supérieure, 4 chambres, s.-sol aménagé, garage et terrasse de 16' x 30', thermopompe.



COMMERCIAL

1506-Beauceville; garage d'environ 4300 p.c., 3 portes, avec ou sans équipements.



BIEN SITUÉE

1483-N.-Dame-des-Pins; super propre, 3 ch., garage; très beau terrain.



GARAGE DOUBLE

1364-Beauceville; belle résidence avec garage double, grande terrasse et piscine, s.-sol aménagé avec possibilité de logement ou commerce de services.



COMMERCIAL

1480-Beauceville; Restaurant, Casse-croûte, Bar laitier; bâtisse rénovée à neuf; très bonne opportunité.

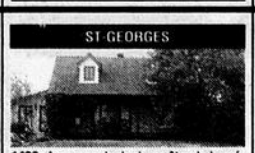
TERRAINS

St-Georges-O., 31e Rue, 80'x100'



Louise Bastien
Agent immobilier affilié
222-2925

ST-GEORGES



1488: Avec son look champêtre, bel aménagement paysager, proximité des services. Elle a tout pour plaire!

ST-EPHREM - REVENUS



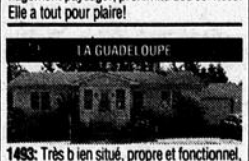
1470: Jumelés; très propres, très intéressants, pour investisseur ou propriétaire occupant. ***Une bonne affaire!***

LA GUADELOUPE



1503: Impeccable! Construite en 1995, 5 c.c., garage excavé, s.-s. aménagé à 80%, terrain intime, bel aménagement paysager. Arrêtez de chercher, elle est pour vous!

LA GUADELOUPE



1493: Très b ien situé, propre et fonctionnel, avec garage attaché. *Faites votre offre avant l'hiver!*

NOUVEAU! ST-HONORÉ



672: Ancien hôtel avec 12 ch. Plusieurs possibilités (maison d'accueil ou autres. Faites votre offre!



Nancy Auclair
Agent immobilier affilié
625-5030
230-9848



1508- ST-GEORGES: DUPLEX entièrement rénové, près de tout, environnement tranquille. Immeuble très rentable car toujours loué. Faites vite!



1380-LAC ETCHEMIN - Grand cottage rénové, 7 c.c., ensoleillé, avec beaucoup de possibilités tels que gîte, rés. pour personnes âgées ou autres. Faites votre offre!

LES IMMEUBLES **Réal Bernard** COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
PLACE CENTRE-VILLE ST-GEORGES
www.immobilierbeauce.com / www.sia.ca

RÉAL BERNARD courtier
Bur.: 228-5820
Rés.: 227-4228



SERGE GILBERT agent affilié
227-0331
Cell.: 226-6293



SUZANNE RANCOURT agent affilié
225-3881



473505-06-08



R-987– St-Georges, centre-ville, 5 c.c., garage, grand terrain.



R-984– La Guadeloupe; résidence très bien entretenue, 3 ch., 2 s. de bain, grand terrain.

BEAU CHOIX DE JUMELÉS ET TERRAINS : 39e RUE



R-986– 39e Rue; JUMELÉ.



R-1005– JUMELÉ neuf, 39e Rue.



R-1004– JUMELÉ neuf, 39e Rue.



R-993– 170e Rue; JUMELÉ NEUF, à vendre ou à louer.

CONDO *FAUBOURG DES CHAMPS* *Phase 10*
Plus que 2 grandeurs disponibles :
Un 1160 p.c. avec 2 espaces de garage.
Aussi PRIX RÉDUIT sur le condo de 2 étages de 1310 p.c. avec 2 espaces de garage.
Contactez-moi pour une visitge : 228-5820



Const. 2006

R-997 - JUMELÉ très éclairé, 3 ch., 2 s. bain, rue paisible. Secteur Ouest. Près piste cyclable. Peut être vendu séparément.



Zoné commercial

R-995 - Tout brique, plancher bois franc, revenu au sous-sol; terrain de 156' de façade sur boul. Lacroix. Vue imprenable sur la ville.



R-996 - Paroisse St-Georges; secteur paisible, garage, terrain de 20,800 p.c. aménagé. **Au prix de l'évaluation: 108,900$**



Prix réduit

R-981 - CHALET près de St-Georges au bord de la rivière Chaudière. Grand terrain. **40,000$**



Reprise de finance

R-1013 - Paroisse St-Odilon; 1-1/2 étage, terrain de 52,000 p.c. Très belle vue. ***44,900$***



R-985 - DEMI JUMELÉ const. 2006, 3 ch., 2 s. bain. Rue paisible. Secteur Ouest. Près piste cyclable.

Centre commercial en Beauce.

2 IMMEUBLES À BONS REVENUS



998 - 3 X 4 log.: ***82,000 $***



999 - 3 X 4 log.: ***88,000 $***

Magnifique vue sur la rivière: À vendre ensemble ou séparément



Prix réduit

990- St-Georges Est - Magnifique bungalow 26 x 40, 3 c.c., 2 s.b., terrain 190' x 61' approx.





NOUVEAU! Au coeur de St-Martin; Belles grandes pièces éclairées, 4 ch., 2 s.b. Impeccable! Local fenestré avant idéal pour boutique, coiffure ou autres.



Nouveau

R-1014 Saint-Georges; Joli bungalow avec abri d'auto, remise. Au rez-de-chaussée 3 c.c., sous-sol fini en 2004 à 50% avec salon, salle de jeux, petite ch. et combustion lente.

T1002- GRAND TERRAIN 70' façade X 110' dans un secteur recherché, la 171e Rue. Une haie de cèdres de ch. côté. Prêt à construire.

TERRAINS À VENDRE: zoné commercial, 72,000 p.c. et 20,494 p.c. Idéal pour bureaux de 2 étages ou petits commerces.

MAISON A VENDRE très propre, 2 chambres à coucher, terrain 100x400 boisé située entre St-Georges et St-René. Info 382-3013.

BEAUCEVILLE maison récente 3 chambres, 2s.bain, bois franc, remise 10x14, 168, 90e rue. Info 774-5378.

GRANDE MAISON à revenus, Boul. Lacroix St-Georges, grand terrain, zoné commercial, idéal pour petite entreprise chez soi, très belle vue arrière, foyer en pierres, 2-abri d'auto et autres. 226-5788.

LA LICENCE, ÇA S'AFFICHE!
www.rbq.gouv.qc.ca
Régie du bâtiment Québec
473570-1

1 1/4 heure de Québec, érablière 233 arpents, 12 000 entailles sur turbulure avec séparateur - chalet - puit artésien. Possibilité ajouter 15 000 autres entailles.

6 minutes du centre ville de St-Georges, grand terrain 180 x 300 pi. Prêt à construire.

André Létourneau
Agent immobilier affilié
952-4151
473693-1

14 PROPRIETES A REVENUS

A STE-MARIE 2 propriétés à revenus de 6 logements chacun, direct du proprio (vente en bloc) zone non inondable. Agents s'abstenir 418-387-5586.

17 MAISONS DE CAMPAGNE

MAISON CAMPAGNE 550-25eAve (Rte 275), St-Prosper, 4-ch., 2-étages, terrain 220x146, garage double, prix demandé 75000$. Evaluation par évaluateur agrée 78,900$. Sr.594-1267 lespac.com no.5984654 plusieurs photos.

20 TERRES ET TERRAINS

4-TERRAINS 16,500-pi.ca., 37e avenue via 127e rue et 3-autres terrains dans la 171e Rue. 228-3788.

ÉRABLIÈRE
environ 400-entailles, à La Guadeloupe, entrée d'eau et d'égoûts déjà faits, prêt aussi pour construire une maison. 459-6045 Germain

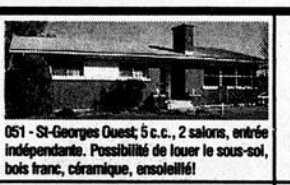
LOUERAIS ÉRABLE
pour production de sirop printemps 2008. Possibilité d'achat d'eau d'érable. Sylvain Grondin 418-459-3878 ou 418-221-3404.



Fanny Rodrigue
Agent immobilier affilié
230-2608
www.royallepage.ca



NOUVEAU!
À 10 minutes de St-Georges; JUMELÉ en campagne. Idéal pour propriétaire occupant; 3 c.c. chaque côté, piscine.



051 - St-Georges Ouest; 5 c.c., 2 salons, entrée indépendante. Possibilité de louer le sous-sol, bois franc, céramique, ensoleillé!

ROYAL LEPAGE
Inter-Québec
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
473666-1

ST-GEORGES



163 - Campagnarde aménagé sur 3 niveaux, 6cc, plancher merisier, 2 garages, piscine

ST-GEORGES



149 - Construction 2006, propriété de 3 chambres, boiserie, grandes pièces. Garantie de l'APCHQ. Près de la polyvalente.

NOUVEAU ST-GEORGES



170e Rue, Jumelé de 3cc, bois franc, et céramique, grande pièces, terrain boiser. 115 000$

TRANSFERT



204 - Arrière du carrefour, convivial, propriété, 4 c.c., bureau, vue exceptionnelle, vaste pièces, ensoleillé, grand terain.



MARIE-PAULE HOULE
221-5200
Agent immobilier affilié
mariepaule@royallepage.ca

ROYAL LEPAGE
Inter-Québec
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
473633

ST-GEORGES



575 - Très joli jumelé, grande cuisine, 3 c.c., foyer, terrain paysager, bordé de haies pour intimité ***Marie-Paule Houle 221-5200***

NOTRE-DAME



2288- Grand bungalow, secteur paisible, 4 c.c., plusieurs rénos, abri d'auto double. ***Marie-P. Houle 221-5200***

SAINT-EVARISTE



0997 - Maison ancestraie, très solide, 5 c.c., inst. septiques neuves. À voir! ***Marie-Paule Houle 221-5200***

SAINT-EVARISTE



1155 - DUPLEX, revenus intéressants, bien situé. **50,000$**. ***Marie-Paule Houle 221-5200***

ST-EVARISTE



1154 - 5 logements presque toujours loués. **100,000$**. Très bons revenus. ***Marie-Paule Houle 221-5200***

SAINT-GEORGES



1610- Propriété située près de la poly., Cimic et cégep, 5 c.c., garage. Possibilité d'un revenu. ***Marie-Paule Houle 221-5200***

NOTRE-DAME



202 - Bungalow spacieux, 4 côtés briques, 4 cc, sous-sol aménagé, piscine, commerce possible. ***Marie-Paule Houle 221-5200***

LA GUADELOUPE



1008 - **LA GUADELOUPE:** Bloc près de tous les services. Terrain 96 x 198. ***Marie-Paule Houle 221-5200***

BEAUCEVILLE



2234 - Propriété IMPECCABLE, 3 c.c., garage, grand terrain, aucun voisin à l'arrière, un endroit de ***premier choix! Marie-Paule Houle 221-5200***

TERRAIN À VENDRE

Situé en haut de la 10e Av. dans la 167e Rue. Terrain de 100' de façade par 110' de profondeur. Tous les services sont sur le terrain. Terrain prêt à être construit.

Information Gilles Roy
228-1877 ou 226-6709

469335-8

TERRAINS À VENDRE

Vous prévoyez vous construire ce printemps? Nous avons 2 magnifiques et immenses terrains pour construction résidentielle, sur la 90e Rue, St-Georges, à 1.6 km du Club de Golf. Également un autre terrain disponible 90e Avenue.

Inf.: 685-2379

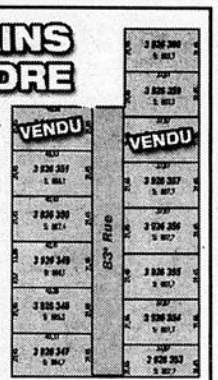
464869-18

TERRAINS À VENDRE

-Prêt à construire
-Secteur Carrefour

MAISON UN ÉTAGE
- 70 x 124 pieds

COTTAGE
- 70 x 132 pieds



473681-1

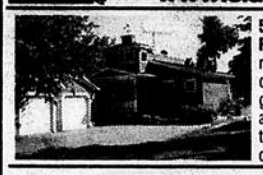
CONSTRUCTIONS RAYMOND POULIN
R.B.Q.: 2549-8647-55
228-7729

RECHERCHE TERRE A BOIS ou droit de coupe équipe professionnel peut exécuter vos travaux de récolte de bois. Payons très bon prix évaluation gratuite. Jocelyn pour Jumifor Inc. 418-459-3690 ou 225-6280.

TERRAIN 349 rang 3 Jersy Sud St-Martin, 33,000' carrés, 15,000$. Inf. 225-0504.

TERRAIN route St-Martin à St-René 165'x400' prix 15,000$. Info 225-0504.

Louis Baillargeon
courtier immobilier agréé
418-227-2222 • Inc. 223-3221
Problème d'argent? Magez-en.
www.sia.ca



592 - LAC POULIN: Jolie résidence, 4 c.c., soigneusement aménagée, pratique et chaleureuse.



597- Voisin du Georgesville. Idéal pour bureaux, commerce, entrepôt.



577- Beauceville, près du parc industriel, belle, 4 c.c., vue splendide.



555-Zone commercial, boul. Lacroix, terrain 13,429 pi.ca., avec résidence, garage, grand stationnement.



591 - Quelques pas! Arrière du Carrefour; CONDO 3 c.c. Paisible!



596 - St-Honoré, centre du village; grand beau 4 logis + garage isolé, pour camionneur.

593 - LOT À BOIS à St-Alfred, plus de 50 arpents carrés.

Construction MARTIN ROY Bce

Ent. gén. - Résidentiel - Commercial - Rénovation
RBQ 8344-4935-30



POUR VOS PROJETS DE CONSTRUCTION
VENTES : 225-7159

La meilleure qualité sur le marché

JUMELÉS NEUFS À VENDRE





473634-1

POSSIBILITÉ DE LOCATION.
3 chambres, 2 salles de bain, insonorisation supérieur

LES CONSTRUCTIONS Donald Vachon & Fils inc.

470504-7

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL - RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - RÉNOVATION

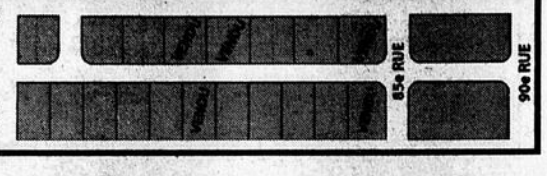
Saint-Georges
418-228-0467
RBQ 8328-1394-45

Maître constructeur
GARANTIE MAISONS NEUVES APCHQ

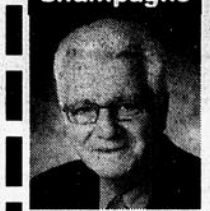
NOUVEAU DÉVELOPPEMENT RÉSIDENTIEL: 15e Avenue (accès par la 90e Rue)

terrains disponibles pour maisons unifamiliales et jumelés

Réservez tôt pour le printemps 2008!



Georges-Émile Champagne



Agent immobilier affilié
Téléphone: (418)
221-2222
Courtier Pro Louis-Nazaire Poulin courtier immobilier agréé

473684



#L41 - Situé 10e Av., St-Georges Est; revenus de 5880$ au sous-sol. Rénovations de haute qualité, abri d'auto et remise chauffée.



#3129 - À Ville St-Georges O., 41e Rue Nord; 4 chambres à coucher, foyer, bureau d'affaires, aire ouverte, garage de 30' x 40' isolé.



L-18-A - JUMELÉ LUXUEUX à St-Georges Est; 3 ch. à c., 2 salles de bain. Construction de haute qualité. Plancher chauffant au sous-sol.



#3127 - Située route Fraser, Beauceville; 3 ch. à coucher (possibilité de 4), terrain de 33,000 pieds carrés +-; construction 2002. Livraison rapide. Cause transfert. *Une bonne occasion!*

- **COMMERCE: très bonne rentabilité, situé à Ville St-Georges. Comptant requis +/- 100,000$. Établi depuis 25 ans. Cause de vente: retraire.**
- **OPINION D'ÉVALUATION *«GRATUITE»* pour votre résidence. Confiez-moi votre mandat.**

473674-75-76-77-78

RE/MAX®

REMAX AVANTAGES INC.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
et SES LICENCIÉS

Mille maisons... un chez-soi!

221-0101


CAMILLE GINGRAS
agent immobilier affilié
225-3995


JEAN-FRANÇOIS DUVAL
agent immobilier affilié
230-3014


JULIE MORIN
agent immobilier affilié
222-8085


ETIENNE LACROIX
agent immobilier affilié
230-3121


CHRISTIAN SAMSON
agent immobilier affilié
222-9315

UN AGENT EST DISPONIBLE POUR VOUS SERVIR À NOS BUREAUX:
10730, boul. Lacroix, suite 101, St-Georges, G5Y 1K3

remaxavantage@globetrotter.net • www.remax-quebec.com (www.sia.ca)

St-Georges



GB11028 - Secteur Ouest; *UN BIJOU!* coup de foudre assuré, une décoration de bon goût, 3 ch. c. poss. d'une 4e, 2 s.b., plancher bois franc, superbe cuisine, garage. Elle a tout pour plaire! **Camille Gingras, 225-3995**

St-Georges



RD10850120 - Maison à revenus de 3 logements, 1X2-1/2 et 2X4-1/2, très propre, tous loués; plusieurs rénovations effectuées. Idéal pour investissement ou pour prop. occupant. **Camille Gingras, 225-3995**

St-Georges



MF170077 - Très belle rés. (1995) située dans un secteur recherché et près de tous les services, maison de façade de briques vous offrira une très belle fenestration, un foyer central sur 2 faces, 3 ch.c., bois franc, espace de bureau, une décoration de bon goût et un magnifique terrain de 17,000 pi.ca. **Camille Gingras, 225-3995**

Coquette résidence



5909225 - Style campagnard, beau terrain de 32,000 p.c., gr. garage isolé + rang. étage sup. Const. supérieure, pl. cerisier du Brésil, belle cui., 3 c.c., 3 s.d.b., belle fenestration et bcp d'extras. **Camille Gingras, 225-3995**

St-Côme • Prix révisé



GC1362 - Jolie rés. à revenus: 1 X 4-1/2 et 1 X 5-1/2, situé près de tous les services, très propre, grand garage double. **Camille Gingras, 225-3995**

NOUVEAU



S88255127 - St-Georges; jolie rés. tout en soleil, entièrement rénovée, 3 ch. c., s.-sol aménagé à 90%, garage, abri d'auto, grand terrain. Peut être livrée rapidement, taxes peu élevées. **Camille Gingras, 225-3995**

Ste-Aurélie



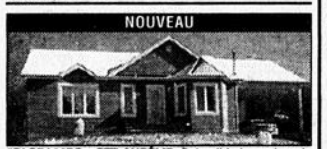
#SR90CDBF - Résidence bien située. À vous pour moins que le prix d'un loyer. Informez-vous! **Christian Samson, 222-9315**

Faites une offre!



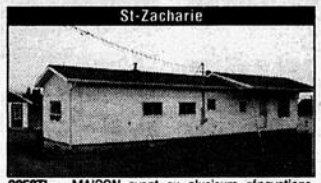
#DR219030 - ST-PROSPER; Coquette maison à étage située au coeur du village, très bien entretenue au fil des ans. Prix très abordable. Informez-vous! **Christian Samson, 222-9315**

NOUVEAU



#DLSP144DS - STE-AURÉLIE; Splendide bungalow de construction récente, vue sur le lac, sous-sol partiellement aménagé, grand terrain, piscine, clé en mains. Venez voir! **Christian Samson, 222-9315**

St-Zacharie



2252TL - MAISON ayant eu plusieurs rénovations. Située dans un secteur paisible. Vendeur motivé. **Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121**



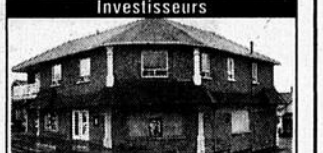
346MF -La Guadeloupe; maison entièrement rénovée, située sur un terrain de plus de 21,000 pi. Soyez propriétaire pour le prix d'un loyer. **Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121**

Faites une offre!



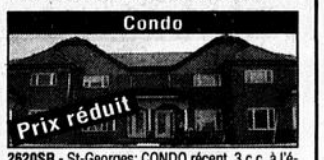
3345YL -Résidence située à proximité du centre hospitalier et de l'école de la Trinité. Secteur paisible. Libre immédiatement. **Étienne Lacroix, 221-0101, 230-3121**

Investisseurs



P202965 - Immeuble à revenus sur 2 étages: commercial rez-de-chaussée (2 locaux) résidentiel à l'étage (2 X 5-1/2) tous loués. Plusieurs rénovations au fil des ans. Au coeur des services. *TRÈS INTÉRESSANT.* **Julie Morin, 222-8085**

Condo



2620SR - St-Georges; CONDO récent, 3 c.c. à l'étage, garage chauffé intégré, secteur jeune, près des écoles et des services. **Julie Morin, 222-8085**



718823 - 9e Avenue, Beauceville; Belle maison avec beaucoup de cachet et en excellente condition. Secteur tranquille. Grand terrain subdivisable. **Jean-François Duval, 221-0101.**



720987 - 7e Av., St-Georges - Superbe jumelé style cottage, 2 étages + sous-sol, salon et ch. des maîtres, avec tourelle, sous-sol avec entrée indépendante. Idéal pour commerce de service. **Jean-François Duval, 221-0101.**



Belle maison récente, façade briquelée, 3 ch., sous-sol fini avec entrée indépendante et salle de bain. Elle vous plaira! **Jean-François Duval, 221-0101.**



727362 - BELLE MAISON construite en 99 avec 4 chambres et 2 s. de bain, foyer au salon, s.-sol entrée indépendante et s. de bain. Secteur Carrefour. Vendue pour raison de transfert. **Jean-François Duval, 221-0101.**



714261 - Rte Shenley Est, St-Honoré; Profite des grands espaces! MAISON en bonne condition de 3 ch. avec terre à bois de 29,26 hectares soit 3,149,517 p.c. Située à 15 minutes de St-Georges. ***172,500 à discuter!*** **Jean-François Duval, 221-0101.**

VENTE PAR PHOTO

Vous avez des objets à vendre tels que: maisons, voitures, bateaux, motorisés, roulottes, objets ménagers, équipements lourds, outils de bricoleurs ou industriels... téléphonez-nous

AYEZ VOS PHOTOS ET TEXTE SEULEMENT 40 $ + TAXES
NE COÛTE PAR CHER ET RAPPORTE BIEN



MAISON À REVENUS

(Duplex) 5 1/2 + 4 1/2 neuf

- Construction qualité supérieure
- Idéal pour investisseurs
- Prix très compétitif

AUSSI 4 1/2 À LOUER : 650$/mois

AUTRES JUMELÉES DISPONIBLES

CONSTRUCTIONS JULES POULIN & FILS INC.
Entrepreneur Général
VENTES : 225-6940
774-6521 : 230-8418

R.B.Q.: 8268-1917-49 464344-19

RICOH/PENTAX

TRÈS BON PRIX

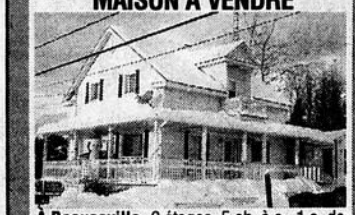


468962-10

2 appareils photo 35 mm avec moteur de marque Ricoh + 3 lentilles zoom (monture Pentax K) Ricoh 35-70 mm, f-3.4 / Tamron 28-70 mm, f-3.5 / Vivitar 70-150mm, f3,8. + un télé objectif Makinon 135 mm, f-2.8. Le tout en très bon état. Peut être vendu en lot ou séparément.

Le soir : 227-8726

MAISON À VENDRE

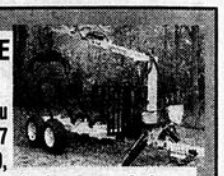


À Beauceville, 2 étages, 5 ch. à c., 1 s. de bain, toiture, fenêtres, isolation refaits à neuf, chauffage à l'huile neuf de cet automne. Terrain 55" x 200' avec garage + remise. À 2 min. de l'autoroute.

Alexandre: 774-0996 ou 774-5109

473650

CHARGEUSE VOLÉE



Dans la soirée du 1er janvier 2007 entre 17h et 22h30, une chargeuse à bois de marque Anderson neuve, jaune avec remorque jaune a été volée au 745, 8e Rue Est à La Guadeloupe.

Pour toute information, contactez la Sûreté du Québec au 418-228-5531 entre 8h30 et 16h00.

Une récompense de 1000$ sera donnée du propriétaire pour quiconque donnera la bonne information.

453263-21

TERRAINS À VENDRE

Domaine Jersey

160e Rue et 170e Rue St-Georges

Un endroit où il fait bon vivre!

Plus de 125 terrains en développement pour résidence unifamiliale ou jumelé

INFORMATIONS: 228-3663 • 227-1101

468596

TERRE A VENDRE avec bois grandeur 8 arpents par 20 arpents situé au rang St-Alexandre St-Aldred. Guylaine ou Jean-Guy 774-9708.

TERRIAN de 180'x135' route 271 entre St-Georges et St-Benoiti 16,000$ pour vente rapide. Info 230-8008.

30 RECH. LOGIS MAISON

CHERCHE ANCIENNE MAISON à louer chaude, pour le 1er février, minimum 3 chambres, entre Scott et St-Georges. Laisser message 397-6695.

32 LOGEMENTS A LOUER

(2) 5-1/2 non ch., non écl., frais peint, libre immé., dans la 151e Rue. Info 228-0587.

1 LOGEMENT 4-1/2 à St-Théophile, chauffé, éclairé 440$/mois. Demandé Alain 418-227-0798 cell.418-222-9994.

1-MOIS GRATUIT Beauceville 3-1/2, eau chaude déneigement compris, coin 21Avenue/Rte Fraser, 345$/mois, libre immé. 222-3177.

2 GRANDS 2-1/2 à louer un semi-meublé l'autre rénové à neuf, chauffage et éclairage inclus, 95e rue St-Georges, libre immé. Info 484-2036.

2-1/2 ou 3-1/2 sur la 119e rue face Polyvalente, meu., ch., écl., libre immé. Info 227-3848.

2-1/2 Spécial à sous-louer. Tout inclus: chauffé, éclairé, câble fournis. Près du Cégep. 1800, 118eRue St-Georges. 418-253-5844 ou 418-387-9524.

3-1/2 A LOUER. Semi-meublé, chauffé, éclairé, stat., libre imméd., 370$/mois, 635-174e Rue. Info 227-5294.

3-1/2 au 3275 8e avenue libre immé. repeint ainsi que plancher neuf, semi-meu. ou meublé, 400$. Info 227-0861.

3-1/2 LES APPARTEMENTS DU RUISSEAU Près centre-ville meublé ou semi-meublé, non-ch.,non-écl., balcon, stat., pas d'animaux, const.récente, libre immé. 228-5391, 230-9576, 228-0497.

3-1/2 meublé chauffé éclairé, 625-157e-rue, 360$/mois, libre immé., pas de bail. Info 227-2052, 227-5906.

3-1/2 meublé, laveuse-sécheuse, 18e-rue-Ouest, près des services IGA, entrée sécuritaire 2-stationnements déneigé l'hiver, libre 1er janvier 2008. 227-7535, 228-3978, 227-9515.

3-MOIS A MOITIE PRIX beau grand 4-1/2 fini avec boisure très bien insonorisé situé 986 168e rue St-Georges. 227-1906, 1-403-801-3359.

4-1/2 1050, 129e rue St-Georges, libre, coin tranquille pour non fumeur, 350$/mois, référence demandé. Info 227-1118.

4-1/2 2e-étage 1044-24e rue Ouest, St-Georges, près des services, patio arrière, bain tourbillon pour 2-personnes tranquille seulement, 640$/mois, ch.-écl., libre immé. 222-3163, 228-0478.

4-1/2 A ST-EPHREM Près de l'Eglise, pour info 418-484-2013.

4-1/2 GRAND rénové 2-chambres, salon double, cuisine, s.de bain, ent.lav.-séch., chauffé, stat., pas d'animaux avec bail, 12135 1e avenue libre immé., 500$/mois. 228-2123, 228-7372, 225-4567.

4-1/2 Poêle, frigidaire, lav-séc. non-écl., non-écl., belle vue sur la ville, très propre, insonorisé, 565-135eRue, 430$/mois, libre imméd. 226-8417.

4-1/2 près du carrefour non ch., poss. de meublé, libre immé. Info 228-6255.

4-1/2 Rabais pour 1er mois cause transfer, peinture couleur, moulure, plancher bois, tapisserie, déneigement inclus, remise et stationnement, 2104-132eRue. 226-6509.

5-1/2 118eRue Est, libre immédiatement, non-chauf., non-éclairé. 418-383-5547.

5-1/2 chauffé, non-écl., non-meu., rénové, 11250, 3e ave St-Georges, stat et locker, 465$/mois, libre 1er-janvier. 227-3736 ou 222-2367.

GRANDS TERRAINS - DÉVELOPPEMENT RÉSIDENTIEL À SAINT-MARTIN

À qui la chance? Bornés, cadastrés avec service. près de la polyvalente et l'église.

Pour information: 225-1155

90E RUE 4-1/2 stat., remise. Aussi face au carrefour 1-1/2 et 3-1/2 meublé, cable t.v. Info 228-3014.

A BEAUCEVILLE EST 3-1/2 non ch., non écl., 360$/mois, libre immé. Appel intéressé seulement. Info 418-774-4676.

A LOUER 4-1/2 Beau et propre, 2-stat., 15822-1ère Avenue, chauffé, éclairé, 440$/mois, possibilité semi-meublé, réf. nécessaire. 227-5821.

A SOUS-LOUER grand jumelé cottage construction 2005, très luxueux, 4 chambres, remise, entrée de cave, 2507 46e rue Ouest, St-Georges photo sur lespacs.com no.6204545, 227-7263.

A ST-GEDEON 5-1/2 libre près des services. Info 582-6177.

A ST-GEORGES BEAU 5-1/2

en haut du carrefour, dans nouveau développement, 1er étage d'un duplex, terrasse et porte patio, salle de bain en céramique, bain podium et douche séparés, moulures, plancher flottant, cabanon, 2 stat. 675$/mois. Info 227-2623, 227-8288.

CENTRE-VILLE 1-1/2 DE QUALITÉ

neuf, meu.-ch.-écl., cable inclus, service buanderie, près des services et loisirs, personne avec emploie, pas d'animaux, end.tranquille, 355$/mois, 144 apt.2, 112e Rue. Info 225-1090.

5½ à louer

secteur CIMIC, **545$/mois** (régulièrement à 585$/mois) Possibilité bail 6 mois ou +, libre immédiatement

Tél.: 222-3827

469589

LOGEMENT À LOUER

Jumelé, 4 1/2, rénové, dans la 155e Rue, St-Georges, possibilité d'option d'achat. Libre immédiatement.

Inf.: Yves 225-6940

GRANDS 4 1/2 À LOUER

Condo luxueux, qualité et insonorisation supérieur disponible en janvier 2008

650$/mois - Infos 226-8822 • 225-7159

Construction Martin Roy Bce

LOGEMENTS À LOUER

situés au centre-ville

- **4-1/2 pièces** entièrement meublé, avec grand patio. Recouvrement plancher refait à neuf. Libre immédiatement.

Prix: 450$/mois

Tél.: 228-2472

466264

OFFICE D'HABITATION DE BEAUCEVILLE

H.L.M.

À louer

loyers médians

4-1/2

Disponible immédiatement

Pour plus d'information

774-6736

FERME



Ferme située à Saint-Georges, très belle vue sur la ville, très beau boisé.

Jean-Louis BONIN
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
227-1242

473523

A SOUS-LOUER 4-1/2 avec sous-sol 2 MOIS GRATUIT, 2470 119e rue St-Georges, libre immé., 435$/mois. 228-1733, 582-3948.

4½ très propre

Situé à 6 min. de St-Georges (St-Jean-de-la-Lande)

Pour info.: 225-1364 • 418-874-0346

463867-40

LOGEMENT 4½

disponible immédiatement
1765, 132e Rue
Info.: 226-8455
www.infoloyer.net

JUMELÉS NEUFS À LOUER

Luxueux: qualité et insonorisation supérieur. 3 ch., 2 salles de bain, libre immédiatement.

700$/mois - Infos 225-7159

Construction Martin Roy Bce

MAISON À LOUER

Jolie petite maison 1 1/2 étage, propre, avec garage, idéal pour 1 ou 2 personnes, 2 chambres. Libre 1 déc. 2007. Personne sérieuse avec référence.

460$/mois

Inf.: 226-7484 ou 227-3922

472804

Jumelé à louer

625, 166e Rue, St-Georges
très propre, lustres et stores fournis, Abri d'auto

Logement à louer

Près de l'hôpital: 854, 17e Rue
GRAND 4-1/2
construction récente, insonorisation supérieure, échangeur d'air, premier plancher, tranquille, très propre. Libre immédiatement.

Information: René Baillargeon

Inf.: 227-9000-226-6663

BEAU GRAND 4-1/2 A St-Georges, face à Electro-Beauce, 505$/mois, disponible janvier 2008, 2-stat., déneigement inclus. 221-0276.

BEAUCEVILLE 4-1/2 très propre, libre immé. les 3 premiers mois à 300$. Info 774-3573.

BEAUCEVILLE OUEST 5-1/2 non meu., non ch., non écl., belle vue sur la ville, 2 stat., 2 lockers, 385$/mois. Info 774-4099.

CENTRE-VILLE 2-1/2 DE QUALITÉ

2 mois gratuit, neuf, meu., ch., écl., cable t.v. inclus avec balcon, exc.luminosité, insonor.supérieur, plancher de céramique à la grandeur, end.tranquille, pas d'enfants, pas d'animaux, personne avec emploi, 160 app.13, 112e rue Est, 425$/mois. 225-1090.

CENTRE-VILLE 3-1/2 DE QUALITÉ

3 mois gratuit, neuf haut de gamme, meublé, ch., écl., cable de t.v. de base inclus, insonor.supérieur, moulure, plancher céramique et bois franc, aucun tapis, plus hygiénique, personne sérieuse avec emploi, pas d'animaux, pas d'enfant, 12024, 2e avenue Est, 475$/mois. 221-5551.

CENTRE-VILLE BEAU 3-1/2 DE QUALITÉ

2 mois gratuit, rénové, meublé.ch., écl. plancher flottant, aucun tapis, galerie, près des services et loisirs, 1-stat et déneigement inclus, pers. avec emploi, pas d'animaux, 150-112eRue Est, 475$/mois. 225-1090.

CENTRE-VILLE GRAND 4-1/2 DE QUALITÉ

2 mois gratuit, semi-meublé avec lav-séch., non-chauf.,non-écl., revêtement plancher refait a neuf, porte-patio avec parterre, 1-stat. déneigé, locker, personne sérieuse avec emploi, pas d'animaux, 495$/mois, 160 apt.5, 112eRue Est. 225-1090.

ST-HONORÉ

Grand 41/2, très propre, à partir de 300$.

382-5213 • 228-0626

466607-14

Beau grand 41/2 **très éclairé, grand terrain, endroit tranquille à 4 min. du Carrefour,** ***La campagne en ville***

525$ par mois 227-5501

LOGEMENTS À LOUER

- **2-1/2 pièce,** meublé, chauffé, éclairé
- **4-1/2 pièces,** meublé ou non meublé

Situés au centre-ville

Pierre Beaudoin - 227-3757

449116

LOGEMENTS À LOUER

2 1/2 620, 156e Rue, (tout compris), **310$**

3 1/2 8645, 6e Avenue, (près Carrefour) **370$**

4 1/2 980, 135e Rue **385$** (semi meublé ou non)

5 1/2 685, 87e Rue, (près Carrefour) **465$**

450544-47

Inf.: 227-3357 • 225-7311

LOGEMENTS NEUFS

4½, 132e Rue, St-Georges

Disponible 1er décembre

510$ /mois

INFO: 594-5403

468849-10

BEAUCEVILLE 4-1/2 NEUF bois franc, lustres, bonne insonorisation, 2 stat. remise ext. balcon, accès terrain, bien entretenu. 774-4059, 225-3811.

CENTRE-VILLE GRAND 5-1/2 DE QUALITÉ

1 mois gratuit chauffé eau chaude, non écl., non meu., insonor.supérieur en béton, end.tranquille, galerie, stat.privé déneigé, rue privée, personne sérieuse avec emploi, pas d'animaux, libre 1er février 2008. 225-1090.

CENTRE-VILLE

2e avenue libre 1er-juillet, 12090 apt.1 et 12048 2e avenue 4-1/2 rez-de-chaussée, remis à neuf, non-ch., non-meu., pas de chien, ent.lav.-séch., remise int., 1-stat. Serge Boucher 685-3944, 225-1920, Pierre Jacob 228-4936.

DUPLEX A LOUER très grand, très propre, libre immédiatement, 19e avenue Beauceville. Info soir 774-6101, 227-0668.

GRAND 1-1/2 meu., ch., écl., très propre, belle vue locker, buanderie dans édifice 775-135e-rue St-Georges, stat., libre imméd., 325$/mois. 226-8417.

GRAND 3-1/2 près du centre ville St-Georges, 345$/mois. Inf. 227-6822 ou 226-9660.

GRAND 3-1/2 semi-meu., non-ch., non-écl., locker, buanderie dans édifice, 585 135e-rue, stat., très propre, libre imméd., 330$/mois. 226-8417

GRAND 3-1/2 semi-meublé, chauffé, 255-114e-rue 420$. Libre immédiatement, pas de bail. Info 227-2052 ou 227-5906

DUPLEX À LOUER

4-1/2, 2 ch., 15517, 8e Av., St-Georges Est, stores, insonorisés. Libre 1er septembre.
530$/mois **INF.: 227-0944**

449352

41/2 SECTEUR CIMIC

n-ch., n-meublé, 11537, 25e Av, récent, échangeur d'air, tranquille. Libre immédiatement

Inf.: 227-1685

473209-2

GRAND 4 1/2

À Louer sur la 6e Avenue
Saint-Georges, Libre immédiatement
460$ / mois

Inf.: 227-5770 - 225-6777

472196-4

GRAND JUMELE A LOUER

51/2, 2835, 204e Rue, grand terrain, coin tranquille, 2 c.c + 1/2 sous-sol. Libre immédiatement, 560$/mois

Tél.: 222-0666

LOGEMENTS À LOUER

SAINT-GEORGES

2-1/2 12583, 1re Av. libre = 350$/mois, m.c.é

2-1/2 12593A, 1re Av. libre = 330$/mois, m.c.é

BEAUCEVILLE

1-1/2 201 D, 122e Rue. libre = 280$/mois, m.c.é

3-1/2 590H, 9e Av. libre = 395$/mois, semi-meublé

227-1301

451060-46

LOGEMENT À LOUER

Situé sur la 132e Rue, St-Georges, 4 1/2, fini avec boisures

Info: 222-7859

466288

GRAND 3-1/2
+ salle lavage non meu., non ch., non fumeur, libre 1er janvier, 158e rue, 375$. Info 774-4081, 228-6908.

GRAND 4-1/2 Situé au 3525-8e Avenue Ouest, 1er-étage ou rez-de-chaussée disp., espace rangement + remise. 228-5356, 225-1225cell, 230-6183cell.

GRAND 4-1/2 chauffé eau chaude, 6e Av. Ouest. Inf.: 397-6437, 397-6433

GRAND 4-1/2 avec locker, 139e Rue. Libre 1er déc. Inf.: 397-6437, 397-6433

GRAND 4-1/2 situé au 12898, 1re Av., libre 1er déc. Inf.: 397-6437, 397-6433

GRAND 4-1/2
à louer ch., écl., eau chaude, au 1er plancher, dans l'Est au 260 116e rue 500$/mois. Info 227-1504.

GRAND DUPLEX à sous-louer secteur carrefour 4-chambres, 2s.bain avec bain tourbillon, patio, end.tranquille, ensoleillé tout PM, 650$/mois. 228-4051, 226-9084.

GRAND LOGEMENT
3-1/2pi., neuf, au sous-sol, St-Georges, en bordure de la rivière, près de la piste cyclable, 375$/mois. 228-5020.

JUMELE A ST-COME 3-chambres, 2-ch.bain, porte-francaise, walk-in, grand terrain, grand cabanon, idéal pour jeune famille, 575$/mois, non-chauf., non-écl. 685-2759/soir.

LIBRE IMMÉ. 4-1/2 semi meublé poêle frigo, ch., écl., au 14687 1e avenue. Info 227-8983, 226-6534.

LOGEMENT 1-1/2, meublé, chauffé, éclairé, 330$/mois, 16284, Boul. Lacroix St-Georges. Inf. 225-7219 ou 685-2773.

LOGEMENT
1-1/2pi. et chambre, meublé, ch., écl., cable inclus, 119e rue St-Georges près du Cimic. Info 228-8073.

LOGEMENT 2-1/2pi., meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 295$, 11649-2e-avenue St-Georges Est. Inf. 228-1287.

LOGEMENT 4-1/2 2e étage 1772-132e rue St-Georges-Est, non-ch., non-écl., pas d'animaux, construction 2004, plancher flottant, remise 2 stat. 225-7192, 774-3897.

LOGEMENTS (1)3-1/2 (1)4-1/2 meu., ch., écl., libre immé., 2e avenue St-Georges Est. Info 382-5113, 221-0162.

LOGEMENTS 2-1/2, 3-1/2 libres immé., 4-1/2 libre début décembre, au 1900 1e ave Ouest, M./Mme Martin 228-8908, soir/fin semaine 228-5302

LOGEMENTS 3-1/2 et 1-1/2, semi-meublés, chauffés, éclairés, au 12045, 1ère avenue St-Georges. Inf. 418-221-5121.

LOGEMENTS 3-1/2, 2-1/2 meublés, chauffés, éclairés, près Place Centre-ville St-Georges Est, service buanderie, stat., libres immé. 226-4672 ou 228-2423.

LOGEMENTS ST-MARTIN
2-1/2 meublé, 300$/mois. Soir:382-0108, jour:222-3601.

PARTIE DUPLEX A louer, 4-1/2, 770-139e Rue, avec remise, abri auto, patio arrière, 495$/mois, libre 1er novembre. 418-228-6739 ou 418-226-5289cell.

À LOUER
11647, 27e Av.,
Jumelé, 5½, disponible 1er novembre
625$/mois
Inf.: 222-3827
467838-12

4½ à louer
Libre immédiatement
1915, 132e Rue
450$/mois
Tél.: 222-3827 464335-19

À LOUER
260, 119e Rue, St-Georges Est
- 3½ meublé, chauffé, eau chaude ..... *395$/mois*
  Propre, tranquille, sécuritaire, salle de lavage au sous-sol, terrasse sur le toit.
- 2½ meublé, chauffé, éclairé ..... *375$/mois*

Inf.: 227-2751 448992

• • • À LOUER • • •
LOGEMENT 1½
ch., éclairé, meublé, avec câble
Secteur Cégep
Libre immédiatement
Inf.: 222-3118
468158-11



PRES DU BURGER KING vue splendide sur la ville 3-1/2 refait à neuf, bain thermo masseur, non-fumeur, pas d'animaux. 227-8222.

RECHERCHE CO-LOCATAIRE logement 4-1/2 à St-Georges 132e rue Est, dans un immeuble neuf, très propre, près du Cegep 250$/mois. 230-8069 jour 484-2888.

ST-GÉDÉON
personne sérieuse seulement, libres immé., 3-1/2 refaits a neufs, frais peint, planchers flottant...etc... end. paisible. Info 226-0505.

URGENT A SOUS-LOUER Immense 3-1/2, Vallée Jonction, à 1km d'Olymel, accepte tous les animaux, s.v.p. contactez Catherine 225-4049/laissez message!!!

40 PROPRIETES A LOUER

A SOUS-LOUER maison sur 2 étages, 4-chambres, plancher flottant, chauffage bois, grand terrain Notre-Dame-des-Pins cause déménagement travail, pas d'animaux, référence exigée, 515$/mois. 774-9450.

BEAU SEMI DÉTACHÉ
à louer, construction récente, 3 chambres, 2s. bain, s. lavage, grand stat., remise, 710$/mois, 2615-45e-rue-Nord St-Georges. 227-6067.

MAISON A LOUER Boul. Lacroix St-Georges, chauffée, éclairée, 700$/mois. Inf. 227-1002 ou 227-1253 le soir.

MAISON A LOUER
St-Ludger 3 chambres à coucher, grand terrain, end. tranquille, Info 227-6414.

MAISON A LOUER
St-Simon petite maison de campagne 2 étages, grand terrain, beaucoup d'intimité, en retrait au coeur du village, 3 chambres, chauffage huile, meublé, 8 min de St-Georges, 500$/mois. Info 774-8858.

MAISON DE CAMPAGNE à louer à St-Prosper libre immé. Info 594-5333, 594-8750, 594-5286.

MAISON RÉNOVÉE
avec cachet, chaleureux et décoré, 3 chambres, 1 solarium, s.à dîner, s.bain avec bain podium et douche indépendante, porte francaise, moulures, bois franc, céramique etc....12100 2e avenue Est, 785$/mois. Info 225-1090.

46 CHAMBRES A LOUER

1-CHAMBRES A LOUER meu.-ch.-écl., lav.-séch., t.v. téléphone à 2-minutes des écoles au 1905-118e rue à bas prix. 484-5231 ou 226-7704.

3-CHAMBRES meublées, chauffées, éclairées, cable/téléphone, frigo privé, stat.et autres, non-fumeur, très propre, incluant femme de ménage 25e-ave(secteur Cimic-Cegep-Poly) 250$/mois. Dominic 225-0802.

3-CHAMBRES près Cegep-Cimic, pour étudiants ou travailleurs, chauffée, éclairée, cable, internet, salon, non-fumeur, nettoyage inclus. 226-8456 ou 221-0457.

A QUI LA CHANCE belle chambre ch.-écl.-cable-téléphone-stat. Si vous payer pour 2-mois le 2ième à moitié prix, près école Pozer, pour étudiant(e)-travailleur(se). Faite vite 228-0034, 226-8944.

BEAUCEVILLE Chambre, près de l'hôpital 5 min. à pied de Polyv. comprenant cuisine, salon, tv, lav.-séch. et stat. 226-4687.

CENTRE-VILLE
chambre privée style appartement, meu., ch., écl., cable, cuisinette et salle de bain privées, plancher céramique à la grandeur, personne avec emploi, pas d'animaux, 144 apt.5, 112e rue Est, 285$/mois. 225-1090.

CHAMBRE 11275-3e-avenue St-Georges, chauffé, éclairé, laveuse-sécheuse, cable téléphone, internet 2s. de bain, salon/cuisine commune, non fumeur. 226-6508.

CHAMBRE 2 petites ou 1 grande à St-Prosper près de l'église. Info 225-4324.

CHAMBRE 360-113e rue St-Georges, chambre avec lavabo et frigo, lav.-séch., ch.-meu.-écl., cable et téléphone compris, grand salon et cuisine commune, à 5-10 min. des écoles, idéal pour étudiant et travailleur, libre immé. 227-5769.

CHAMBRE A LOUER dans un endroit paisible, près de tous les services. tout inclus libre immé. Info 227-5339 ou 225-6700.

CHAMBRE A LOUER Personne sérieuse, cable, super écran, téléphone, lav.-séch., à 10-min du St-Hubert 1102 rue Isabelle en passant par rue Victor. Info 685-2164, cell.226-7510.

CHAMBRE À LOUER (du lundi au vendredi), meu., ch., écl., câble fourni, non fumeur, avec salon, cuisine, sal. bain, entrée et stat. privés. Située haut maison privée, près des écoles et services, endroit paisible, 129e Rue, St-Georges. Inf.: 228-5076

CHAMBRE A LOUER pour non fumeur à la semaine ou au mois avec ou sans bail, meublée-chauffée-éclairée, cable, 1577-118e rue St-Georges. 226-0248.

CHAMBRE A LOUER secteur tranquille, très propre, toutes commodités incluses, préférence travailleur. 222-0136, 514-609-3638.

CHAMBRE comprenant: module-frigo-câble et téléphone, lav.-séch., stat., près Cegep. 228-6791.

CHAMBRE grande chambre pour étudiant(te)-travailleur(euse), accès internet, câble-téléphone-lav.-séch., end. tranquille, 11220-9e ave St-Georges, libre immé. 228-6330.

CHAMBRES A LOUER pour étudiants ou travailleurs près du Cegep et Cimic, 235$/mois. Info 230-2000.

CHAMBRES
meu., ch., écl., avec utilité pour se faire la cuisine, laveuse-sécheuse, stat., libre immé., au 920-119e Rue. 228-9780.

52 RECHER.CO-LOCATAIRES

1-URGENT co-locataire recherché pour partager beau grand logement. Tout meublé à St-Georges, jeune travailleur(masculin) très sérieux. Info 227-1867.

RECHERCHE COLOCATAIRE fiable pour immé., 300$ tout compris, meu., ch., écl., cable, internet, téléphone, très grand 5-1/2 non fumeur. 230-0104.

SUPERBE MAISON recherche co-locataire (personne seule) pour partager maison 3-étages, end.tranquille, tout inclus, non-fumeur, pas d'animaux, 350$/mois. 226-0249.

74 COMMERCIAL A LOUER

BUREAU A LOUER 11780-1e avenue St-Georges Est près du pont, 2e plancher 600-pi.ca., air climatisé, 2-bureaux, s.d'attente, s.bain. 227-7728, cell.418-576-7021.

LOCAL COMMERCIAL à louer 11010 1e avenue St-Georges voisin Nettoyeur Chatel libre 1er mai-2008, 800-pi.ca. très bon achalandage. 227-1823, 228-6059.

LOCAL COMMERCIAL À LOUER
Idéal pour professionnel, au centre-ville (face à Canac-Marquis), 3052 pi.ca. Libre 1er juillet
Information: 227-5339 • 225-6700 461573

LES ENTREPÔTS DU PARC
Location d'espaces de rangement, chauffés, de toutes grandeurs pour surplus d'inventaire, meubles, autos, etc.
1325, 95e Rue, St-Georges • 226-8417 460649-27

Locaux à louer
Plaza du Boulevard, bureau et entrepôt
1000 pi. ca. et plus.
Promenade St-Georges, 580 pi. ca.
Inf.: 227-0944
465601

A VENDRE A ST-LUDGER
RESTO DU COIN
En opération, Capacité de 62 personnes, Permis de boisson, grand stationnement
Inf.: Jean Lemonde
819-548-5860
473279-2

88 ENTREPOT/ACH.VTE.LOC

ENTREPOT A LOUER 1700 pi.ca. 12880 2e ave, arrière Sanitech avec débarquadaire chauffé, éclairé 400$/mois. 418-486-2253.

ENTREPOTS OU LOCAL COMMERCIAL à louer, très bien situé à St-Georges, facile d'accès débarcadaire très sécuritaire, plusieurs grandeurs disponible 12' de haut. Info 582-3488.

ESPACE D'ENTREPOT à louer libre immé.. Info 418-226-8843.

ENTREPOSAGE CENTRE-VILLE
Commercial ou personnel. Individuel ou communautaire. • **Au mois et tarif réduit** pour moyenne et longue durée. ***11725, 2e Av. Est, St-Georges***
228-2919 *Martin / soir et fin semaine: 227-0935*
468095

140 AMEUBLEMENT

ARMOIRES de cuisine, plaque, four encastré, meuble audio-vidéo, 2 tables d'appoint, 1 table cuisine chêne, buffet chêne, bonne condition. 227-5052.

MOBILIER
de maison: set de cuisine en bois massif, 2 sets de chambre (1)mélamine, (1)bois, matelas, 4 mois d'utilisation. Info 228-2271.

SET DE CHAMBRE mélamine fini bois très propre, tête de lit bibliothèque, lit capitaine 3-tiroirs, table de nuit, bureau 5-tiroirs. 225-9296, 228-9514.

142 APP. ELECTROMENAGERS

A VENDRE 3 ens. poêle frigo à partir de 125$. Info 228-8071.

149 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

DRUM 5mx cymbales Sabian, mixer Alesis(16) effects, EQ Rolland Road Case, bass fender precision, ampli Fender, guitare Gibson Flying V, ampli Marshall effects Pedals Boss spotlightsrack. 228-7203.

MUSIQUE
2 Fender Strat -60e ann. montées spéciales pro.neuves + cases moulés, 1400$ ch. Demander Yvon après 18h00 228-1804.

152 POELE-FOURNAISE-BOIS CHAUFFAGE

VENTE DE FIN DE SAISON fournaise PLG Caddy au bois en vente à 2000$. Ordinairement vendu 2153$ économie de 153$. 422-2048.

162 MATERIAUX DE CONSTR.

``LES BATIMENTS FUTURE STEEL durables, fiables, structures complètement en acier. Fabriquées spécialement pour vos besoins et exigences. Directement de l'usine avec des prix abordables. Appelez-nous sans frais au 1-888-534-2121 poste 257 pour une brochure gratuite.

164 MACHINERIE / OUTILLAGE

ACHETERAIS tracteur John Deere 2 cyl. à gaz de 1950 à 1960. Info 418-458-1159.

BLOWER INDUSTRIEL 23000 CFM, 550V. Divers moteurs 550V. 225-6679.

TRACTEUR
17-forces, Ariens, 1991, avec souffleuse, cabine, tondeuse, pelle, trailer 3x4, remis à neuf, 4450$. Inf. 222-7377.

168 DIVERS A VENDRE

2 AIR-CLIMATISES
1-portatif 75$, 1-mural 18000btu, 200$, 2-paires ski alpin 25$/la paire, Four-toaster 20$. Tapis sauve-pantalon, 2$. Matelas 60pces 50$. 227-1587.

A VENDRE 2 pannes à sirop 29" large x 24" long, 1 panne de 24x24, 1 panne de 60x 36-1/2, le tout neuf à demi prix. Fabrication de panne à sirop et panne à rayon sur mesure, bassin d'eau d'érable toute grandeur. Info 422-2048.

2 aurariums 20 gallons tout somrix 100$/ch. 1 33 gal. tout compris 300$ négo. 1 65 gal. otut compris avec meubir filtreur fluvial 550$-négo. 1 90 gal. tout compris avec meubels et poissons filtreur fluvial 800$ négo, aussi 50 à 80$ sur touters les pièces de céramique Dany pies peinte et peies blanches. 222-0343.

À VENDRE: mobilier de cuisine 4 chaises, 2 tables de salon. Cause déménagement, 2 ans d'usure. Inf.: 397-6437

A VENDRE
Petite t.v. 13" couleur Zenith 30$. 228-1485.

AMEUBLEMENT USAGE BEAUDOIN 12755-121e avenue, St-Georges Est, entre St-Georges/St-Prosper, Route-204. Achat-Vente, meubles, poêle, réfrigérateur, laveuse-secheuse. Vendus avec garantie, set salon, set cuisine, set chambre, bibliothèque, matelas, sommier neuf...etc...Guy 227-2988 ouvert 7-jours.

ARTICLES COMME NEUF pour bébé, balancoire manuelle, couchette, matelas, literie, mobile, coussin d'allaitement, siège vibrant, vêtements pour fille 0-2-ans. 382-0052.

ATTENTION: J'ai des billets pour le spectacle de Céline Dion à Montréal, le 20 août 2008; billets rangée B, billet bleu. 500$/paire. Si intéressé: 228-7809

BAIN thérapeutique et bain acrylique ou fibre de verre avec légère imperfection. Les salles de bain Falro 228-5138.

DIVERS À VENDRE - ÉTAT DE NEUF
2 sièges de van Montana gris; bibliothèque brune. Inf.: 227-2914

DOUCHE EN COIN avec imperfection en fibre de verre monopièce 36x36, 38x38, avec porte. Spécial 599$. Les salles de bain Falro 228-5138.

EQUIP. D'ERABLIERE Presse à sirop Lapierre 24pces, évaporateur 3x12 écono-bois usagé, évaporateur 4x13 au bois usagé, dome suspendu usagé pour évaporateur 2x6, vaccum usagé pour 500 à 5000 entailles, grille usagée pour toute grandeur de feu, séparateur usagé de 100 gallons jusqu'à 600 gallons à l'heure, fournaise au bois usagée. www.lsbilodeau.com ou 418-484-2013.

DIVERS À VENDRE - ÉTAT DE NEUF
2 sièges de van Montana gris; bibliothèque brune. Inf.: 227-2914

GROS TABLEAU
Genre chevalet avec craies 20$, veste sécurité-nautique enfant 10$. Vélo pour enfant 15$, chaise 3$, gros lit-jouet 15$, jouets électrique... 227-1587.

Le spécialiste de la REMORQUE
Plus de 80 disponibles pour livraison immédiate

IDEAL CARGO — **Un produit québécois conçu pour notre climat**

Des remorques 100% en aluminium

THULE

Légèreté Durabilité



Thetford Auto & V.R. Thetford Mines

2021, boul. Frontenac, THETFORD-MINES
1-888-335-2992 • 1-418-335-2992 www.thetfordautosvr.com
473513-1

Les hypothèques La Capitale

9 MOIS D'HYPOTHÈQUE GRATUITS (capital et intérêts)

Achetez par mon entremise et obtenez 9 mois d'hypothèque GRATUITS. Il me fera plaisir de négocier pour vous!

* Certaines conditions s'appliquent

473647



1580 - Maison rustique 1-1/2 étage, très beau terrain boisé 38,900 p.c. Int. remarquable et spacieux avec mezzanine et 4 ch. à c. Garage double 17 x 35; patio decking 12 x 32. Endroit tranquille. À voir!

1618 - Immeuble à revenus: 3 apparts avec bail se terminant en 06/2008 et un en juin 2009. Très bon investissement et très bien situé avec très bons locataires.

24 - Jolie maison avec 3 c.c., 2 s.b., 2 salons, très beau terrain clôturé avec vue exceptionnelle sur la rivière. Bon prix. Cause de vente: transfert.

1616 - Maison avec revenus: 2 grands 5-1/2, près des écoles. Idéal pour propio-occupant, avec 2 entrées élec. indépendantes; beaucoup de rénos effectuées, toiture refaite en 2007. Faut voir!

025 - Immeuble à revenus très bien situé à proximité de tous les services avec garage, très bon investissement!

1620 - Maison très bien située, 4 chambres à c., très grand terrain clôturé avec remise extérieure 10 x 25 pieds.

TRÈS BEAU TERRAIN 200 pieds de façade, situé dans un secteur résidentiel et aucun voisin à l'arrière. La tranquillité à proximité de la ville.

TRÈS BEAUX TERRAINS situés à St-Martin au centre du village dans une rue sans issue, près des écoles, bornés et cadastrés et les services sont fournis.

Je recherche : • ST-GEORGES ou NOTRE-DAME: MAISON avec grandes pièces. Budget 70,000$ • ST-GEORGES ou NOTRE-DAME: TERRAIN de 10,000 p.c. et plus • ST-PROSPER: MAISON de 3 c.c. avec terrain de 10,000 p.c. et plus. Budget 110,000$.

FOND DE COMMERCE: FABRICATION D'ESTAMPES
Clientèle établie depuis 20 ans.
Possibilité de travail à la maison; belle opportunité... expansion.

La Capitale — La Capitale, vendu ! La Capitale vendu

Annick Genesse
Agent immobilier affilié
Tél.: (418) 230-6986
Fax : (418) 222-6235
www.lacapitalevendu.com



*La Capitale Rive-Sud**
Courtier immobilier agréé
**Franchisé autonome et indépendant de Réseau immobilier La Capitale, franchiseur*

NOUS GARANTISSONS LES MAISONS QUE NOUS VENDONS!

GARANTIE APEC — GARANTIE DE VERSEMENTS HYPOTHÉCAIRES

POUR VENDRE RAPIDEMENT, CHOISISSEZ UNE ÉQUIPE VISIBLE !



Patrick RANCOURT
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
227-4331

ROYAL LEPAGE
DE L'ÉRABLE
Courtier Immobilier Agréé
www.royallepage.ca

600 bureaux et 13,000 agents 40,000 fiches d'inscription. Membre de la Chambre immobilière de Québec C.I.Q. et de l'Association des courtiers et agents immobiliers du Québec (ACAIQ) – Site internet: www.royallepage.ca

Michèle Veilleux POULIN
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
228-7729
222-3394



Créez votre emploi!



FF219- Spacieuse rés. incluant commerce de boulangerie-pâtisserie. Loger votre famille et gérer un commerce intéressant.

En bas de l'évaluation



PM11615- Il faut voir: superbe cuisine, plancher chauffant, grand terrain, près des écoles, garage, avec revenus.

Rés. comm - industriel



GB1055- Grande résidence, grand terrain, garage double avec lift. Bien situé. Plusieurs possibilités.

Plein pied



SD301- Pouvant convenir pour petit commerce et rés. Situé à Notre-Dame-des-Pins. Terrain 8000 p.c.

Secteur Carrefour



2333- BUNGALOW avec abri d'auto, 3 c.c., 2 s. de bain, près d'un parc. Const. 2000. Un petit bijou!

Commercial



2332- USINE DE MEUBLE qui n'est plus en fonction; bâtiment peut être vendu en partie.

Nouveau! N.-D.-des-Pins



GG2900- Jolie maison de campagne, à quelques minutes des services; belles rénos en 2000; 2 garages doubles + entrepôt.

Superbe terrain



FR171 - Dans un quartier harmonieux et sélectif en partie boisée. Il n'en reste qu'un comme celui-ci.

À vendre ou à louer



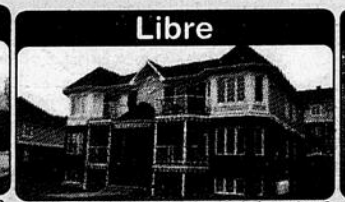
N12054 - EDIFICE COMMERCIAL, comprenant 1 commerce de 2000 pi.car. et 3 logements résidentiels, rénovés récemment. Très bien situé.

Nouveau! St-Georges



15225- Rés. de 4 c.c. avec rénovations (cuisine, s. de b., patio) comprenant remise, grand terrain. En ville.

Libre



2331- CONDO secteur Carrefour, 3 ch. à coucher, 2 stationnements, accès à la piscine. LIBRE!

Grand terrain



2327 - Secteur Carrefour: COTTAGE avec abri 2 autos, 3 c.c., boisé à l'arrière. Demandez une visite!



Jérôme PARADIS
AGENT IMMOBILIER AGRÉÉ
227-1082
225-0517

Remorque de déménagement vous est offerte GRATUITEMENT



Jean-Olivier DOYON
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
222-9118
228-7094



Condo



255154 - St-Georges; 4-1/2, piscine creusée,... **69,000$**

Cottage



2697116 - St-Georges; secteur jeune, cottage 26 x 34, const. récente, 3 c.c., grande salle fam.

Nouveau!



3065 - St-Georges-Ouest; bungalow tout de brique, 3 c.c., bois franc, aucun voisin arrière. ***109,900$***

À revenus



TRIPLEX; situé à proximité des passerelles, grand terrain, bons revenus, très intéressant. Idéal pro.-occ.

Idéal pour jeune famille



423- Très belle rés., construction 2003, 3 c.c., très belle fenestration; grand patio avec piscine. À voir!

St-Prosper



1775 - Grand bungalow (29X60) intérieur rénové, quartier tranquille; l'intérieur vous surprendra...

Secteur Carrefour



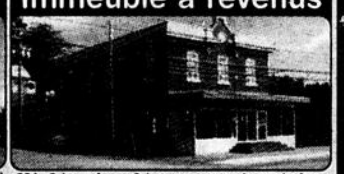
195088 - Bungalow const. 1997, 3 c.c., 2 s. de bain, garage...: Impeccable!

Jumelé double



1340 - St-Côme; jumelé, 2 c.c. (poss. de 3), grand terrain, aucun voisin arrière. Rapporte 485$/u-m

Immeuble à revenus



031- 3 log. rés. et 3 loyers commerciaux, situé sur artère principal, vue splendide sur la rivière Chaudière.

Saint-Georges



0393- Très belle résidence 1992, à paliers multiples, 3 c.c., très éclairée, poêle à bois, très bien entretenue.

Terrain de 115,000 p.c.



655PST - À 25 min. de St-Georges; cottage avec garage de 40 x 60, petite écurie avec 2 boxes.

Transfert



249SM - Bungalow, tout de brique, 6 c.c., terrain intime. ***Attention: Moins de 100,000$***

Cas rare!



320LST - Maison de campagne toute rénovée, sur lot à bois, 106 acres, grange, érablière. Vue exceptionnelle. Faites vite!

Lac Raquette



83 - Rés. princ. (ou chalet) hab. à l'année, 129' façade au lac, 10 min. de St-Georges; quai et cabanon à bateaux

Secteur Sartigan



22- Somptueuse rés., 4 c.c., mezzanine au salon, plafond cathédrale, garage attaché, terrain 32,000 p.c.

St-Georges



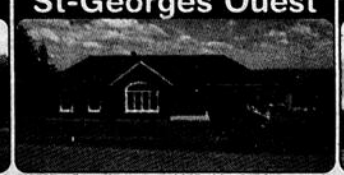
SUPERBE RÉS.; finition de qualité, foyer, plafond cathédrale, 3 c.c., garage double attaché. À voir

Libre



210275SB - Bungalow, tout de brique, 3 c.c., abri d'auto, entrée asphaltée. Faites vite! ***85,000$***

St-Georges Ouest



45727 - Bungalow const. 2005, 44 x 31, 3 c.c. sur le même niveau, plancher radiant au sous-sol, superbe vue, bois franc, céramique... Beaucoup d'extras!

Faut vendre



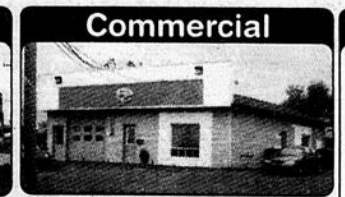
40801 - St-Georges Ouest; résidence 2002, 3 c.c., garage. Faites vite!

Vue splendide



CONDO DU SÉMINAIRE; situé au 3e étage, avec vue superbe sur la ville. Une valeur sûre à bon prix.

Commercial



615- Immeuble à revenus; 2 logements près de tous les services. 2 superbes lofts ainsi qu'un espace entrepôt.

Recherche

IMMEUBLE À REVENUS À SAINT-GEORGES CLIENT SÉRIEUX!

Chalet



13486118 - St-Georges; Chalet 16 x 20, terrain boisé 35,000 pi.ca., partie zone blanc. Près secteur ski-doo.

Prix révisé



206154 - St-Georges; CONDO 4 1/2, près des services, intérieur refait... ***85,900$***

Maison de campagne



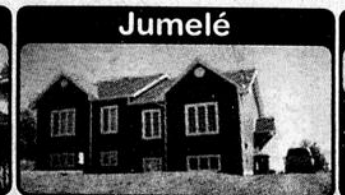
55FSB - À 20 min. de St-Georges; voisin à distance, petit poulailler, terrain de près de 100,000 p.c.

Quartier cossu



1135171 - Jumelé cottage, 3 c.c., foyer, rue sans issue. Faut voir!

Jumelé



143113SC - 2 c.c., bois franc, belle finition int., secteur tranquille. Informez-vous!

Superbe vue



22024 - Beauceville; Résidence 1-1/2 étage, garage, plafond cathédrale, aucun voisin arrière.

Horaire des Fêtes
OUVERT
27-28 DÉCEMBRE 2007
3-4 JANVIER 2008

KENNEBEC • DODGE • CHRYSLER

LA RÉFÉRENCE EN BEAUCE

228-5575

AJUSTEMENT DU PRIX POUR LE CONSOMMATEUR CANADIEN

Jusqu'à **9840$**

DODGE CHRYSLER Jeep

3 mois gratuits
+ 500$ en allocation d'essence
ou 1500$ de rabais
sur tous nos véhicules 2007-2008*

AVIS
FESTIVITÉS LOCATION ANTICIPÉE
DODGE CHRYSLER Jeep
Votre bail se termine entre le 1er décembre 2007 et le 30 avril 2008
Composez le 418-228-5575
Peu importe où vous avez loué votre Dodge Caravan

2008 DODGE RAM 2500 4X4

Stock : 28 737

PRIX : 54 740 $
RABAIS **9 840$**
44 900$
+ taxes

MOTEUR CUMMINS DIESEL TOUT ÉQUIPÉ

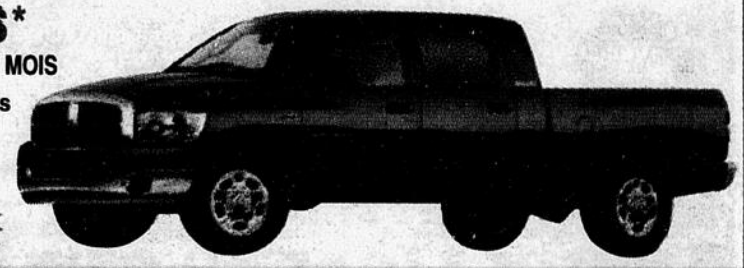


2008 DODGE RAM 4X4 4 PORTES

Stock : 28 753

389$* / MOIS
Location 24 mois
40 400 km inclus

TOUT ÉQUIPÉ MOTEUR HEMI



2008 DODGE GRAND CARAVAN

Stock : 28 757

336$* / MOIS
Location 27 mois
45 900 km inclus

NOUVEAU MODÈLE TOUT ÉQUIPÉ



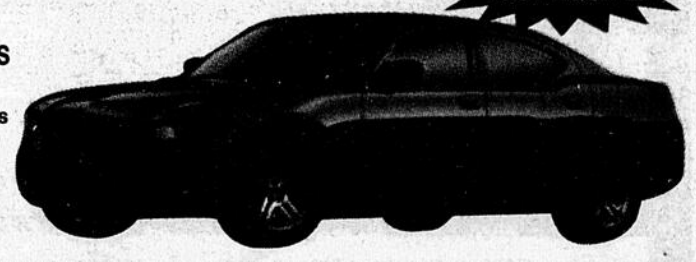
2007 DODGE CHARGER

Stock : 27 733

DU JAMAIS VU! TOUT ÉQUIPÉ!

336$* / MOIS
Location 27 mois
45 900 km inclus + taxes

SEULEMENT 1 EN STOCK



2007 DODGE NITRO 4X4

Stock : 27 403

345$* / MOIS
Location 24 mois
40 400 km inclus

TOUT ÉQUIPÉ ATTELAGE DE REMORQUE INCLUS



2007 CHRYSLER SEBRING TOURING

Stock : 27 339

287$* / MOIS
Location 27 mois
45 900 km inclus

MOTEUR SPORT - V6 TOUT ÉQUIPÉ



* Photo à titre indicatif. Rabais inclus. Transport et taxes en sus.
Voir détail chez concessionnaire.

10240, boul. Lacroix, Saint-Georges
www.kenebecchrysler.ca
228-5575 • sans-frais 1-866-234-5575



Simon Beaudoin, Propriétaire
Richard Poulin, Propriétaire
Donald Marceau, Co prop. et dir. commercial, 228-5575
Martin Bérubé, Directeur des ventes, 226-8715
Stéphane Quirion, Conseiller, 225-0021
Yvon Boulet, Conseiller, 228-5575
Pierre-Luc Audet, Conseiller, cell.: 225-3686
Manon Grenier, Relationniste à la clientèle, 228-5575

INFORMATIQUE
BMV
Pentium 4 2.4GHZ à
229$
GARANTIE 1 AN
QUANTITÉ LIMITÉ
••• VENEZ NOUS VOIR ! •••
12175, 1re Avenue St-Georges
227-7881 • www.bmv.ca
VENTE ET RÉPARATION
471669-4

JAMBIERES Gardien 34 pouces Vaughn, plateau et mitaine Itech 350$. Info 222-6545

LAVEUSE-SÉCHEUSE blanches, 200$/ch. Table de cuisine + 4 chaises en bois: 500$. Inf.: 227-5305

LOGICIEL de comptabilité «Simple Comptable» version 1996, neuf, jamais servi. Bon prix. Inf.: 382-3454

MACHINE A COUDRE industrielle 1-aiguille 2-aiguilles, bouton et boutonnière + système de pressage + accessoires de couture, table, chaise fournitures...etc...Perroquet Youyou du Sénégal cage et accessoires 6-ans 450$. 227-4144.

CAROTTES "Super Aubaine"
• + ou - 1500 lb: 20$
• La poche + ou - 45 lb: 1,99$
Téléphonez avant de vous déplacer!
Découpez et apportez cette annonce pour bénéficier de ces prix!
1-418-449-1558
soir: 1-418-449-3194
467452-13

Visionic
Écran usagé noir 17'' : 59$
Garantie de 1 an
Écran usagé LCD 15", 17", 19",
À partir de 115$
Garantie de 1 an
Ordinateurs usagés:
Pentium 4 3,2GHz : 399$
1 Go Ram / Disque 40Go / Vidéo intégré / Lecteur DVD/ Reseau / Windows XP Pro
Garantie de 1 an
EN PROMOTION PRÉSENTEMENT
• GPS Garmin à partir de 249$
• Tour de 50 DVD-R SONY à 15$
• Imprimante Multifonctions 6 dans 1
Brother MFC240C
Imprimante couleur
Copieur couleur
Scanner couleur
Centre de saisie de photo
Télécopieur
seulement 79$
Venez rencontrer nos conseillers pour une analyse complète de vos besoins
VISIONIC
605, 98e Rue, St-Georges 227-4302
473203-2

VOICI L'OFFRE QUE VOUS ATTENDIEZ...


2007 - FORD EDGE SEL «NEUF»
PRIX SUGGÉRÉ 36 949$
LIQUIDATION 35 045$
REMISE DE 2 800$
RABAIS ADDITIONNEL 1 250$
NOUVEAU PRIX AJUSTÉ 30 995$*
TRANSPORT, PRÉPARATION INCLUS
RÉDUCTION DE LA TPS DE 1%
Certifié Occasion
Ford DROUIN
DROUIN Automobiles
SAINT-GEORGES • 228-2077 • SAINT-ZACHARIE • 593-6501
473622-1

PENTIUM-4 kit au complet, 3.06GHZ, 512MB, disque dur, 80-go, écran plat LCD-17", multi-fonctions Canon (imprimante, scanner, photocopieuse), carte de jeu 256-megs, graveur DVD, windows-XP, 875$nég. 222-0056.

PIEUX DE CÈDRES à vendre. Inf. 227-8759

PLANCHE À NEIGE Snake Fish 57 po., pour fille, avec fixations: 100$. Bottes Airwalk blanches, gr. 8: 25$. Inf.: 228-7162.

PNEUS D'HIVER 215R70/15, WinterKing, 180$. Info 228-8720.

POELE A BOIS 16", 30x27", avec cheminée intérieure complète et tisonnier, 450$; 2 échelles. Inf. 222-7377.

POELE A L'HUILE avec réservoir; poêle propane portatif avec bonbonne; lanterne propane; forêne stode métal; planche veneer-1/4; boite électrique 110-amp; Géo Métro 1995; raquette; 2-bancs comptoir. 222-9234.

POMPE VACUUM 3hp Universel 300$; 2 entailleuses au gaz 75$/ch. Info 774-4066 soir, 774-5296 jour.

PORTE ACIER complète électrique 21'8" large x 14' haut 2100$. H-Beam 12"-haut x 6" large, 22'8" large, 225$. 597-3708 soir.

RAMPES POUR 4-ROUES En acier galvanisé, 75$/2. Portes de remise isolées, plusieurs grandeurs. Info 594-6211.

REMISES toutes grandeurs, standard ou sur mesure, couleur au choix avec porte d'acier. Info Domtec St-Prosper 594-6210, sr 594-8031 www.cabanonsdomtec.com

OFFREZ DES PHOTOS EN CADEAUX !
• LAMINAGE • ENCADREMENT
• TRANSFERT SUR TOILE directement de l'artiste
Inf.: 228-7400 473161-2

AVANTAGE INFORMATIQUE
Réparation et Service à domicile
Ouvert 7 jours de 9h à 21h
222-8362 - 227-5405
472613

SAPINS DE NOËL CULTIVÉS
À VENDRE 3 à 14 PIEDS
• AUSSI •
Branches de pin et sapin
J.C. DUPUIS
Inf.: 505, 17e Rue Ouest
Saint-Georges
OUVERT 7 JOURS SUR 7
228-6426
471448

CARTE D'AFFAIRES COULEUR
À partir de 6¢
Détails sur place, taxes et montage en sus.
Graphisme, Impression & Site Web
CONCEPTION IMAGIX
Graphisme • Impression • Multimédia
T. 227-7800
www.conceptionimagix.com
473539-1

GRATTE pour VTT
de qualité supérieure
à partir de
549$
Quantité limitée

SOUFFLEUR À NEIGE
8 c.v. x 27
Spécial
995$
Quantité limitée

J.G. Busque
19230, 2e Avenue St-Georges 228-7992
(arrière Butte à Mathieu) www.jgusque.com
473689-1

PLATS MAISON: 50 MENUS PAR SEMAINE
MARIAGE, LUNCH APRÈS FUNÉRAILLES, ETC.


449139

ROBE DE BAL couleur rouge, grandeur 8 ans avec crinoline valeur 520$ pour 250$. Info 484-5530.

SET DE CUISINE noir, 4 chaises, bahut; le tout pour 400$. Inf.: 228-7162

SYSTEME DE SON Mitsubishi totalement neuf(dans boite d'origine, minichaine stéréo modèle E-590C 3-discs, enceinte modèle SR-590 50-watts, 200$. Info 228-8695.

VACUUM Universel 3 forces avec tank à l'air. Info 548-5336.

VENTE D'ARTICLES

de gâteaux et de chocolats. Info 228-9598 après 17h30.

``$$$$ACHAT ET VENTE de VTT, 4 roues 2X4, 4X4, sport et moto. Payons les meilleurs prix comptants. Allons chercher. Michael 819-364-2132 paget 819-795-0952.

``A VENDRE SPA 2007 tout équipé, toutes options, neuf, garantie, livraison possible. Coût 9000$. Vendu à 4900$. Livraison possible inc. 418-683-2436.

``COUVERCLES POUR SPA Prix et qualité imbattables, Disponibles dans toutes les formes et couleur. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

``ETES-VOUS DÉBRANCHÉ? Aucun branchement refusé. Rebranchez votre téléphone avec National Teleconnect. Service $49.95 par mois! Appelez National Teleconnect maintenant 1-866-443-4408 www.nationalteleconnect.com

``SCIERIE à partir de 3495$. Convertissez vos billes en bois de charpente de grande valeur avec votre propre scierie portative Norwood. www.norwoodsawmills.ca/400q Information gratuite: 1-800-408-995, poste 400-QN

172 ANTIQUITES

ACHETE ANTIQUITÉS De toutes sortes, allons chez-vous, meilleur prix, payons comptant, appelez-nous 418-774-0100.

174 ON RECHERCHE

ACHETERAIS

planches de granges grises, vieux planchers de maison, poutres de grange ou tout autres vieux bois. Balwin Récupération Bury 819-872-3897.

176 ANIMAUX

3 PETITES FEMELLES Berger Allemand nés le 12 septembre 2007, noir et feu vacc., vermif., pure race 200$, aussi femelle 18 mois noir et feu pure race. Info 582-3625.

ANIMALERIE ADOPTE-MOI

Carlin(pug), Bichon frisé, Yorkshire, Boston Terrier, Caniche, Mini Pinscher, Schnauzer, Bichon Maltais, Yorkshire x Maltais, Chihuahua x Pinscher, Labrador, Shihtzu; ainsi que chatons Himalayen. Tous vacc., vermif. et garantie santé écrite d'un an. 418-594-2272 ou 594-8674.

CHAT Siamois à vendre opéré, dégriffé, 1-1/2 ans très doux, 275$. Info 228-8497.

CHATON PERSAN enregistré CCA vacc. pedigree, femelle shaded silver, et caméo très affectueux élevé avec amour, à voir absolument. 222-6643.

CHIENS 1-mâle croisé Golden caniche royal(Goldendoodle) né le 7 oct. vacc., vermif., 150$. Femelle Shitzu Bichon 125$ né 23 sept. vermif. 5 lbs adulte. Mâle poil dur vermif. 125$ né 9 sept. 6-7 lbs adulte. Croisé Yorkshire Shitzu vacc., vermif., couleur noir feu prix 200$ mâle. 819-583-4990 Louise.

CHIOTS LABRADOR croisés, noirs, naissance: 5 novembre 2007, femelle. Inf. Nicole 222-6727.

JUMENT Belge dompté 8 ans 1100$. Pouliche 6 mois clyde croisée Paint 600$. Beau petit chiot croisé 20$. 485-6657.

JUMENT de cheval Palomino 9 ans 55" très docile avec selle, aussi poulain Palomino Paint, 3 ans 48" le tout 1000$. Info 485-6188.

PETITS CHIOTS 1 mâle, 1 femelle race wa-wa croirés Poméranien idéal pour cadeau de Noel. Info 593-5209.

POULICHE

1 an pursang enregis. Canadienne couleur noir, bon caractère. Pouliche 2 ans pursang canadienne enregis. couleur noir, bon caractère. Info 685-3169, 222-3669.

SPECIAL POUR NOEL prêts le 22 décembre 2 chiots Caniche croisés Bichon, blanc crème, mâle, vacc., vermif., carnet de santé poids adulte 8 à 10 lbs prix 275$. 819-548-5363.

TONTE ET TOILETTAGE Votre chien à besoin de se refaire une beauté, J'ai à coeur d'en prendre soins. Service professionnel. Brigitte Roy 227-1908.

``TERRENEUVE chiots purs spécial 350$. Aussi Léonbergs, Montagne des Pyrénées, St-Bernard, Bouvier Bernois prêts à partir, parents sur place, garantie. www.grossepatte.com Drummondville 819-397-2840.

214 COIFFURE ET ESTHETIQUE

``COIFFEURS(SES) recherchés(es) Québec pour salon de grande réputation. Minimum 3 ans d'expérience, excellent salaire, bonus, formation, vacances. Horaire de choix et+++. Contactez 418-580-0131 ou cv par fax 418-871-9219.

217 GARDERIE

EDUCATRICE milieu familiale 1 place disponible immédiatement 0 à 5 ans 20 années expérience, thèmes, menus équilibrés jeux et activités dirigées, secteur Est. 228-3781.

GARDERIE EN MILIEU FAMILIALE dans la 170e rue, place disponible 1-semaine/2 ou temps plein pour enfants de 18-mois et+ exc.référence, milieu sécuritaire, atmosphère sécurisante et slimulante. Mélanie 228-0471.

GARDERIE FAMILIALE 2-places disp. temps plein, 2 à 5 ans, 7h00 à 17h30, cours RCR, secourisme et soins aux enfants, 2-collations/jour +dîner. 225-9301.

GARDERIE Les petits pépins de pommes. Educatrice diplomée, cours en enseignement primaire. Secourisme à jour. Attente d'accréditation. Geneviève 774-5161 www.educatout.net/petits-pepins-pommes/index.php

GARDERIE MILIEU FAMILIALE Secteur Carrefour, 3-places disp., 18$/jrs par enfant, recu d'impôt, menu varié/équilibré. Audrey 228-8606.

GARDERIE MILIEU FAMILIALE St-Georges 1 place disp., 7$/jour. Info 227-8167.

MAMAN DE 2 ENFANTS garderais vos petits trésors 7h00 à 17h30, 3 ans et plus, secteur Ouest, repas collations équilibrés, activités, grand espace jeux, terrain délimité, 18$/jour. Info 227-2711.

220 EMPLOIS DIVERS

TRAVAUX SUR ORDINATEUR
CV, traitements textes, cartes d'affaires, travaux de secrétariat, etc. Scanner, photocopieur et fax.
Hélène Drouin: 227-1442 du lundi au samedi entre 8h et 20h *Ma devise est «La Qualité»*
473220

473498
Traiteur Cuisine Express
Rollande Grondin, prop.
Tél.: 227-7728
La différence est + dans l'assiette *(quantité à volonté)*
La spécialiste des buffets froids et des services funéraires


Buffet NOTRE-DAME Resto
TRAITEUR PROFESSIONNEL
ANNIE QUIRION
(Propriétaire)
Banquet chaud ou froid pour tous genres d'occasion, pour vous servir un goût nouveau.
Tél.: (418) 774-5474 • 227-0924
Cell.: (418) 226-6990
466034-15

L'ASTRE DE LUMIERE

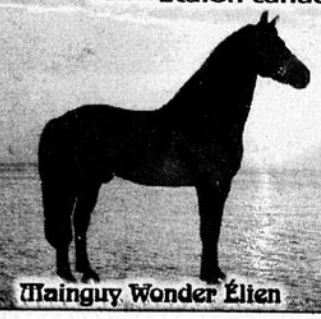
consultation téléphonique en direct. Voyance, tarot, numérologie, interprétation des rêves, 4.50$/min. Inf.: 1-900-451-3444.

``$$PROMOTION TEMPS LIMITE$$ Vends tablettes chocolat, autres produits et fais-toi FULL $$$. Pour acheter tes cadeaux de Noel. BIENVENUE GERANTS D'EXPERIENCE, MEILLEUR PRIX AU QUEBEC, levées fonds disponibles. 514-277-0083 ou 1-800-561-2395.

``500$ ET+ par semaine URGENT!!! 7 places disponibles seulement. www.reussiradomicile.com 514-906-6165 Communiquez par internet SVP

``AAA JO-SOLEIL Voyante. Vous êtes curieux de savoir ce qui vous attend à court ou à long terme! Que ce soit concernant vos amours, travail, finances, santé. Rêves-Vie antérieure-Retour être aimé-Messages de personne dédédée-Astro-numtaro etc. Voyants(es) qualifiés(ées). Composez: 1-900-451-8883 24/24, 7/7. 18ans+à 3.99$/min.+taxes. www.josoleil.com Qui est en ligne 514-724-6904 Visa-Mastercard-Amex à 2.75$ 514-997-5716.

``ESMERALDA voyante, medium,, vu à la TV et dans la presse. Tél. 1-900-548-0055 (2.90$/mn.)

Écurie Medley
Étalon canadien en service

Audrey Grenier
& François St-Pierre
610, 8e Rang Sud
Courcelles (Québec) G0M 1C0
418.483.5686
Mainguy Wonder Élien
475509-33

228 MUSICIENS ET ARTISTES

POUR LE TEMPS DES FETES Offrez à quelqu'un qui vous est cher un certificat cadeau d'une valeur de 50$ pour 4-cours de guitare. 685-3278.

254 MOTONEIGES ET VTT

1987 SCANDIK 500F longue track, 550$. 1987 Toundra très propre, 850$. Info 228-4054.

4 CHENILLES (layes) pour 4 roues de marque TJD 4 saisons, servi 5 à 6 fois, 2500$ négo. Info 582-3200.

4 ROUES Honda Four Track 300 1989, avec siège passager, peu servi comme neuf, très bon pneu, 2500$. Info 594-8481.

HABITS
pour amateur de motoneige et Quad, casques, bottes, mitaines, très très propre. Inf. 774-3846.

HONDA FORMAN Rubicon 500 2002 jaune, 4x4 autom., vitesse au pouce, 4 pneus neufs, pouce et poignée chauffantes, visière avec miroir, winch, marche-pied, lumière à frein, prêt pour l'hiver 5900$. Info 485-6188.

HONDA TRX 200 1984 transmission lo-hi reculon, 2 pneus arrière presque neufs, 750$. Info 418-593-3468.

MOTONEIGE Bombardier Grand Touring 1994, moteur 670, 14,000km, chenille neuve, 1500$; 2-Bayou Kawasaki 1990, prix à disc. 593-3666.

MOTONEIGE Bombardier Mach 1, 1999, 14,900km, très propre, prêt pour l'hiver. Inf. Serge 225-9333.

``$$$$ACHAT DE VTT 4 roues 1985 à 2007, 2X4, 4X4, et sport. Payons les meilleurs prix comptant, nous nous déplacons. En affaire depuis 1994 VTT Martin. Martin 819-364-2578, Achat, vente, échange

287 SERVICES DIVERS

NOUVEAU SERVICE Chambre à louer pour personnes avec déficience légère, milieu familiale, activité, sortie, travaillons l'autonomie, les sens des responsabilités. Pour plus d'informations 228-6568 demandez Lorette Gagnon cell. 226-8893

SERVICES Vous ne savez pas quoi offrir aux Fêtes? J'ai la solution pour vous. Offrez-leur un numéro de porte lumineux. Information 228-8336.

``EFFACEZ VOTRE CASIER JUDICIAIRE Votre vie est affectée par ce casier. Vivez une vie normale. Le pardon et la levée d'interdiction d'entrée aux USA 1-800-298-5520 www.canadianpardons.ca

``REBRANCHEMENT TÉLÉPHONIQUE TEMBO! Nous offrons un service téléphonique prépayé, des taux interurbains compétitifs, sans dépot ni enquête de crédit. Rabais pour application en ligne www.tembo.ca 1-877-468-3626.

288 GARDIENNAGE

RECHERCHE jeune femme pour s'occuper de 3 enfants à St-Benoit, occasionnellement la fin de semaine. Info 225-1878.

302 OCCASION D'AFFAIRES

``GROUPE MATIC toujours numéro 1, vous offre des routes de distributrices automatiques exclusives, établies, rentables, garanties. Mise de fond minimum, rendement maximum. Financement disponible. 1-866-941-8916.

334 AMITIE

JEUNE HOMME GAI Aimerait connaître jeune gai ou bisexuel de 18 à 36 ans. Peux aller te chercher 1-418-559-4507.

SOCIAL DU DIMANCHE
pour personnes seules, déjeuner tous les dimanches: 9h00 à 12h00 au Restaurant Bistro-Pimento 101, 11790-1ère-ave St-Georges. 1-418-228-1338.

336 ASTROLOGIE - CARTOMANCIE

``40 ANS D'EXPERIENCE Justine, Claudette et Francine nous sommes clairvoyantes, Tarotlogues et Numérologues depuis le début des années 60, nous avons atteint un niveau d'expérience supérieur à toutes concurrences. Nos 40 ans de pratique feront en sort que vous serez guidés avec précisions vers le bonheur assuré. Découvrez la vérité sur votre avenir concernant la santé, l'amour, l'argent, la naissance, les voyages. Cet appel pourra changer votre vie. 3.79$/min 7 jours 24H (temps gratuit) 1-900-451-5276

``AIMEE MEDIUM astrologue, expérimentée, 15 ans d'expérience. Unique au QUébec. Tél. 1-900-783-6677 (2.90$/min.)

``ALISSA voyante naturelle, prédictions, claires et explicites. Vision à long terme. Tél. 1-900-548-7777 (2.90$/min.)

``ANGELE voyance 95% de reussite, je ne pose aucune questions. 1-900-548-0044.(2.90$/min.)

``ANNABELLE MEDIUM auditive pur, révélations immédiates par flash précis. 1-900-548-0011 (2.90$/min.)

``CONNEXION MEDIUM le seul regroupement des vrais médiums au Québec Spécial 2,59$/minute. 1-866-963-3486, 1-900-528-9000 no283647 (Bell Mobilité) www.connexionmedium.ca

``L'ERE DU VERSEAU Composez le 1-900-451-6675 et avec un appel complet, vous aurez droit à 12 minutes gratuites! Des vrais spécialistes de la voyance répondent à vos questions d'amour, d'argent et plus! Nouveau Bell Mobilité seulement faites le no +rêve ou (le carré +7383), 2.99$/min. 18 ans + pouir découvrir la signification de vos rêves.

``LA CLINIQUE D'ESOTERISME et Mme Minou. Tel que vu à la téte 1-900-561-1212 à 4.89$/min. Visa/Mastercard, composez le 514-768-2000 ou le 1-800-799-6395 à 2.59$/min. (+taxes). Utilisateur de Bell mobilité faites le dièse tarot à 2.79$/min. www.predictions2000.com Astro-Club ligne de voyance en direct 24 heures. Consultez des gens d'expériences au 1-900-830-6767 à 2.85$min.(+taxes)

``MANON Médium confirmée, aide spirituelle, conseil, voyance précise et sincère, Tél. 1-900-548-5566 (2.90$/min.)

``MEDIUM QUEBEC réunit les meilleures voyantes du Québec, reconnues pour leurs dons et la qualité de leurs prédictions. écoutez-les: 1-866-503-0838, Bell Mobilité #(carré) 4676.

``NATHALIE ne restez plus dans le doute, voyance précise. 1-900-548-0022. (2.90$/min.)

``SARAH Clairvoyante, de mère en fille depuis 4 générations. Tél. 1-900-548-0144 (2.90$/min)

338 AGENCES DE RENCONTRE

A-AGENCE-A actif, homme gai, marié, célibataire, couple, femme, discret. Heure bureau 9h à 15h, soir 17h à 20h Info. 418-666-7490.

ATTENTION Je suis agence de rencontre 50 ans et +, but sérieux seulement, gratuit. Info 418-267-5387.

HOMME aimerait rencontrer homme pour amitié ou plus. Info 221-0275.

``LE RESEAU RENCONTRE QUI FESSE! Devenez membre gratuitement au 514-761-5252. Bloc de temps pour 25$ au 1-900-643-1111. Nouveau, rencontre instantannées par cellulaire faites le dièse + amie (no+2643) à 0.89/min. Messagerie texte(SMS) envoyer RRF dans un nouveau message au 66 000 Du direct en composant le 1-900-830-9900 à 2.45$/min. pour 10 minutes. Achat par carte de crédit faites le 1-800-561-3999.

``UNIQUE Dialogues et rencontres directes. Les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Abonnés Bell Mobilité, faites le #(carré)6960 sinon 1-866-552-8505.

ST-GEORGES
TOYOTA
www.stgeorgestoyota.com

473623-1

VÉHICULES D'OCCASIONS

AUCUN VÉHICULES NE PROVIENNENT DE L'ENCAN

2007-TOYOTA YARIS HATCHBACK, noir, auto., tout équipé, essuie glace arrière, garde boue moulé, très propre, inspecté au complet, bal. de gar. Toyota, à ne pas manquer, **38 000 km 14 995$** Unité E41

2007-TOYOTA CAMRY, champagne, tout équipé, déflecteur complet, bal. de garantie Toyota, **22 000 km 22 495$** Unité E40

2007-TOYOTA CAMRY LE, argent, **36 990 km**, tout équipé, 4 cyl., impeccable, bal. de gar. Toyota, 4 juillet 2004 ou 60 000 km complet et 4 juillet 2011 ou 100 000 km propulsion, **20 995$**. Unité E43

2006-TOYOTA SIENNA LE, *** VÉHICULE CERTIFIÉ TOYOTA***, beige, tout équipé, mags, siège électrique, chauffage arrière, impeccable, balance de garantie Toyota, **32 000 km 24 495$** Unité U529



2005-ACURA TSX
Argent, 4 portes, automatique, shiftronic, tout équipé, cuir chauffant, toit ouvrant, mags, impeccable, 32 800 mm, soit environ 54 000 km, important ce véhicule n'est pas VGA ou reconstruit, frein et disque arrière et batterie neuf, pneu michelin Pilot 17 pouces (valeur 1000$) presque neuf, **18 995$** Unité U531

2005-HONDA CIVIC SI, gris foncé, 4 portes, mags, aileron, pare-pierre, toit ouvrant, tout équipé, vérouillage à distance, balance de garantie Honda, **46 000 km 14 295$** Unité U528

2005-TOYOTA CAMRY SE, argent, modèle sport, mags, jupes, aileron, groupe électrique complet, bal. de gar. Toyota, **42 000 km 18 995$** Unité 1065A

2005-BUICK LESABRE CUSTOM, argent, **73 000 km,** groupe électrique complet, mags, roues et pneus d'hiver inclus **13 295$** Unité 0670A

2005-TOYOTA COROLLA, argent, **20 500 km**, manuel, volant ajustable, CD, vitres teintées, bal, de gar. Toyota 29 sept. 2008 ou 60 000 km complet et 29 sept. 2010 ou 100 000 km propulsion, **13 295$**. Unité U485

2005-TOYOTA ÉCHO HATCHBACK, automatique, 5 portes, door lock, volant ajust., CD, essuie glace arrière, une propriétaire, balance de garantie Toyota 29 décembre 2011 ou 100 000 km, **42 000 km 11 995$** Unité 1173A

2004-TOYOTA COROLLA, beige, 57 000 km, groupe électrique complet, pneus neufs, bal. de gar. Toyota, 26 juillet 2009 ou 100 000 km, **13 495$**. Unité U507

2004-TOYOTA COROLLA, vert, groupe C, tout équipé, balance de garantie, **80 000 km, 11 995$** Unité 0692A

2004-TOYOTA CAMRY LE, 4 cyl., gris foncé, 1 propri **VENDU** al. de gar. Toyota, **51 000 km 15 995$** Unité U502

2003-CHEVROLET CAVALIER, rouge, **63 000 km,** auto, a/c, 1 prop., bal. de garantie 19 mars 2008 ou 100,000 km, **6 795$** Unité 0404A

2003-TOYOTA COROLLA LE, gris foncé, tout équipé, intérieur deluxe, simili bois, lumière à brume, mags, balance de garantie Toyota, **64 900 km 12 995$** Unité 1085B

2003-HONDA ACCORD, 51 000 km, argent, 4 cyl., bien équipé, aileron, garde boue moulé **14 495$** Unité 1066A

2003-TOYOTA ECHO SPORT, rouge, 4 portes, berline, jupes, aileron, automatique, a/c, CD, doorlock, démarreur, 77 800 km, pneu neuf, bal. de garantie, **10 495$** Unité U522

2002-TOYOTA ECHO, bleu, automatique, doorlock, CD, 4 portes, berline, volant ajustable, frein et disque avant neufs, très propre, **8 495$** Unité U523

2001-PONTIAC SUNFIRE, bleu, manuel, 4 portes, chaussé hiver, très propre, seulement 78 000 km certifié, **4 295$** Unité U477A



1994- TOYOTA PICK-UP KING CAB 4X4
1 propriétaire (chef mécanicien Toyota) manuel, 4 cyl., 157 700 km, volant ajustable, attache-remorque, roue et pneu d'hiver Toyo presque neuf, mags et pneus 31 pouces été 50% d'usure, cabine de fibre, mécanique A-1, body 400$ à faire, **6 995$**

Demander Olivier Tanguay

PLUSIEURS VÉHICULES DE TOUTES MARQUES VENEZ NOUS VOIR!

8865, boul. Lacroix, Saint-Georges 227-1330 • www.stgeorgestoyota.com

Ford

CENTRE DE VÉHICULES D'OCCASION
QUALITÉ CERTIFIÉE

500$ à 1000$
de rabais en décembre

AUTOS

2007-FORD FIVE HUNDRED SEL #5557A
V6, tout équipé, bal. de gar., trac. intégrale,
16 500 km 24 995$ - 1000$ = **23 995$**

2007-FORD MUSTANG CONV. #5573A
V6, auto., équipé au complet, seul. *8 600 km*
25 995$ - 1000$ = **24 995$**

2007-FORD FUSION SEL #5564A
Trac. intégrale, V6, aut., tout équipé, bal. gar.,
17 500 km 22 995$ - 1000$ = **21 995$**

2007-FORD FOCUS SE #5552A
4 p., 4 cyl., aut., tout équipé, bal. gar., 4 en inv.
25 000 km 12 995$ - 1000$ = **11 995$**

2007-FORD FOCUS ZX5 #5566B
4 cyl., aut., équipé au complet, comme neuf,
seul. *6 900 km* 15 995$ - 1000$ = **14 995$**

2006-FORD FOCUS SE #5594A
4 p., 4 cyl., auto., équipé, bal. de gar.
28 000 km 11 995$ - 500$ = **11 495$**

2006-FORD FUSION SEL #5541A
V6, auto., équipé au complet, bal. de gar.,
24 500 km 18 995$ - 1000$ = **17 995$**

2005-HONDA CIVIC LXG #9753-A
4 p., 4 cyl., auto., tout équipé, bal. gar.
28 000 km 14 995$ - 1000$ = **13 995$**

2005-HONDA CIVIC SE SPÉCIAL ÉDITION #9813-A
4 p., 4 cyl., auto., équipé au complet, bal. gar. *48 000 km* 13 995$ - 500$ = **13 495$**

2005-MAZDA 3 SPORT #9544-A
4 p., 4 cyl., auto., tout équipé, bal. gar.
seul. *80 000 km* 14 995$ - 1000$ = **13 995$**

2005-FORD FOCUS ZX5 #9644-A
4 cyl., auto., équipé au complet, seul,
26 000 km 13 995$ - 500$ = **13 495$**

2005-FORD FOCUS SE SPORT #5559-A
4 p., auto., équipé au complet, comme neuf,
17 000 km 12 995$ - 500$ = **12 495$**

2005-FORD FOCUS SE #5559-A
4 p., 4 cyl., aut., a/c, balance de garantie,
38 000 km 10 995$ - 500$ = **10 495$**

2005-CHRYSLER SEBRING LX #9509-A
4 p., 4 cyl., aut., tout équipé, 1 prop., bal. gar.,
39 000 km 11 995$ - 500$ = **11 495$**

2005-TOYOTA MATRIX #9726A
4 cyl., aut., 1 prop., Gar. prol.
70 300 km 13 995$ - 500$ = **13 495$**

2005-CHRYSLER PT CRUISER #9454-A
4 cyl., 5 vit., équipé, bal. de garantie, 1 prop.
32 000 km 10 995$ - 1000$ = **9 995$**

2005-PONTIAC SUNFIRE LE #9115-B
4 portes, 4 cyl., 5 vit., presque neuf, bal. gar.,
seul. *5 500 km* 8 995$ - 500$ = **8 495$**

2005-FORD FOCUS ZX4 SES #5509-A
4 p., 4 cyl., auto., tout équipé, bal. garantie
21 500 km 13 995$ - 1000$ = **12 995$**

2003-FORD TAURUS SE #9839-A
4 p., V6, équipé au complet,
98 000 km 7 995$ - 500$ = **7 495$**

2003-KIA SPECTRA LS #9768-A
4 p., 4 cyl., 5 vit., équipé au complet,
75 000 km 7 995$ - 1000$ = **6 995$**

2003-KIA RIO RS #9491-A
4 portes, 4 cyl., auto., bal. de gar.,
72 500 km 5 995$ - 500$ = **5 495$**

2003-CHRYSLER CONCORDE LX #9233-A
4 p., bal. gar., 1 prop. comme neuf!
45 000 km 10 995$ - 500$ = **10 495$**

2003-NISSAN SENTRA GXE #9820-A
4p., 4 cyl., aut., équipé au complet
112 000 km 8 995$ - 500$ = **8 495$**

2003-FORD FOCUS SE #54707-A
4 portes, 4 cylindres, a/c, 5 vitesses,
55 000 km 7 995$ - 500$ = **7 495$**

2003-FORD FOCUS ZTS #9729-A
4 p., 4 cyl., aut., équipé au complet
104 500 km 7 995$ - 500$ = **7 495$**

AUTOS

2002-LINCOLN LS6 #9614-A
V6, équipé au complet, garantie,
seul. *78500 km* 13 995$ - 500$ = **13 495$**

2002-CHRYSLER SEBRING LX #9616-B
4 p., V6, auto., équipé au complet
72 800 km 7 995$ - 500$ = **7 495$**

2001-FORD FOCUS SE #9827-A
4 p., 4 cyl., auto., air clim.,
86 000 km 6 495$ - 500$ = **5 995$**

2001-FORD FOCUS SE #9637-A
4 cyl., aut., air climatisé
126 000 km 5 995$ - 500$ = **5 495$**

2000-FORD FOCUS LX #97126-A
4 p., 4 cyl., 5 vit., 1 proprio.
120 000 km 4 995$ - 500$ = **4 495$**

2000-BUICK LESABRE #9081-A
V6, équipé au complet,
155 000 km 4 995$ - 500$ = **4 495$**

2000-CHRYSLER CONCORDE LX #9712-A
4 p., V6 équipé au complet
77 000 km 5 995$ - 500$ = **5 495$**

CAMIONS

2008-FORD ESCAPE XLT 4X4 #5574-A
V6, auto., tout équipé au complet,
seul. *15 300 km* 25 995$ - 1000$ = **24 995$**

2007-FORD EXPLORER #5527-A
Sport trac ltd, 4X4, V8, auto., équipé au complet, démo *14 000 km* 30 995$ - 1000$ = **29 995$**

2007-FORD ESCAPE #5527-A
XLT, 4x4, V6, équipé au complet, bal. de gar.,
18 000 km 22 995$ - 1000$ = **21 995$**

2006-FORD ECONOLINE E250 #5505-A
Sup. van. V8, auto., air clim., seul.
10 000 km 22 995$ - 1000$ = **21 995$**

2005-FORD F150 XL #5534-A
V8, auto., air clim., bal. de gar.,
39 000 km 16 995$ - 500$ = **16 495$**

2004-FORD F150 SUP. XLT #5571-A
4x4 V-8, aut., équipé au complet, seulement
28 000 km 23 995$ - 500$ = **23 495$**

2004-FORD EXPLORER EDDIE BAUER #9443-A
V8, équipé au complet, comme neuf,
92 000 km 17 995$ - 1000$ = **16 995$**

2004-FORD FREESTAR SE #5556-A
V6, équipé au complet, bal. de gar.,
58 000 km 11 995$ - 500$ = **11 495$**

2003-FORD EXPLORER XLT #9129-A
4 p., V6, aut., bal. gar., équipé au complet
68 000 km 14 995$ - 1000$ = **13 995$**

2003-DODGE CARAVAN SE #2503-A-B
V6, bal. gar., équipé,
80 000 km 9 995$ - 500$ = **9 495$**

2002-CHEVROLET 2500 4X4 #9823-A
V8, automatique, air climatisée,
123 000 km 12 995$ - 500$ = **12 495$**

2002-FORD F150 SUPERCREW KING RANCH #9823-A
V-8, aut., équipé au complet, 1 prop.,
175 000 km 16 995$ - 500$ = **16 495$**

2001-MAZDA TRIBUTE #9717-A
4 cyl., 5 vitesses, équipé,
166 000 km 7 995$ - 500$ = **7 495$**

1999 et moins offerts à bas prix !

Joyeuses Fêtes !

Ford
DROUIN
DROUIN Automobiles

Saint-Georges • 228-2077 • Saint-Zacharie • 593-6501

473577-1

``AIMERIEZ-VOUS rencontrer votre âme soeur à la campagne? Alors visitez www.AtraversChamp.com le site Internet de rencontres des gens du milieu rural. Inscription gratuite. 514-409-2906.

343 ACTIVITES POUR ADULTES

``*NOUVEAU******** Québec en direct vous offre la chance de parler avec les plus belles filles du Québec Téléphonez: 1-900-561-2020 seulement 1.99$/min. Entendre annonce gratuite 1-800-711-2525 24/24 Visa, Mastercard, Amex

354 MACHINERIE LOURDE

``URGENT BESOIN, ACHETONS PÉPINES, BULLDOZERS, "SKIDERS", TRAILERS AVEC CHARGEUSE ET TRACTEURS DE FERME. PAYONS BON PRIX COMPTANT. TÉL: 819-353-1777

372 CAMIONS VENTE/LOC

PICK-UP Ford F150 1994 2x4 6 cyl., 4.9L, autom. avec boite spacecap 8' tout équipé, portes et tablettes, 4 pneus été +4 pneus hiver, bonne condition, 3000$. 774-5311, 774-0598.

373 VEHICULES USAGES 4X4 A VENDRE

Vos résultats

LOTO QUÉBEC

LOTOQUEBEC.COM

Tirage du 2007-12-12

1er numéro	2e numéro	3e numéro	Numéros «Télé»
236697	442477	390668	267038
25 000 $ décomposable	50 000 $ décomposable	100 000 $ décomposable	388600
			936439

Numéro boni 11

Lotto 6/49 — Tirage du MERCREDI 2007-12-12

06 24 31 32 34 39 | 22 (C)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	1	3 875 310,00 $
5/6+C	2	138 403,90 $
5/6	82	2 788,60 $
4/6	5 557	77,90 $
3/6	105 905	10,00 $
2/6+C	72 702	5,00 $

Prochain gros lot (approx.) : 4 000 000 $

Québec 49 — Tirage du MERCREDI 2007-12-12

02 25 28 40 46 48 | 32 (C)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	2 000 000,00 $
5/6+C	0	75 000,00 $
5/6	8	750,00 $
4/6	503	75,00 $
3/6	10 266	10,00 $
2/6+C	7 331	5,00 $

Prochain gros lot : 2 000 000 $

Banco

6 déc.	05 09 12 15 17 18 23 31 36 37 42 43 47 49 51 52 58 63 65 66
7 déc.	03 05 08 09 12 14 15 22 23 26 32 39 50 54 55 56 59 62 64 70
8 déc.	04 05 06 09 17 22 27 31 35 38 39 43 45 50 53 57 58 67 69 70
9 déc.	04 13 14 18 20 21 22 23 28 31 32 36 37 39 40 42 43 46 65 66
10 déc.	01 04 06 08 11 12 14 23 26 28 30 32 35 43 48 61 62 67 69 70
11 déc.	05 10 11 18 23 26 30 36 38 45 46 47 51 52 55 56 59 60 61 62
12 déc.	11 13 14 15 18 20 21 24 31 35 39 40 42 43 55 58 59 61 63 66

LOTO MATIQUE®

VOUS ÊTES TRÈS OCCUPÉS. ABONNEZ-VOUS !

1 866 628-4783

Astro — 25 000 $ CHAQUE JOUR, C'EST ÉCRIT DANS LE CIEL !

	Jour	Mois	Année	Signe
6 déc.	15	MAI	19	VERSEAU
7 déc.	18	AVRIL	83	BÉLIER
8 déc.	21	FÉVRIER	07	TAUREAU
9 déc.	16	AVRIL	18	SAGITTAIRE
10 déc.	05	OCTOBRE	89	VERSEAU
11 déc.	09	FÉVRIER	97	SCORPION
12 déc.	28	AOÛT	39	VIERGE

La Québécoise — Extra*

6 déc.	274	6347	7405845
7 déc.	332	4843	2167183
8 déc.	122	8006	9904231
9 déc.	516	8676	9433699
10 déc.	337	8428	7941191
11 déc.	732	6557	9047366
12 déc.	867	8812	8477050

*Gros lot de 500 000 $. Le numéro gagnant de l'Extra est décomposable dans les deux sens.

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité. 468587-1

LOTOQUEBEC.COM

GARAGE FERNAND & YVAN MORIN inc.

2006-Chevrolet Colorado, 4 p., crewcab, full, rouge vin
2006-Ford Focus ZX4 SE, 4 p., auto, air clim., full équipe, sièges chauffants, 2436 km
2006- Pick Up, Silverado 250 HD, kingcab, rouge vin
2002-Toyota Corolla CE Plus , 4 portes, auto., air climatisée, 62 237 km
2002-Mazda Protegé LX , 4 portes, automatique, air, 50 235 km
2002-Hyundai Accent GS, 2 portes, manuel, couleur bleu, 74 982 km
2002-Hyundai Accent GS, 2 portes, manuel, couleur gris, 64 961 km
1979-Cadillac Eldorado, 67 840 km, full équipe, mécanique et carrosserie A-2

Financement Desjardins — Membre AMVOQ
1225, Route Kennedy, St-Côme (418) 685-3344 466303-15

AUTO MANIA ENR.

1150, rte 275, Saint-Côme-Linière
(418) 685-3757
Bertrand Dumas, prop.

• INSPECTION COMPLÈTE, CHANGEMENT D'HUILE, FREINS, PEINTURE, GARANTIE, ETC.

VENEZ COMPARER L'ÉTAT DES AUTOS

02-CAVALIER, 4 p., auto., 110 000 km VENDU
02-ACCENT GSI, 2 p, man., tout équipé, *SPÉCIAL • 4 000$*
99-MAZDA PROTEGÉ, auto., 4 p. *• 4 500$* VENDU
99-ACCENT, 2 p., man., 145 000 km, mags, très propre *• 2 100$*
99-BUICK LE SABRE limitée
99- DODGE CARAVAN, 5 p, 7 places, tout équipé *• 3 200$*
98-CAVALIER, 4 p., auto., 124 000 km *• 2 700$*
98-NEON, 4 portes, automatique, 120 000 km *• 2 200$*
98- ACCENT SPORT, 2 portes, manuelle *• 1 450$*
98-NEON, 4 portes, automatique A-1 *• 2 300$*
97-CAVALIER, 151 000 km, 4 portes, manuel, A-1 *• 2 100$*
96-BREEZE, A/C, 124000km *• 1 500$*

473520-1

Autos H. Cloutier Inc.

(Coin du Bébé) 19905, boul. Lacroix St-Georges - 228-4064, cell.: 226-8249

07- PONT.WAVE, 4p., man., 11 000 km • 9 200$
98- FORD ESCORT LX, familiale, 141 000 km • 2 250$
98- VAN SILHOUETTE, 139 000 km, 4 p., t. équipé • 3 495$
97- SATURN, 4 p., man., 177 000 km • 1 750$
97-BUICK CENTURY, V6, 4 p, automatique • 1 750$
96- CHEV. CAVALIER Z24, man., 174 000 km • 1 850$
95- FORD ASPIRE, auto., 112 000 km • 1 150$
92- PONTIAC TRANSPORT GT, full équipé • 1695$
92- EAGLE SUMMIT LX *(dodge colt), (mini-van)* full équipé • 1395$
Tous les véhicules sont vérifiés. Prix compétitif

459484-30

ENTR. LOUIS ROY INC.

408, rang des Érables, Saint-Joseph, 418-397-6433
TOUS NOS VÉHICULES SONT GARANTIS! FINANCEMENT SUR PLACE

07-YARIS, aut., air, v/e, 17 300 km, radio CD, gris *• 13 500$*
07-SONATA, aut., air, c/c, v/e, 11,000 km, mag., radio CD *• 15 600$*
06-COROLLA SE, mag., toit, air, c/c, CD, 26 000 km, aut. *• 14 600$*
05-GOLF TDI, 77 000 km, manuel, a/c, c/c, v/e, s/c, CD *• 14 000$*
05-CIVIC COUPÉ, mags, jupe, air, spoiler, 50,200 km *• 11 900$*
03-CIVIC SI, 2 portes, toit, mags, air, 67,600 km, v/e, noir *• 9 900$*
03-ACURA RSX, air, c/c, v/e, mags, toit, 57,100 km *• 13 500$*
03-JETTA GLS, 2 L., s/e, a/c, v/e, c/c, aut., 23,200 km *• 10 900$*
95-MAZDA PRECIDIA, auto., toit, 250,100 km, rouge *• 2 500$*
94-OLDSMOBILE ROYAL, 185 000 km, cuir, équipé *• 2 300$*

www.louisroy.com

473663-2

SERVICES SPÉCIALISÉS

COÛT
4 semaines . . . . . 48$
13 semaines . . . . . 138$
26 semaines . . . . . 235$
52 semaines . . . . . 400$

$$$ REDUIDETTES $$$

Notre mission: Faire économiser de l'**$$$** et faire travailler l'**$$$** pour le client. Vous êtes épuisé de payer des taux d'intérêt trop élevés sur marge, carte de crédit ou prêt hypothécaire? Vous voulez simplement rénover ou consolider à des taux d'intérêt peu élevés?
REDUIDETTES a la solution pour vous!
• Service résidentiel ou commercial
• Consultation GRATUITE sur rendez-vous
Philippe Poitras, consultant
418-230-0207
Cell.: 222-2867 (30-12-2007)

ACHAT AUTOS

PIÈCES D'AUTOS FERNAND BÉGIN INC.
Achetons autos pour les pièces. Payons très bon prix. Fournissons ATTAQ pour la SAAQ.
Recyclons selon les normes de l'environnement.
Vente de pièces usagées de toutes marques.
Pour information
228-2413 (16-3-2008)

ACHAT DE VÉHICULES

RECYCLO-MAX vous offre les meilleurs prix dans la région! Achetons véhicules pour les pièces et route et tout genre de métaux (scrap). ***NOUS PAYONS 150$ À 500$ COMPTANT POUR VOTRE VÉHICULE COMPLET!***
Remorquage inclus dans le prix.
Pour infos GINO THERRIEN
228-6435 - 225-3155
244-3100 (30-11-2008)

BEAUCE ÉMONDAGE

Taille d'arbres, de haies
Abattage d'arbres dangereux
Location de nacelle pour travaux en hauteur 40 pieds
227-6804
ou 774-6302 (12-10-2008)

CENTRE D'ÉCOUTE TÉLÉPHONIQUE ET DE PRÉVENTION DU SUICIDE BEAUCE-ETCHEMIN

Pour vous qui vivez une situation difficile dans votre vie (détresse, solitude, deuil, pensée suicidaire), pour vous qui vivez près d'une personne ayant des difficultés et qui voulez être soutenu… Un intervenant bénévole est disponible au bout du fil du lundi au dimanche de 18h00 à 04h00 du matin. C'est un acte de courage de demander de l'aide: **228-0001** (25-03-2008)

CONSTRUCTION M. TURGEON INC.

TRAVAUX DE RÉNOVATIONS, CONSTRUCTION DE TOUS GENRES
• Quai interblocs • Patio, remise, abri d'auto
• Toitures de tous genres • Terrassement
• Menuiserie, finition intérieure • Peinture
• Planchers bois franc, flottant
License RBQ 8338-9791-05 – Membre APCHQ
ESTIMATION GRATUITE
221-7313, 221-7021
Cell.: 230-2865, 230-3337 (12-10-2008)

CONSTRUCTION M E G

Résidentielles et commerciales. Gestion de projets. Travail de qualité à bon prix. Estimation gratuite. Rénovation • Restauration • Réparation • Finition • Portes et fenêtres • Revêtement extérieur.
Aussi : patio, garage, remise, clôture
GESTION M E G
Eric **Maxime** **Guimond Nadeau**
418-808-9813 **222-4427** **228-3679**
490, 57e Rue Nord, St-Georges, G5Y 8H4
(1-2-2008)

DÉNEIGEMENT G M R

POUR UN SERVICE HORS-PAIR
INFORMATION :
Rés. 227-3977
Cell.: 222-4827 (18-11-2008)

DÉNEIGEMENT

TOITURE YVACO
Déneigement de toitures et de cours avec loader.
INFORMATION :
Tél.: 228-5188 (2-3-2008)

DÉNEIGEMENT TOITURES

ET HAIES DE CÈDRE, résidentiel et commercial. Laissez votre déneigement de toiture entre les mains d'un expert.
Expérience de 14 ans.
ENTRETIEN M.G. ENR.
Tél.: 418-227-3983 (9-3-2008)

DISTRIBUTEUR INDÉPENDANT

HERBALIFE - MARTIN GIROUX
Produits de nutrition et de soins de peau.
Achats sécuritaires en ligne.
418-226-0407
giromart@cgocable.ca
www.herbal-nutrition.net/mg
Visa, MasterCard. Livraison FedEx
(30-12-2007)

DÉMÉNAGEMENT DE BEAUCE

TRANSPORT J.D. FLEURY
(418) 625-8175
ou 594-6169
(26-10-2008)

ENTRETIEN MÉNAGER

SERVICE D'ENTRETIEN NOËL VEILLEUX
Industriel • Commercial • Résidentiel
• Lavage de tapis / Mobilier de salon / Grand ménage / Décapage et cirage de plancher
Bur.: 228-6967
Cell.: 226-7636 (20-4-2008)

FINITION INTÉRIEURE

HOMME SEMI-RETRAITÉ
Menuiserie de tout genre • Installation de divisions de stud, de métal ou bois • Poseur de gypse • Tireur de joints • Réparation murs et plafonds • Plafond suspendu, gypse ou acoustique • NOUVEAUTÉ: texture pour mur ou plafond KNOCK DOWN • Peinture Plus de 25 ans d'expérience. Travaux garantis.
Estimation gratuite.
ROBERT: 484-3005
221-4590 cell. (16-12-2007)

IMPÔT

35 ans d'expérience!
Canadien et américain
Toutes les formules gouvernementales
Taxes, impôts, pension can. et am.
Dossier personnel sur informatique
Discrétion assurée!
PIER-ÉMIL RODRIGUE, 1230, 25e Rue, Saint-Georges Ouest.
228-4644 - Fax: 227-4397 (9-12-2008)

INFORMATIQUE LA SOURIS VERTE

Service professionnel de réparation d'ordinateurs À VOTRE DOMICILE, 7 jours sur 7 jusqu'à 22 heures.
• 7 ans d'expérience • Diplôme en informatique
• Prix très compétitifs
Réparation: changement de pièces, nettoyage des pièces, ajout de mémoire, accessoires, etc.
Cours privés d'informatique de débutant à avancé (sur rendez-vous)
Tél.: 221-7201
loue5@cgocable.ca (15-1-2008)

LES SALLES DE BAIN POULIN & LACROIX

Plus de 35 bains, douches et accessoires en exposition.
MAAX - ALCOVE - NEPTUNE
2790, 1re Avenue Ouest, Saint-Georges
228-2089 (5-11-2008)

LOCAUX D'ENTREPOSAGE

Espaces à louer pour: bateaux, roulottes, autos, etc.
Très sécuritaire.
Information :
227-2112
À prix compétitif! (16-12-2007)

MASSAGE SUÉDOIS

Vous voulez vous détendre?
Les manoeuvres utilisées en massage suédois réduisent les tensions musculaires et le stress causés par plusieurs facteurs que vous connaissez.
Prenez le temps et venez simplement relaxer!
Inf.: FRANÇOIS VEILLEUX, 922-0961
À Saint-Romuald (5 minutes des Ponts)
Membre de L'A.M.O.C. Reçus d'assurances en massothérapie disponibles (6-4-2008)

MASSAGES THÉRAPEUTIQUES ET RELAXANTS adaptés à chacun

• Thérapie psychocorporelle
• Énergétique
• Accupressions (travail sur les méridiens)
• Réflexologie des pieds
• Aussi massage sur chaise (chaise confortable conçue pour massothérapie). Idéal en entreprise, centre, école, etc. Efficace en 15 minutes. Lâcher le stress pendant la pause!
• Aussi adaptée pour femmes enceintes.
Reçu d'assurance en naturothérapie et massothérapie.
SANTÉ, DÉTENTE, BIEN-ÊTRE, LÂCHER PRISE NICOLE ADOR
774-6051 - (Beauceville)
Aussi déplacement à domicile (10-2-2008)

MASSAGE

RETROUVEZ VOTRE ÉNERGIE GRÂCE AU SHIATSU!
Le massage Shiatsu est un massage oriental qui s'exerce par pressions digitales ou manuelles sur des points déterminés du corps correspondant à certaines affections. Il améliore la vitalité et l'énergie tant physique que psychique dans de nombreux cas de stress et de fatigue. Il est également fort utile dans les cas de tensions musculaires.
À bientôt!
SUZIE GRENIER - 418-222-4653
Membre de F.Q.M. Reçus d'assurances (21-12-2007)

NETTOYAGE

NETTOYAGE STEAMATIC
Nettoyage de tapis et meubles rembourrés à la vapeur par camion-usine. • Nettoyage de céramique • Nettoyage de conduits de ventilation et d'échangeur d'air • Nettoyage après sinistre: eau, feu, fumée, huile.
ESTIMATION GRATUITE! -
227-5050 (21-10-2008)

NETTOYAGE LOUIS BEAULIEU

«LA» différence d'un professionnel
Résidentiel ou commercial
Nettoyage à la vapeur par camion-usine: tapis, escalier, carpette, céramique, ameublement en tissus (protecteur gratuit)
Service complet de nettoyage: Grand ménage (murs, plafond, vitres, stores, etc.), décapage et cirage de plancher, entretien commercial de bureau
URGENCE SINISTRE 24 HRES (avec ou sans assurance) Eau, feu, fumée, huile, égout • Neutralisation d'odeur
Tél.: 228-1439 (10-2-2008)

NETTOYAGES J.P. FECTEAU

• Nettoyage professionnel de TAPIS, DIVANS, FAUTEUILS avec camion usine
• Protège tissus disponible
• Entretien commercial de bureau
• Grand ménage, lavage de vitres
• Décapage et cirage de planchers
• Nettoyage conduits de ventilation, échangeur d'air
• Neutralisation d'odeur
TRAVAIL GARANTI: 228-4944 (20-4-2008)

PLOMBERIE MARTIN LABBÉ INC.

LA CAMÉRA QUI VOIT LOIN!
Inspection par caméra de tous types de drain ou infiltration eau, débouchage de drain sanitaire et pluvial, lavage à pression des drains, inspection drain français plastique ou autres, réparation des infiltrations d'eau aux fondations, excavation des entrées eau + drainage complet. Rapport écrit de conformité des installations de plomberie pour les assureurs et assurés. Projet clé en main. Contre-expertise de travaux et expertise des installations de plomberie. Licence de la Régie du bâtiment en imperméabilisation des fondations, fissures.
1160, 42e Rue Nord, Saint-Georges
Tél.: 418-228-8010
Cell.: 418-226-6024 (10-6-2008)

RÉNOVATIONS MARIO LABBÉ INC

Travaux de rénovation en tout genre tels que :
• toiture • patio • sous-sol • revêtement •
• menuiserie • charpente • démolition • peinture
• réparation après sinistre
Licence RBQ: 83325431-40 • Membre APCHQ
Cell: 222-8044
Fax : 222-5182
Rénovez sans vous «casser»! (30-11-2008)

CHEVROLET 4X4 Blazer 1989, 4.3 litres, moteur refait en neuf. Info 228-2327.

GMC CANYON 2005 4x4 noir, 4 portes, moteur 5 cyl., 40,000 milles, 18,900$. Demandé Ghyslain 397-8214 cell. 389-2526.

PICK-UP Toyota Tacoma 2005, 4x4, 40,000 milles, très propre, 22,500$. Info 427-2513.

380 AUTOS USAGEES VTE/LOC

ACHETONS AUTOS

pour pièces ou ferraille payons bon prix argent comptant, remorquage inclus et formule SAAQ. Pièces Autos J.P. 382-3030.

CHEVROLET CAVALIER 2002, beige, 4p., automatique, 105,000km, prix 4000$. Inf. 228-1762 ou 225-6647 demandez Martin.

CHEVROLET IMPALA 2004 140,000km, moteur 3.4, couleur gris blanc. 9500$. Info 225-7219, 685-2773.

459484-30

OCCASION COLLISION

4120, Route Kennedy
Notre-Dame-des-Pins

CAMIONS 4X4 LÉGÈREMENT ACCIDENTÉS

04 Dakota SLT 4p. 4,7 L.V-8 24 000 m.	10 900 $
05 Frontier LE KC 4 L. V-6 Full	16 900 $

CAMIONS 4X4 RECONSTRUITS INSP. SAAQ

05 Frontier Nismo 4p. V-6 45 000 m.	22 900 $
04 Tacoma TRD KC Aut.V-6 45 000 m.	18 900 $
03 Frontier SC Crew V-6 Bte longue	17 900 $

VÉHICULES RECONSTRUITS INSP. SAAQ

05 Toyota Echo 4p. Aut. 60 000 km	8 900 $
07 Honda Accord SE 4p. 4cyl. 7 000 m.	18 900 $

VÉHICULE NON ACCIDENTÉ

07 Ford Fusion SEL 8 000 m.	17 900 $

···· ÉCHANGES ACCEPTÉS ····

INFORMATIONS
Éric au 418-227-3250
André au 418-222-1965

473745

AUTOMOBILES ANDRÉA ROY INC.

473662

POUR DES PRIX IMBATTABLES ! FINANCEMENT DISPONIBLE

07-GRAND CARAVAN, marron, 4 p., aut., a/c, 36 33 km	17 850$
06-CHEVROLET COBALT, rouge, 4 p., aut., a/c, 47 920 km	9 500$
06-CHRYSLER SEBRING, marron, 4 p., aut., a/c, 46 780 km.	11 850$
02-HYUNDAI ELANTRA, gris, 4 p., man., a/c, 65,415 km	6 950$
02-HYUNDAI ACCENT, gris, 2 p., man., 62,865 km	4 950$
02-SATURN SLI, marron, 4 p., aut., a/c, 48 170 km	5 950$
01-NISSAN SENTRA, bleu, 4 p, aut., a/c, 67 500 km	7 500$
00-HONDA ACCORD, gris, 4 p., aut., a/c, 130 300 km	7 950$
88-FORD F150, V8, gris, manuelle, 133 560 km	1 950$

ACCIDENTÉS ET RÉPARÉS

07-CHEVROLET ÉQUINOX, marron, 4 p., aut., a/c, 835 km	18 850$
07-TOYOTA YARIS, gris, 2 p., man., 25,700 km	10 850$
07-TOYOTA COROLLA, noir, 4 p., aut., a/c, 4 690 km	15 850$
07-HONDA CIVIC, rouge, 2 p., manuelle, 1 580 km	13 850$
06-HYUN. SONATA GL, V6, beige, 4 p., aut., a/c, 24 355 km	14 850$
06-HONDA CIVIC, bleu, 4 p., aut., 4 470 km	15 500$
06-TOYOTA YARIS, rouge, 2 p., auto., 29,935 km	10 850$
06-SUZUKI AERIO, 4 p., man., bleu, a/c, 4,998 km	11 995$
05-MAZDA 3, or, 4 p., aut., a/c, 22,580 km	12 850$

Membre de AMVOQ

480, 90e Rue, St-Georges
(face à la Cage aux Sports) 228-2257
www.garageandrearoy.com

CHEVROLET SILVERADO SS 2005 cuir, 20,900$. Info 485-6143.

CHEVROLET TRAIL BLAZER LTZ 2003 en cuir, 12,900$. Info 485-6143.

CHRYSLER INTREPID 1997 3.5 L., sport, autom., démarreur à distance bonne cond., 1300$. Info 382-3092.

CHRYSLER SEEBRING Touring 2004, 4p., autom., V6, mécanique A-1, prix demandé: 8900$. Info cell. 222-3764.

FORD FOCUS 2007 familial couleur bourgogne balance de location 381.61$/mois. Info 774-4270.

FORD MUSTANG 2001 Noir, 6-cyl., 3.8l, automatique, 97500km, vitres élect., siège élect., cd, a/c, jamais sortie l'hiver, 10500$. 685-2759/soir.

AUTOS GINO FORTIN

Venez comparer nos prix

06-Sebring Touring, 4 portes, auto., 54 000 km, gar. Chrysler = *10 995$*
05-Pontiac G6, 4 portes, auto., V6, toit, 71 000 km, gar. GM = *11 495$*
04-Chevrolet Optra, 4 p., 5 vit., CD, 81 000 km = *5995$*
03-Sunfire, 2 p., 5 vit., noir, 62 000 km = *5295$*
03-Sunfire, 2 p., 5 vit., jaune, 63 000 km = *4995$*
03-Kia Rio RXV, auto., 118 000 km = *4695$*
03-Saturn Ion, 4 p., auto., a/c, 81 000 km = *6495$*
02-Spectra GSX, 4 p., 5 vit., a/c, 95 000 km = *3495$*
02-Accent GS, 2 p., auto., 128 000 km = *4295$*
02-Alero, 4 p., auto., 153 000 km = *3795$*
02-Kia Spectra, 4 p., 5 vit., a/c, 95 000 km = *3295$*
02-Kia Spectra GSX, 4 p., 5 vit., a/c, 95 000 km = *3995$*
01-Accent GSi, 2 p., auto., 100 000 km = *4295$*
01-Chrysler Concorde, 124 000 km = *5495$*
01-Montana, 4 p., 7 passagers, 222 000 km = *3395$*
00-Buick Century, 140 000 km = *3995$*
00-Toyota Corolla, 4 portes, auto, 119 000 km = *5695$*
00-Montana, 4 p., 7 passagers, 272 000 km = *1595$*
00-Neon, 4 p., 5 vit., 160 000 km = *1895$*
00-Focus, 4 p., aut., a/c, 173 000 km = *3695$*
00-Intrepid ES, 4 portes, auto., 124 000 km = *4995$*
99-Grand Prix GT, 4 portes, noir, 170 000 km = *3995$*
92-Lincoln Continental, 4 portes, auto., 170 000 km = *1195$*
92-Cadillac de Ville, 4 portes, 226 000 km = *1495$*
88-Ranger, 4x4, 5 vit., king cab = *1195$*

473669-1

NOUVEAU FINANCEMENT DESJARDINS
+ NOUVEAUX VÉHICULES ET SUR COMMANDE
• Prends échange • Et autres véhicules •
835, rue Principale, Saint-René
Tél.: (418) 382-5333 - Cell.: 226-7610

GARAGE C. DOYON LTÉE

370, R.R. 3 Sud
Saint-Victor, G0M 2B0
Tél.: 418-588-3512

473667-1

07-TOYOTA CAMRY LE, gris argent. aut., 4 cyl., tout équipé, gar. 2 ans /40 000 km, (3 inv.), 15 000 km • **19 500$**

07-COBALT SS, 2 portes, noir, auto., tout tout équipé, toit ouvrant, gar. 2 ans /40 000 km (3 inv.), 8 000 km • **14 500$**

07-MAZDA 3 SPORT, gris foncé, aut., tout tout équipé, toit ouvrant, roues mags, gar. 2 ans/40 000 km (4 inv.), 8 000 km • **17 500$**

07-PONTIAC PURSUIT, 4 portes, gris argent, aut., air climatisé, radio/CD, gar. 2 ans /40 000 km (4 inv.), 16 000 km • **11 200$**

07-NISSAN SENTRA SL, 4 portes, gris argent, aut., tout équipé, roues mags, gar. 2 ans /40 000 km (2 inv.), 16 000 km • **14 500$**

07-MALIBU LT, 4 portes, rouge foncé, aut., 4 cyl., tout tout équipé, gar. 2 ans /40 000 km, 13 000 km • **13 800$**

07-FOCUS WAGON, rouge, aut., tout équipé, toit ouvrant, roues mags, gar. 2 ans /40 000 km (2 inv.), 3 000 km • **13 500$**

07-HONDA CIVIC EX, 4 portes, blanc, aut., tout équipé, toit ouvrant, roues mags, gar. 2 ans /40 000 km, 13 000 km • **16 000$**

06-CHEVROLET H.H.R. LT, bleu laser, aut., tout tout équipé, toit ouvrant, roues mags, gar. 1 1/2 ans /30 000 km, 41 000 km • **12 600$**

06-CHEVROLET EQUINOX LS, 4x4 noir, tout équipé, gar. 2 ans /40 000 km (aussi 1 Torrent en inv.), 29 000 km • **19 000$**

06-PONTIAC PURSUIT GT, 2 portes, rouge, manuel, tout équipé, toit ouvrant, gar. 2 ans /40 000 km, 20 000 km • **12 000$**

05-SUNFIRE SL, 4 portes, aut., rouge, air climatisé, radio /CD, gar. 2 ans /40 000 km, 24 000 km • **8 500$**

05-PONTIAC PURSUIT, 4 portes, bleu, aut., air climatisé, radio/CD, gar. 2 ans /40 000 km, 27 000 km • **9 500$**

Visitez notre site internet
www.garcdoyon.com

PLUS DE 50 AUTOS USAGÉES:
2005, 2006, 2007 en inventaire
Cellulaire vendeur = 226-7668

• Toutes ces autos ont été accidentées légèrement •
• Photos avant réparations disponibles •
• Ont été inspectées par la Société d'assurance automobile du Québec
• Financement Desjardins sur place •

FORD TAURUS 1993 tout équipé, démarreur à distance, bonne condition, bien entretenu, pneus d'été et d'hiver, 1000$ négo. 382-0052.

HYUNDAI ACCENT 2004 Automatique, toute équip., 36000km. Sonata 2006, 37000km, automatique, toute équip. Grand Touring Bombardier 1999, 583. 774-6825.

HYUNDAI ACCENT 2006 4p., autom., 2000 milles, a/c, barrures électrique, vitre électr., volant ajust., 4-pneus hiver Blizzack, 9800$/négo. Info 227-6358.

HYUNDIA ACCENT 2001 manuel, 3795$. Info 485-6143.

Autos R.F.

Membre AMVOQ
562, 20e Av.
Saint-Zacharie
418-593-5083
Cell.: 226-6266
Financement Desjardins sur place

07-Che.Cobalt, 4 p., auto., air, CD, bal. gar., 17000km • SPÉCIAL
04-Toyota Corolla CE, 4 p., man., air, CD, 48 000 km • *10 950$*
02-Ford Taurus SE, tout équipé, V-6, 3L • *5 995$*
02-Hyndai Accent, 4 p., man., a/c, CD, 80 000 km • *4 950$*
02-Dodge Caravan, 5 p., tout équipé, 122,000 km • *6995$*
01-Pontiac Grand Am, 4p., aut., air cli., aileron, 97 000 km • 5 995$
01-Ford Focus familiale, auto., a/c, cd, 101 000 km • 6 750$
01- Cavalier, 4 p., man., C.D., très propre, 89 000 km • *3 995$*
01-Toyota Corolla, aut., tout équipé, 118,000 km • *7 950$*
00-Toyota Camry XLE, 4 p., auto., tout équipé, 60000 mi • *7 950$*
00-Ford Focus, 4 p., auto., 91 000 km • *4 750$*
00-Cavalier, 2p., man., mags, aileron, rouge, 171 000 km • *3 750$*
00-Pontiac Sunfire, 2 p., manuel, CD, 145,000 km • *4495$*
99-Dodge Caravan, 5 p., tout équipé, 135000 km • *4950$*
99-Ford Windstar LX, 5 p., tout équipé, • *1950$*
98-Plymouth Voyager, 4 s. capt., 5 p., 3.3, full, 205000 km • *2950$*
98-Ford Escort SE, 4 p., auto., air, 121 000 km • *3450$*
98-Buick Century, tout équipé, très propre, méc. A-1, 154 000 km • *4495$*
98-GMC Sonoma King cab, V-6, aut., 2x4, 93 000 km • *6950$*
98-Plymouth Voyager, 5 p., air, 103,000 km • *3995$*
96- Honda Civic, 4 p., man., aileron, C.D., 220 000 km • *1850 $*

Joyeuses Fêtes à vous tous clients et amis, au plaisir de vous servir !

Heures d'ouverture: lundi au jeudi. 9h à 20h vend. de 9h à 15h. Sam. 9h à 12h et dim. fermé

473521

Garage MARCEL BOUCHER ET FILS INC

Membre AMVOQ
131, Principale, St-Benoit-Labre • 228-9660
"Avec mécanique informatisée"

03-CHEVROLET CAVALIER, a/c, 4 portes, bourgogne	5 995$
02-GMC JIMMY, 4X4, 4.3 vortec, bleu foncé, aut., tout équipé	
02-HONDA CIVIC DX, auto., 1.7 L., gris, a/c, 4 portes	7 995$
02-HYUNDAI ACCENT, 2 p., noir, manuel, gs, *A-1 SPÉCIAL*	3 995$
01-HONDA CIVIC LX, 2 portes, 1.7L, manuel, bleu	
00-HONDA CIVIC SE, 4 p., auto., mags, a/c, vert, aileron	5 995$
00-TOYOTA COROLLA, 4 p., manuel, gris	3 995$
00-CHEV. CAVALIER, 4 p., aileron, beige, 96 000 km	3 995$
00-DODGE CARAVAN, 4 p, 3.3 L, gris, full, A-1	4 995$
00-DODGE CARAVAN, tout équipé, 6 cyl, bleu, 82 000 km	5 495$
00-HYUNDAI TIBURON SE, 2 p., gris, man., A1, bas km *Spécial*	5 995$
00-TOYOTA ECHO, 4p., aut., beige, lect. CD, *SP*	5 995$
99-GMC SLS SONOMA, noir, aut., 4.3 L, 4 x 4, king cab	
99-DODGE CARAVAN, 5 p., vert, 3.8 L, full, A-1, équipé	4 995$
98-SUZUKI SIDEKICK SPORT, 4 x 4, 4 p., manuel, vert	4 995$
98-PICK-UP FORD RANGER, 4X4, aut., Kingcab, vert	4 995$
98-FORD WINDSTAR, 4 p., gris, full	800$
98-GR PRIX GTP, 3.8 L, blanc, Super Charge, aut., 2p. *SP*	5 995$
97-HONDA CIVIC, 1.6 l, rouge, manuel, A-1, très propre	4 495$
97-HONDA CIVIC, 4 portes, manuel, noir, très propre	4 995$
95-CHEVROLET TRACKER, bleu, manuel, 2 toits, À VOIR !	4 495$
94-FORD MUSTANG, 3.8 L., rouge, aut., 1 seul propriétaire	4 495$
92-SATURN SCI, 2 p., gris, mécanique A-1, très propre	1 900$
TRAILER POUR MOTO, noir et chrome, de marque Denvray	1 000$

www.amvoq.ca

Nous utilisons des produits de qualité de marque nationale

Carter Autolite TRICO TRIDON: fenco DAYCO EXIDE MEV bosal BOSCH CARDONI STEDEMANN NGK NTK Castrol

473512

AVIS PUBLIC

MINI FOURGONETTE Nissan Exxess 1993 man., 5 vit., 184,000km, 600$. Info 227-5598.

PICK-UP Toyota Tacoma 1998 2x4 extra cab 170,000km; Cadillac 1989 très bon prix; Saturn 1992 500$; Pontiac Grand Am, 1995; Plymouth Voyager 1995 refait à neuf; Pick-up Silverado 1998, 4X4, King Cab, noir. Toute offre raisonnable acceptée 227-9477 226-8345 Jacques.

PONTIAC WAVE 2006 autom., a/c, 9200$ négo. Info 588-6519, 222-2331.

SATURN 1998 manuel, 1250$. Info 485-6143.

TOYOTA COROLLA-LE 2007 Automatique, toute équipé, 9000km, 13995$. 485-6143.

TOYOTA SIENNA CE 2004, 85000km, très bien équip. avec démarreur à distance, 15,700$discutable. 418-484-5403.

400 PRIERES ET REMERCIEMENTS

MERCI MON DIEU

Dites 9 fois Je vous salue Marie par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le neuvième jour, vos souhaits se réaliseront.

G.D.

REMERCIEMENT

à la Sainte Vierge pour faveurs obtenues avec promesse de faire publier.

G.N.

605 EQUIPEMENT DE FERME A VENDRE

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER modèle discontinué neuf, prix aubaine lot de souffleuse à neige et chargeuse à bois. Yvon Henri de jour sur semaine 418-338-4499.

TRACTEUR Massey Ferguson 50, moteur neuf, très bien chaussé, peinture neuve avec souffleur, prix à discuter. Info 582-3538.



L'information vous passionne ?

Venez commenter l'information régionale sur notre **BLOGUE**.

http://leclaireurprogres.canoe.ca

VILLE DE SAINT-GEORGES

AVIS PUBLIC

AVIS DE PROMULGATION

RÈGLEMENT NUMÉRO 251-2007

AVIS est, par les présentes, donné par le soussigné greffier de la Municipalité.

Que, lors de la séance régulière du conseil de la Ville de Saint-Georges tenue le 10 décembre 2007, le conseil de la Municipalité a adopté le **Règlement numéro 251-2007 établissant les règles de contrôle et de suivi budgétaire.**

Que toute personne intéressée à ce règlement peut le consulter au bureau du soussigné.

Que ce règlement entrera en vigueur conformément à la Loi.

Donné à Saint-Georges, ce 14e jour de décembre 2007.

JEAN McCOLLOUGH, o.m.a. Greffier

473625

VILLE DE SAINT-GEORGES

AVIS PUBLIC

AVIS CONCERNANT L'EAU POTABLE MUNICIPALE

secteur St-Jean

Madame, Monsieur,

*Nous vous rappelons que le ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs nous a recommandé d'émettre un avis **permanent d'ébullition** pour tous les usagers desservis par le réseau municipal d'eau potable du secteur Saint-Jean-de-la-Lande.*

Cette procédure consiste à faire bouillir, pendant une (1) minute, l'eau que vous consommez directement ou que vous utilisez pour le trempage et le lavage des aliments, la préparation des jus, des biberons et des glaçons ainsi que pour le brossage des dents.

Nous nous excusons de ce désagrément; votre santé nous tient à cœur.

460858

Ville de Saint-Georges



473567-1

VOTRE JOURNAL + AUTONET.CA
accélèrent votre recherche automobile

AUTONET.CA
QUEBECOR MEDIA
La destination automobile de canoë

DEMANDE DE DISSOLUTION

PRENEZ AVIS que la compagnie «L'O.T.J. DE ST-LUDGER DE FRONTENAC» ayant son siège au 134, rue Dallaire, Saint-Ludger, Qc, G0M 1W0, a l'intention de demander sa dissolution au registraire des entreprises et, à cet effet, produit la présente déclaration requise par les dispositions de l'article 37 de la *Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales* et conformément à l'article 28 de la *Loi sur les compagnies.*

Frédéric Destrijker

473670

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

PRENEZ AVIS que, suite au décès de **M. Eugène Hébert**, résidant et domicilié au 2390, 20e Av., apt. 23, Saint-Prosper, Beauce-Sud, P. Qué., G0M 1Y0, survenu le 1er juin 2007, l'inventaire des biens de la succession du défunt a été fait le 7 décembre 2007, devant Me Denis Samson, notaire, et cet inventaire peut être consulté par les personnes intéressées à l'étude de Me Denis Samson, notaire, sise au 2825, 20e Av., Saint-Prosper, Beauce-Sud, P.Q., G0M 1Y0

Donné ce 7 décembre 2007

Denis Samson, notaire

473537

VILLE DE SAINT-GEORGES

AVIS PUBLIC

AVIS DE PROMULGATION

RÈGLEMENT NUMÉRO 252-2007

Avis est, par les présentes, donné par le soussigné greffier de la municipalité.

Que, lors de la séance régulière du conseil de la Ville de Saint-Georges tenue le 10 décembre 2007, le conseil de la Municipalité a adopté le **Règlement numéro 252-2007 établissant la tarification d'un bien, un service, une activité ou autres avantages pour l'année 2008.**

Que toute personne intéressée à ce règlement peut le consulter au bureau du soussigné.

Que ce règlement entrera en vigueur le 1er janvier 2008 à l'exception de l'article 6.24 qui est entré en vigueur le 11 décembre 2007.

Donné à Saint-Georges, ce 14e jour de décembre 2007.

JEAN McCOLLOUGH, o.m.a.
Greffier

473624

VILLE DE SAINT-GEORGES

AVIS PUBLIC

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

Second projet numéro 246-2007, adopté le 10 décembre 2007, modifiant le Règlement de zonage numéro 150-2005 de la Ville de Saint-Georges.

1. OBJET DU PROJET ET DEMANDES DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

À la suite de l'assemblée publique de consultation tenue le 12 novembre 2007, le conseil de la Municipalité a adopté un second projet de règlement modifiant le règlement de zonage.

Ce second projet contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées de la zone visée et des zones contiguës afin que le règlement **numéro 246-2007** soit soumis à leur approbation conformément à la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.*

Il en est ainsi d'une demande relative aux dispositions ayant pour objet de modifier les usages permis dans la zone CD-502.

Ce projet de règlement a pour effet d'ajouter la classe d'usages « C-4 : restauration » à la liste des usages permis dans la zone CD-502.

2. DESCRIPTION DE LA ZONE

La zone CD-502 est située le long du boulevard Lacroix entre la 151e Rue et la 161e Rue du côté est; et du garage Mazda à Canac Marquis Grenier du côté ouest.

Les zones contiguës sont les zones RB-513, RC-512, RB-521, RC-511, CD-437, RB-418, CD-413, CD-412, RB-410, RC-503, RB-501, RC-500, CD-504, RB-516 et RC-515.

3. CONDITION DE VALIDITÉ D'UNE DEMANDE

Pour être valide, toute demande se rapportant à la disposition ci-haut doit :

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- **être reçue au bureau de la municipalité pour le 24 décembre 2007 à midi :**
- être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas 21.

4. PERSONNES INTÉRESSÉES

4.1 Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 10 décembre 2007 :

- Être domiciliée dans la zone d'où peut provenir une demande.
- Être domiciliée depuis au moins 6 mois au Québec.

4.2 Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 10 décembre 2007 :

- Être propriétaire d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise situé dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins 12 mois.
- Avoir produit ou produire en même temps que la demande un écrit signé par le propriétaire ou l'occupant demandant l'inscription sur la liste référendaire, le cas échéant.

4.3 Tout propriétaire indivis d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 10 décembre 2007 :

- Être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins 12 mois.
- Être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins 12 mois comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. La procuration doit avoir été produite ou être produite avec la demande.

Dans le cas d'une personne physique, il faut qu'elle soit majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Dans le cas d'une personne morale il faut :

- Avoir désigné parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui le 10 décembre 2007 est, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est pas frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi.
- Avoir produit ou produire en même temps que la demande une résolution désignant la personne autorisée à signer la demande et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne intéressée à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités*.

5. ABSENCE DE DEMANDES

Toutes les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

6. CONSULTATION DU PROJET

Le second projet peut être consulté au bureau de la municipalité au 11700, boulevard Lacroix, Saint-Georges, du lundi au vendredi entre 8 h et 12 h et entre 13 h et 16 h.

Donné à Saint-Georges, ce 14e jour de décembre 2007.

JEAN McCOLLOUGH, o.m.a.,
Greffier

473576

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

PRENEZ AVIS que, suite au décès de **Dame Desneiges Turcotte**, en son vivant résidant et domiciliée au 2770, 20e Av., Saint-Prosper, Beauce-Sud, P. Qué., G0M 1Y0, survenu le 4 octobre 2007, l'inventaire des biens de la succession de la défunte a été fait le 7 décembre 2007, devant Me Denis Samson, notaire, et cet inventaire peut être consulté par les personnes intéressées à l'étude de Me Denis Samson, notaire, sise au 2825, 20e Av., Saint-Prosper, Beauce-Sud, P.Q., G0M 1Y0

Donné ce 10 décembre 2007

Denis Samson, notaire

473500

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

RECHERCHE CUISINIER
à temps plein
Salaire selon expérience
Demandez Michel
Inf.: 774-5090
774-2753
472680-3

SERVICE DE COVOITURAGE
URGENT BESOIN DE CONDUCTEURS!
Sur le pouce!
228-9610
OFFRE ET DEMANDE DE TRANSPORT EN BEAUCE-SARTIGAN
472008-4

RE/MAX Avantages INC.
Courtier immobilier agréé
471060

DEVENEZ AGENT IMMOBILIER
Vous avez votre secondaire V
Vous désirez réorienter votre carrière
Vous désirez relever de nouveaux défis
Vous aimez travailler avec le public
Vous êtes autonome et capable
de vous fixer des objectifs

Dates début des cours
Jour : 21 et 28 janvier 2008
Soir : 14 et 15 janvier 2008
Formation en ligne: 14 janvier 2008

Pour obtenir de plus amples renseignements sur cette carrière stimulante…
Communiquer avec
Mme Jacqueline Robitaille,
directrice au 418-832-1001

CARRIÈRES ET PROFESSIONS

Boutique Enza
VENDEUSE
Inf.: **228-0515**
472105-4

TECHNICIEN(NE) EN ARCHITECTURE

Fonctions :
- Concevoir et réaliser des plans d'architecture
- Faire les relevés au chantier

Exigences :
- Formation collégiale en architecture ou design ou DEP en bâtiment
- Connaissance Autocad et environnement informatique
- Consciencieux, autonome, créativité
- Connaissances techniques

Expédier votre C.V. et références :

ANNE PAQUET,
Tech. architecture et design
700, 98e Rue, suite 120
Saint-Georges, G5Y 8G1
Fax: 418-226-4758
Courriel:
annepaquet@globetrotter.net

473744

RÉCEPTIONNISTE

Nous recherchons un couple qui serait idéalement retraité ou semi-retraité pour être réceptionniste les fins de semaine et en dehors des heures de bureau.

Les personnes concernées pourront demeurer dans un logement de 4-1/2 pièces à Saint-Georges (chauffé, éclairé) fourni par l'employeur. Delà, ils devront répondre au téléphone, offrir un service d'accueil à la clientèle et exécuter à l'occasion de petits travaux.

Toutes personnes intéressées croyant détenir les aptitudes et avoir la disponibilité pour un tel poste, soit une facilité de communication, de l'entregent, sont priées de communiquer avec nous au **228-4434** pour de plus amples renseignements.

471577-5



Confection Lapierre

OFFRE D'EMPLOI

Confection Lapierre recherche des candidats (tes) pour combler les postes suivants :

COUTURIER(ÈRE)S

AVEC EXPÉRIENCE
dans broderies,
robot à poches,
bas de jambes et pose de
poche dos manuel
et autres opérations.

Se présenter au
183, rue Boivert
St-Ludger
ou contacter Jean-Pierre Morin
819-548-5395

473276-2

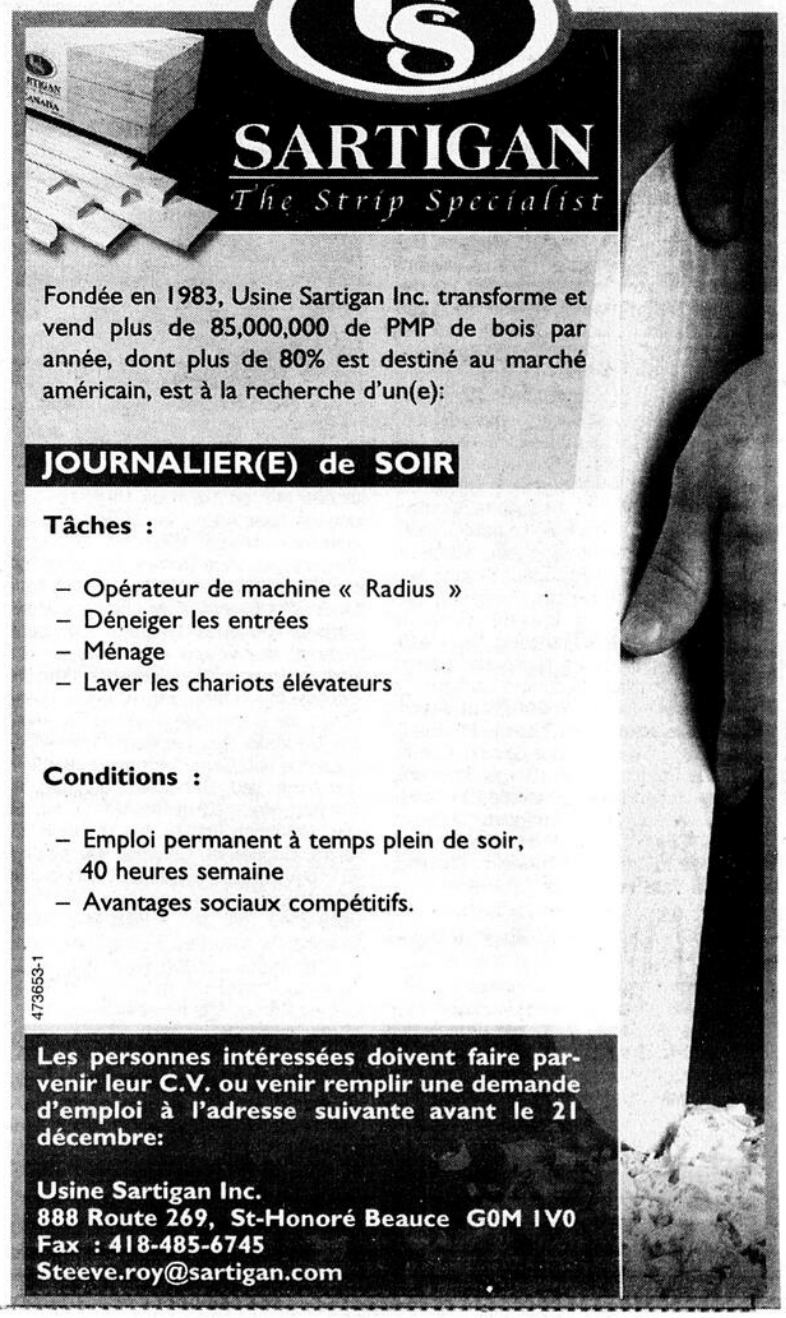
Compagnie établie depuis plus de 79 ans a besoin de 2 représentant(e)s dans le domaine de la vente. Possibilité de faire de 27,000$ à 40,000$ dès la première année. Possibilité d'avancement en gestion.

PRÉ-REQUIS:
- Posséder une automobile
- Diplôme d'études secondaires

AVANTAGES:
- Clientèle fournie
- Formation complète fournie par l'employeur
- Avantages sociaux et fonds de pension

Si intéressé(e), contactez
Martin Rodrigue
au 228-6358
Cell.: 226-7472

473671-1



Fondée en 1983, Usine Sartigan Inc. transforme et vend plus de 85,000,000 de PMP de bois par année, dont plus de 80% est destiné au marché américain, est à la recherche d'un(e):

JOURNALIER(E) de SOIR

Tâches :

- Opérateur de machine « Radius »
- Déneiger les entrées
- Ménage
- Laver les chariots élévateurs

Conditions :

- Emploi permanent à temps plein de soir, 40 heures semaine
- Avantages sociaux compétitifs.

473653-1

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur C.V. ou venir remplir une demande d'emploi à l'adresse suivante avant le 21 décembre:

Usine Sartigan Inc.
888 Route 269, St-Honoré Beauce G0M 1V0
Fax : 418-485-6745
Steeve.roy@sartigan.com

OFFRE D'EMPLOI

Afin de répondre à une demande sans cesse grandissante, nous sommes à la recherche des meilleur(e)s candidat(e)s pour combler le poste suivant :

RÉCEPTIONNISTE DE SOIR

Temps complet : 5 soirs/semaine

Votre rôle :
Accueillir les clients, leur suggérer une chambre, leur expliquer nos services et les attraits de la région. Répondre aux questions par téléphone, diriger les clients aux salles à manger et aux salles de réunion. En certaines occasions, faire des tâches connexes au poste de réceptionniste.

Votre profil :
Vous possédez une grande rapidité à répondre aux demandes, aimez le travail précis. Votre français et anglais sont très fonctionnels autant en écrit qu'en parlé. Votre personnalité doit correspondre avec les valeurs de l'entreprise : autonomie, intégrité, respect, discrétion et le plaisir.

Si vous êtes intéressé(e)s, veuillez faire parvenir votre c.v.
par télécopieur 227-2941 ou par courrier électronique à sarahbernard@aubergearnold.qc.ca. Ne pas vous présenter avant de prendre rendez-vous auprès de Mme Sarah Bernard, 228-5558

473499

NÉCROLOGIE

REMERCIEMENTS



Ses enfants désirent remercier sincèrement le personnel de la Résidence Rayon de Soleil pour leur grand dévouement, leur gentillesse et les bons soins prodigués ainsi que tous les parents et amis(es) qui ont manifesté des marques de condoléances: soit par des offrandes de messes, cartes de sympathie, affiliations de prières, dons, fleurs, visites à la résidence funéraire et assistances aux funérailles dirigées par la Maison J. Rosario Chabot, lors du décès de dame GÉRARDINE (POULIN) GIGUÈRE, de Saint-Prosper, survenu le vendredi 7 décembre 2007 à l'âge de 85 ans et 8 mois.

Un remerciement particulier aux membres de la chorale, à l'organiste ainsi qu'aux bénévoles de l'église pour leur participation.

Que tous trouvent ici l'expression de notre reconnaissance et considèrent ces remerciements comme leur étant adressés personnellement.

REMERCIEMENTS



Son époux et ses enfants désirent remercier particulièrement le personnel de la Résidence Rayon de Soleil pour leur dévouement, leur gentillesse et les bons soins prodigués à Mme Allen. Nous remercions sincèrement les parents et amis(es) qui ont manifesté des marques de condoléances: soit par des offrandes de messes, cartes de sympathie, affiliations de prières, dons, fleurs, visites à la résidence funéraire et assistances aux funérailles dirigées par la Maison J. Rosario Chabot, lors du décès de dame MONIQUE LEBREUX (ALLEN), de Saint-Prosper et autrefois de Saint-Zacharie, survenu le mardi 4 décembre 2007 à l'âge de 86 ans et 4 mois.

Un remerciement particulier aux membres de la chorale, à l'organiste ainsi qu'aux bénévoles de l'église pour leur participation.

Que tous trouvent ici l'expression de notre reconnaissance et considèrent ces remerciements comme leur étant adressés personnellement.

MESSE 15e ANNIVERSAIRE



MANON GOULET

Chère Manon! Tu es dans l'univers pour veiller sur nous. Ton souvenir nous accompagne chaque jour et sera toujours présent en nos coeurs. Merci pour les belles années de bonheur que nous avons pu partager ensemble.

Tu nous manques beaucoup et nous ne t'oublierons jamais. Continue de veiller sur nous, protège nous et aide nous à marcher sur le chemin de la vie avec sérénité.

Samedi le 22 décembre 2007 à 19h30 en l'église Ste-Martine de Courcelles sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de MANON GOULET.

Merci à ceux et celles qui se joindront à nous pour cette célébration.

Sa mère Jeanne-Mance,
son père Marc, sa soeur Linda
et son fils Keven.

NÉCROLOGIE



REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible.
N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. **N.B.**

Juliette Ratté Thibodeau

1917 - 2007



À la Maison Catherine de Longpré, le samedi 8 décembre 2007, à l'âge de 90 ans et 5 mois, est décédée, entourée de sa famille, dame Juliette Ratté, épouse de feu Dominique Thibodeau et fille de feu Marie-Anne Roy et de feu Alfred Ratté. Elle demeurait à Beauceville.

La famille recevra les condoléances au Centre Gérald Cloutier Inc. 208, 108e Rue, Beauceville, dimanche après-midi de 14h à 16h30 et en soirée de 19h à 22h ainsi que lundi, jour des funérailles, à compter de 8h30.

Le service religieux sera célébré le lundi 17 décembre 2007 à 10h30 en l'église St-François de Beauceville et delà au cimetière paroissial.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Françoise (feu Nazaire Mathieu), feu Alfredo et Étienne (Pauline Ross). Ses 9 petits-enfants: Yvan Mathieu (Jeannine Dénommée), Lisette Mathieu (Réjean Mathieu), Yves Mathieu (Ginette Turcotte), Gaétan Mathieu (Martine Mathieu), Brigitte Thibodeau (Michel Plante), Louise Thibodeau (Mario Messier), Julie Mathieu (Pierre Rainville), Sylvie Thibodeau et Michel Thibodeau. Ses 18 arrière-petits-enfants: Jean-François Plante, Karine Mathieu, Lucie Roy, Jessica Thibodeau, Dominic Plante, Claudia Roy, Joanie Mathieu, Keven Messier, Audrey Messier, Alex Rodrigue, Dave Messier, Pascale Mathieu, Charles-Éric Mathieu, Alexandra Thibodeau, Maxime Mathieu, Sarah Messier, Christina Thibodeau et Isabelle Turcotte. Ses 3 arrière-arrière-petits-enfants: Justin Plante, Jérémy et Alexandre Bérubé. Elle était la soeur de: feu Émile (feu Marie-Louise Thibodeau), feu Jeannette (feu Omer Thibodeau), feu Anna (Pierre Rodrigue), Thérèse, feu Léo (Émilienne Asselin), Louis (feu Marie-Laure Poulin), feu Reine-Emma (Napoléon Roy), Alfred (Rita Ratté), feu Charles (feu Rosa Veilleux), Charlotte (feu Welley Thibodeau), feu Marie (Sauveur Turcotte) et Huguette. Elle était la belle-soeur de: feu Jean (Florida Rodrigue), feu Charles (feu Claudia Poulin), feu Hormidas (feu Yvonne Poulin), feu Joseph (feu Florence Poulin), feu Albert (feu Laurence Jolicoeur), feu Marie-Blanche (feu Odilas Drouin), feu Marie-Jeanne (feu Clovis Hamel), feu Henri-Louis (Alice Poulin), feu Paul-Émile (feu Françoise Caron), feu Fernand (Gilberte Rodrigue). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousin, cousines et ami(es).

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Maison Catherine de Longpré, 1120, 18e Rue, Ville de Saint-Georges G5Y 6N1

GÉRALD CLOUTIER
CENTRES FUNÉRAIRES
208, route 108, Beauceville
Tél.: (418) 774-3411

REMERCIEMENTS

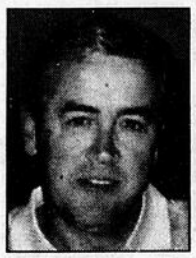


Ses enfants: feu Gaston (Marie-Anne Beaulieu), Frère Denis, Bertrand (Lise Grenier), Gilles, Jacques, ainsi que les membres des familles Deblois et Roy remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Fondation du Coeur Louis-Georges Fortin, lors du décès de Dame LAURENTIENNE DEBLOIS, de Saint-Georges, survenu le mercredi 28 novembre 2007 à l'âge de 91 ans et 4 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Claude Grondin

1954 - 2007



À la Maison Catherine de Longpré, le mercredi 28 novembre 2007, à l'âge de 53 ans et 7 mois, est décédé Monsieur Claude Grondin, époux de dame Martine Maheux et fils de feu Irenée Grondin et de feu Annette Lessard. Il demeurait à Saint-René.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse dame Martine Maheux, ses fils: Raphaël (Annick Parent), Pierre-Luc (Jessica Bolduc); ses petits-enfants: Noémie, Jérémy et Éliott. Il était le frère de: feu Laurier, Ginette (Mark Stevens), Denise (Yvon Veilleux), Gaston (Nicole Bolduc), Jacques (Carole Poulin), Berthier (Maryse Lachance), Diane (Patrice Poulin), Francine (Luc Paquet), France (Damien Bélanger), Guylaine (Yves Lessard), Danielle (Bobby Drouin). Il était le gendre de: feu Pierre Maheux et de feu Yvonne Bolduc; ainsi que le beau-frère de: feu Pierre (feu Lucille Lachance), feu Wilfrid (Réjeanne Vachon, Henri Ménard), Thérèse (Laurent Talbot), feu Juliette (Roméo St-Yves), feu Raymond (Hélène Pépin), Soeur Yvonne Maheux, Pauline (Raymond Pruneau), Réjeanne (Jules-René Buteau), Fleurette (Rémi Giroux), feu Françoise (feu Jean-Baptiste Toupin et de feu André Lamy), Mariette, Ghyslaine (Léandre Vachon), Lise (François Verret), Noëlla (Yvan Vaillancourt), Louisette Yvan (Francine Pruneau), Jean-Guy (Jeanne-Mance Giroux), Colette (Julien Roy), Lucille (Serge Vachon), Éliane (Robert Talbot), Pierrette (Denis Pépin), Gaétane (Roch Grégoire), Richard (Claire Chabot), Francis et Francine Maheux; ses filleules: Geneviève Stevens, Mélanie Vachon et Véronic Poulin.

Les funérailles eurent lieu le samedi 8 décembre 2007 à 11h00 en l'église de Saint-René et delà au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à ces fondations: La Fabrique St-René, 743, rue Principale, Saint-René G0M 1Z0; la Fondation de la Maison Catherine de Longpré, 1120, 18e Rue, Saint-Georges, G5Y 6N1 et la Fondation du C.L.S.C Beauce-Etchemins, 12523, 25e Av., St-Georges, G5Y 5N6.

la maison Roy & Giguère inc
Depuis 1890
Parc commémoratif
13445, 10e Av. E., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

Donalda Marois

1920 - 2007



Au C.S.S.S.R. Thetford-Mines le 5 décembre 2007 à l'âge de 87 ans, est décédée Mme Donalda Marois, épouse de M. Léo Poulin demeurant à Sainte-Clotilde.

Elle était la mère de: Estelle épouse de Marcel Cloutier, Gilles époux de Lorraine Tessier, Micheline épouse de Léonel Pomerleau, feu Claudette épouse de Henri-Paul Fortin, Suzanne épouse de Marcel Gosselin, Francine épouse de Charles Michaud, Gratien époux de Yvonne Drouin, feu Linda épouse de Réal Bernard, Charlyne conjointe de Michel Paré, Mario époux de Lorraine Drouin, Renald époux de Brigitte Cloutier et Dany époux de Danye Marois. La grand-mère de 46 petits-enfants et 35 arrière-petits-enfants. Elle laisse également dans le deuil plusieurs frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et amis (es).

Le service religieux a été célébré le lundi 10 décembre 2007 à 14h à l'église de Ste-Clothilde et delà au mausolée Le Jardin du Repos de La Guadeloupe pour y être déposée en Crypte.

JACQUES & FRÈRES INC.
jacquesetfreres.com
565, 13e Avenue, La Guadeloupe
(418) 459-3534 - (800) 463-6300

Gérardine Poulin

1922 - 2007



Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce de Saint-Georges, le vendredi 7 décembre 2007 à l'âge de 85 ans et 8 mois est décédée Mme Gérardine Poulin, épouse de feu M. Gérard (la Pie) Giguère, elle demeurait à Saint-Prosper.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Claude (Claire Doyon), feu Charlotte, Lise (Emery Bolduc), Donald (Monique Morin), Linette (feu en 1re noce Marie-Louis Lachance, Marc Anctil), feu Lucette (feu Alain Rouleau), Marcel (Francine Beaudoin), Magella (Johanne Taillon), Suzanne (Laurent Beaudoin), feu France (Patrick Miller, Madeleine Simms), Lily (Jacques Morin), Michèle (Jacques Duquet); ses petits-enfants, ses arrière petits-enfants. Elle était la soeur de: feu Fernando (feu Elise Poulin), feu Henri-Louis (Claudia Létourneau), feu Dominique (Carmen Migneault), feu Gabrielle (feu Gédéon Lacasse), feu Lucienne (feu Conrad Pruneau), feu Georges-Aimé (feu Gabrielle Rodrigue), feu Clément-Marie (Blandine Morin), feu Gérard (Antonine Poulin), feu Monique (Gérard Rodrigue), feu Colombe (Oliva Talbot), Pierre-Albert (Hortense Roy), feu Henriette (feu Joseph Arthur Paquet). Elle était la belle-soeur de: feu Auréa (feu Joseph Drouin), feu Léo (feu Auréa Létourneau), feu Irèna (feu Joseph Fournier), feu Joseph (feu Irma Huard), feu Wilfrid (feu Albertine Caron). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et nombreux ami(e)s.

Le service religieux fut chanté le samedi 15 décembre 2007 à 11 h en l'église de Saint-Prosper et delà au cimetière paroissial.

Maison J. ROSARIO CHABOT
Succursale de MAISON ARMAND PLANTE
3530, 20e Avenue, Saint-Prosper
594-8115 - 1-800-363-6274

Cécile Carrier

1919 - 2007



Au CSSSRT, Foyer Valin d'Adstock, le 25 novembre 2007 à l'âge de 88 ans et 7 mois est décédée Mme Cécile Carrier fille de feu M. Calixte Carrier et de feu Mme Adèle Boucher, demeurant à Adstock (secteur St-Méthode) et autrefois de St-Ephrem.

Elle était la soeur de: Claire-Hélène (Fernand Nadeau), Paul-André (Jeannine Lapierre), Victor (feu Yvette Pépin), Martine (feu Dorilas Doyon), Joseph (Marie-Blanche Blanchette), Marcel (Jeannine Dubreuil) et Monique. Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles ont eu lieu le samedi 1er décembre 2007 en l'église de St-Ephrem et delà au cimetière St-Ephrem.

Le service a été chanté par l'abbé Dominique Giguère. Le cercueil était porté par M. Ghislain Carrier, M. Pierre Carrier, M. Jean-Claude Doyon, M. Daniel Carrier, M. Réjean Carrier et M. Maurice Carrier. La collecte a été faite par Mme Solange Roy, Mme Séraphine Pomerleau et Mme Marielle Bernard.

JACQUES & FRÈRES INC.
jacquesetfreres.com
565, 13e Avenue, La Guadeloupe
(418) 459-3534 - (800) 463-6300

Marcel J. Morissette

1924 - 2007



Au Foyer l'Accueil, le vendredi 7 décembre 2007, à l'âge de 83 ans et 7 mois, est décédé monsieur Marcel J. Morissette, époux de dame Louisette Paquet. Il demeurait à Saint-Côme Linière.

La famille recevra les condoléances au Centre funéraire Gérald Cloutier Inc. 1403, rue Principale, St-Côme-Linière vendredi en soirée de 19h à 22h ainsi que samedi, jour des funérailles, à compter de 9h.

Le service religieux sera célébré le samedi 15 décembre 2007 à 11h en l'église St-Côme et delà au crématorium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches et ultérieurement les cendres seront déposées au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse dame Louisette Paquet, son fils Fernand (Christiane Bélanger); ses petits-enfants: Sylvie (Kevin Milette), Julie (Jean-Philippe Sergerie), Jean-Philippe (Myriam Lemire); ses deux arrière-petits-enfants: Anthony et Jérémy. Il était le frère de: Marguerite (Fernand Cliche), feu Marie-Paule (feu Philippe Giguère), feu Fernand, feu Georges, François (Jeannine Bélanger), feu Germain, feu Suzanne. Il était le beau-frère de: feu Ruth (feu Aimé Mc Collough), feu Réginald (feu Simone Fortin, Jules-Aimé Lessard), feu Edith (feu Georges Poulin), Héliana (feu Patrick Morissette), feu Rita, feu Herman (Laurette Pomerleau), Frère Grégoire (Jean-Luc), Irma. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du Coeur Louis-Georges Fortin, C.P. 756, Saint-Georges de Beauce G5Y 7C9

GÉRALD CLOUTIER
CENTRES FUNÉRAIRES
1403, Principale, St-Côme
Tél.: (418) 685-3022

REMERCIEMENTS



Sa fille Nina Poulin (Alain Grenier), son petit-fils: Xavier Grenier, ses soeurs Mariette (Richard Vachon), Carmen (Gilles Quirion), feu Cécile, Michel (Diane Carrier), Monique (Pierre-Ange Turcotte), Richard (Céline Paquet), Luce (Germain Roy), France (Régis Roy) et Denise (Pierre Gagné) remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés au Centre d'écoute et de prévention du suicide, lors du décès de Madame DANIELLE TALBOT, de Saint-Georges, survenu le vendredi 30 novembre 2007 à l'âge de 54 ans et 8 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Monique (Allen) Lebreux

1921 - 2007



A la Résidence Rayon de Soleil de Saint-Prosper, le mardi 4 décembre 2007 à l'âge de 86 ans et 4 mois est décédée Mme Monique Allen, épouse de M. Antoine Lebreux, elle demeurait à Saint-Prosper autrefois de Saint-Zacharie.

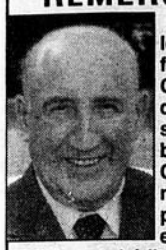
Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Géraldine Dumas, Céline (Rolland Parent), Lise (Jacques Maranda), Yvette (Gilles Audet), Romuald (Johanne Breton), Félicien (Nicole Champagne), Jean-Pierre Denise Garant), Jacques (Marie-Claude Breton), Régis (Denise Audet), Ginette (Serge Breton), Linda (Pierre Carter), Jean-Claude (Ginette Roberge), Denise (Claude Larivière); ses 27 petits-enfants: Donald, Guylaine, France, Richard, Bruno, Josée, Félix, Carl, Lisa Marie, Mélanie, Pascal, Claudia, Isabelle, Véronique, Maire Noëlle, Annnie, Amilie, Marc-Antoine, Jennifer, Mélissa, Mariko, Meggie, Sylvain, Raphaël, Rémi, Marie Claude; ses 10 arrière-petits-enfants. Elle était la soeur de: feu Alice (feu Alias Dumas), feu Edouard (Marie-Claire Cloutier), feu Maurice, feu Roméo, feu Bernadette (feu Ovilas Dumas), feu Elisabeth (feu Ephrem Poirier), feu Marie Rose (feu Herménégilde Lemay), Irène (feu Lucien Cloutier), feu Anne (feu Florian Paré), Gertrude Soeur de la Charité de St-Louis. Elle était la belle-soeur de: feu Henri (Marie Jeanne Bourgeois), feu Louis, feu Maria (feu Albert Rodrigue), feu Aurèle (Jeanne D'Arc Larivière), Lionel (feu Henri (Marie Jeanne Bourgeois), feu Louis, feu Maria (feu Albert Rodrigue), feu Aurèle (Jeanne D'Arc Larivière), Lionel (Lucienne Jacques), Jeanne D'Arc (feu en 1re noce Henri Bisson, en 2e noce Emmanuel Turgeon), feu Adrienne (feu Nazaire Rancourt), Paul-Émile (Noëlline Cloutier), Marcel (Fernande Bouchard), feu Laurier (Jeannine Isabel). Elle laisse également dans le deuil ses neveux, nièces, cousins, cousines et nombreux ami(e)s.

Le service religieux fut chanté le samedi 8 décembre 2007 à 11 h en l'église de Saint-Zacharie et de là au cimetière paroissial.

Maison J. ROSARIO CHABOT
Succursale de MAISON ARMAND PLANTE
3530, 20e Avenue, Saint-Prosper
594-8115 - 1-800-363-6274

NÉCROLOGIE

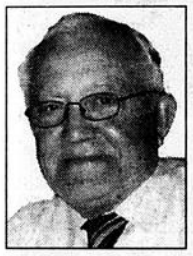
REMERCIEMENTS



Son épouse Carmelle Paquet, ses enfants: Lynda (Gilbert Gingras), Odette (Richard Maheux), Josette (Christine Gilbert), Manon (Alain Caron), Nathaly (Daniel Lecours), ses 9 petits-enfants: René et Chantal Quirion, Olivier et Lédia Maheux, Frédérick Blouin-Drouin, David Dubois, Jonathan Laberge, Cindy et Michaël Bilodeau, ainsi que les membres des familles Drouin et Paquet remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Fondation du Coeur Louis-Georges Fortin, lors du décès de M. JEAN-PAUL DROUIN, de Saint-Georges, survenu le lundi 26 novembre 2007 à l'âge de 77 ans et 5 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Marcel Rodrigue
1926 - 2007



À la Maison Catherine de Longpré, le vendredi 7 décembre 2007, à l'âge de 81 ans et 3 mois, est décédé monsieur Marcel Rodrigue, époux de madame Fernande Roy. Il demeurait à Beauceville.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse dame Fernande Roy, ses enfants: Renald (Martine Gagnon), Estelle (Gaétan Veilleux), Sylvie, Blaise (Marie-Chantale Bolduc); ses petits-enfants: Julièn Veilleux (Marie-Andrée Bolduc), Anne-Marie Veilleux, Ingrid Bégin, Stéphanie Sampson, William-Olivier Rodrigue, Marianne Rodrigue, Jacob Rodrigue et son arrière-petite-fille Océane; ses frères et soeurs: feu Paul-Henri (Irène Labbé), Fernand (Jeannine Jacques), Irène (Roland Bernard), Huguette (Dominique Roy), Patrick (Ethel Gilbert), Monique (feu Joseph Poulin), Marguerite (feu Jean-Charles Bolduc), feu Jean-Luc, Benoît (Marthe Nadeau), Gaston (Danielle Nadeau) et Céline (Pierre Cloutier); ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Corinne (feu Charlemagne Boucher) (feu Théodore Poulin) (feu Wilfrid Thibodeau), feu Agathe (feu Henri-Louis Poulin) (feu Adrien Grondin), feu Adrienne (feu Gérard Mercier) (feu Augustin Roy), feu Henri-Louis, feu Armand (Irène Fortin), Jean-Paul (Marie-Claire Roy), Blandine (Marcel Jacques), feu Caius Roy (Rosanne Bolduc), Françoise (feu Lucien Gilbert), Gérard (Antoinette Bernard), feu Lorenzo, Georges-Henri (Huguette Poulin), Lucien (Claire Legault). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Les funérailles eurent lieu le mercredi 12 décembre 2007 à 10h30 en l'église St-François de Beauceville et delà au cimetière paroissial.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Maison Catherine de Longpré 1120, 18e Rue, Saint-Georges de Beauce G5Y 6N1

GÉRALD CLOUTIER
CENTRES FUNÉRAIRES
208, route 108, Beauceville
Tél.: (418) 774-3411

Louilla Mercier
1947 - 2007



Au CSSS de Beauce, le 28 novembre 2007, à l'âge de 60 ans, est décédée Mme Louilla Mercier épouse de feu Camille Poulin, fille de feu Horace Mercier et de feu Cédé Landry domiciliée à St-Robert Bellarmin.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Donna Poulin (Serge Donatelli), Joël Poulin, ses petits-enfants: Keven Champagne, Stéphanie Poulin Bouliane, Joanie Donatelli. Elle était la sœur et la belle-sœur de: feu Jean-Claude Mercier, feu Gabriel, Claudette (Gaston Lessard), feu Magella, Roseline (Claude Lessard), Thérèse Poulin (Napoléon Boulet), Normand-Guy Poulin, Yvan Poulin, Paul-André Poulin (Micheline Lescomb), Gilles Poulin (Patricia Lachance), Marielle Poulin (Robert Lachance), Rolland Poulin. Elle laisse aussi dans le deuil plusieurs cousins, cousines, neveux et nièces.

Les funérailles eurent lieu le lundi 3 décembre 2007 à 15h en l'église de Saint-Robert Bellarmin et l'inhumation au cimetière paroissial à une date ultérieure.

Vos témoignages de sympathie à la famille peuvent s'exprimer par des dons à la Fondation du CSSS de Beauce.

Centre Funéraire JACQUES & FILS
www.centrefuneraire.qc.ca
102, 1re Avenue, Saint-Gédéon, 582-6177

MESSE ANNIVERSAIRE



JEANNINE POULIN

Joyeux Noël MAMAN! Pour toi Maman, toi chère épouse.
Dans la soirée du 22 décembre 1992, un silence étouffant planait dans ton foyer. Rien à faire, tu étais là sans bouger, tes mains jointent, les yeux fermés. Eh oui, pour toi c'était la fin d'une vie terrestre, elle a durée 59 ans et 1 mois.

Vraiment moi, ton époux, nous tes sept enfants et tes petits-enfants, les larmes plein les yeux, te disons: On avait encore besoin de toi, tu savais si bien nous comprendre. C'était trop tôt pour nous quitter. Inutile de te dire que tu nous manques encore beaucoup. Rien au monde ne pourra combler le vide que tu as laissé dans nos coeurs. Cependant, quand on sait que tu es là-haut, heureuse, jouissant d'un bonheur sans fin, que tu as tant mérité.

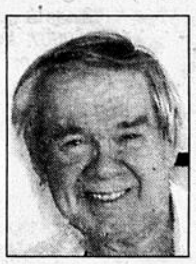
Eteins en nous cette tristesse de ne plus te voir, te toucher et t'embrasser. Reconnaissant qu'ici sur terre la bonté, la gentillesse, l'amour pour les tiens faisaient partie de toi. Ensoleille nos vies à la pensée qu'on avait une si bonne mère. Malgré tes souffrances aux derniers moments de ta vie, à l'approche de quelqu'un près de toi, tu savais encore sourire. Assurément ce courage venait de ta foi que tu avais en Dieu et que tu as semée auprès de nous.

Maman, pour tout ce bonheur qu'on a goûté avec toi, avec amour, nous te disons Mille fois Mercis, tu as été une mère et épouse exemplaire. Nous te savons près de nous, plus près encore que lorsque tu vivais. Sois assurée qu'on t'aime encore et qu'on ne t'oubliera jamais, même après quinze années.

Une messe sera célébrée pour toi lundi le 24 décembre 2007 en l'église de Saint-Jean-de-la-Lande. Parents et ami(e)s viendront te rendre hommage.

Je t'aime!

Emmanuel Caron
1943 - 2007



Au Centre de santé et de services sociaux de Beauce, le samedi 8 décembre 2007, à l'âge de 64 ans et 1 mois, est décédé monsieur Emmanuel Caron, époux de madame Diane Drouin et fils de feu Armand Caron et de feu Auréa Caron. Il demeurait à Saint-Georges.

La dépouille mortelle a été confiée au crématorium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches.

La famille recevra les condoléances samedi le 15 décembre 2007 de 9h à 11h à la Résidence funéraire Roy & Giguère, 13445, 10e Av. Est, St-Georges.

Ultérieurement, les cendres seront déposées au cimetière de L'Assomption.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse dame Diane Drouin, sa fille Kathy, ainsi que son fils Étienne (1re épouse Gabrielle Pomerleau); ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Dorothée (Alyre Poirier), Jean-Denis (Marcienne Gilbert), Annette (Normand Bizier), Anne-Marie, Anita (Claude Gagnon), feu Paulette, Jeanne D'Arc (Marcel Robert), Bernadette (Emilio Pomerleau), Monique (Georges Fontaine), Emilien, Christiane, Pierrette (Claude Quirion), feu Nicole. Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis (es).

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du Cancer 6140, 6e Av., Saint-Georges de Beauce G5Z 1P2

La maison Roy & Giguère inc
Depuis 1890
Parc commémoratif
13445, 10e Av. E., St-Georges
(418) 228-2263 - www.royetgiguere.com

MESSE ANNIVERSAIRE



BERNARD BOLDUC

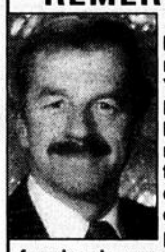
Dans la balance de Dieu c'est le poids en humanité qui compte, toutes les richesses et les gloires qui ont du poids en ce monde sont de la poussière à ses yeux, ça ne pèsent pas lourd.

Samedi le 22 décembre 2007 à 16h00 en l'église de Beauceville sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de M. BERNARD BOLDUC.

Les ami(e)s sont priés d'y assister sans autre invitation.

Ta soeur Marie-Berthe

REMERCIEMENTS



Ses frères et soeurs Marie-Louis (Ghislaine Deblois), Gaétan, Yvon, Yves, ainsi que les membres de sa belle famille Roy remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par le Centre funéraire Gérald Cloutier inc., lors du décès de M. MARCEL LESSARD, de Lambton et autrefois de Beauceville, survenu le jeudi 29 novembre 2007 à l'âge de 62 ans et 8 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

MESSE 15e ANNIVERSAIRE



RACHEL NADEAU ROY

Chère épouse! Il y a quinze ans que tu nous as quittés. Ton départ a laissé dans nos coeurs une grande peine, un grand vide. Ta présence est irremplaçable. De ton monde meilleur, continue de nous protéger et nous guider.

Mercredi le 2 janvier 2008 à 9h00 à la Résidence L'Oiseau Bleu, une messe sera célébrée pour le repos de l'âme de RACHEL NADEAU ROY.

Parents et ami(e)s sont priés d'y assister sans autre invitation.

Son mari Clément Roy

REMERCIEMENTS



Ses enfants: Linette (Raymond Bernier), Estelle (Jean-Paul Pépin), Lisette (Bertrand Grondin), Louise (Gaston Mathieu), Paula (Valmont Vachon), Renaud (Annie Duval), Lucille (Gervais Labbé), ses petits-enfants, ainsi que les membres des familles Veilleux et Roy remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Fondation du CHSLD de Beauceville, lors du décès de Dame HÉLÈNE VEILLEUX, de Beauceville et autrefois de Saint-Benoît, survenu le mardi 27 novembre 2007 à l'âge de 88 ans et 9 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS



Leurs enfants: Viviane (Marc Bond), Jean-Pier (Louise Morin), Nicole (Gaston Poulin), France (Michel Laforest), leurs petits-enfants: Christian (Louise Bluteau Marceau) et Stéphanie Bond, Jonathan (Nathalie Gagné), Frédéric et Maxime Poulin (Mélanie Loubier), Thomas Laforest, leur arrière-petite-fille Sélina Poulin, ainsi que les membres des familles Poulin et Lessard remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., ainsi que des dons versés à la Fondation du Coeur Louis-Georges Fortin et à la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches, lors des décès de Monsieur GERVAIS POULIN et de Dame CÉCILE LESSARD, de Saint-Georges, survenus le jeudi 29 novembre 2007 à l'âge de 88 ans et 10 mois, et le lundi 3 décembre 2007 à l'âge de 87 ans et 2 mois.

Les familles tiennent à remercier spécialement tout le personnel du Foyer L'Accueil ainsi que celui de la Résidence L'Oiseau Bleu pour les bons soins prodigués à leurs parents.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

MESSE 10e ANNIVERSAIRE



MARCEL LESSARD

L'amour que l'on porte à un être cher ne peut jamais s'effacer, car un sentiment aussi fort est éternel. Ton départ nous a laissé un grand vide. Une pensée d'amour à un époux, un père, un grand-père formidable.

Une messe pour le dixième anniversaire de ton départ sera célébrée le dimanche 23 décembre 2007, à 10h30 en l'église de Saint-Victor.

Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à nous pour cette célébration.

Son épouse Fleur-Ange, ses enfants et petits-enfants

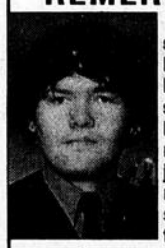
REMERCIEMENTS



Ses enfants Donna Poulin et Joël Poulin, les membres des familles Mercier et Poulin remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par le Centre funéraire Jacques & Fils inc., lors du décès de Mme LOUILLA MERCIER, survenu le 28 novembre 2007 à l'âge de 60 ans.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS



Sa mère dame Louiselle Lajoie (Gilbert Lebel), son père Jean-Paul Lessard, sa soeur Julie ainsi que les membres des familles Lessard et Lajoie remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par la Maison Roy & Giguère inc., lors du décès de MICHEL LESSARD de Notre-Dame-des-Pins, survenu le lundi 12 novembre 2007 à l'âge de 26 ans et 5 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS



Sa mère Gearleen Ratté, son père Michel Drouin (Anita Veilleux), sa soeur Karie Drouin (Scott MacGregor), ses grands-parents: Marcel Drouin (Huguette Bellavance), Emilienne Asselin (feu Léo Ratté) et sa très chère amie Emilie Bolduc remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par des offrandes de messes, tributs floraux, affiliations de prières, courriels, témoignages d'amitié, assistance aux funérailles dirigées par le Centre funéraire Gérald Cloutier inc., ainsi que des dons versés à la Fondation Diabète Beauce-Etchemin, lors du décès de HUGO DROUIN, de Beauceville, survenu le samedi 1er décembre 2007 à l'âge de 21 ans et 9 mois.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

LES 99 JOURS DE L'AN 99

DE VOTRE JOURNAL L'Éclaireur
PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE

Votre journal L'Éclaireur-Progrès fête cette année son 99e anniversaire. Pour célébrer l'an 99, le journal l'Éclaireur Progrès offre la possibilité à tous ses lecteurs et lectrices de **GAGNER 99$** à chaque semaine et de dépenser cette somme chez un annonceur figurant dans son édition hebdomadaire

Du 5 août 2007 au 28 décembre 2007 pour participer à la promotion «LES 99 JOURS DE L'AN 99» de votre journal L'Éclaireur-Progrès complétez le formulaire de participation ci-dessous et venez le porter à nos bureaux ou le poster à l'adresse suivante :

CONCOURS «LES 99 JOURS DE L'AN 99»
L'Éclaireur-Progrès/Beauce Nouvelle
12625, 1re Avenue Est, Saint-Georges (Québec) G5Y 2E4

Le journal émettra un chèque conjoint aux noms du gagnant et du marchand participant choisi par le gagnant dans notre Édition hebdomadaire. *Tirage tous les vendredis.*

Soyez prêts pour les Fêtes du 100e de votre journal L'Éclaireur-Progrès

Courez la chance de GAGNER 99 99$

À dépenser chez un annonceur participant à cette édition hebdomadaire Tirage tous les vendredis.

CONCOURS Les 99 jours de l'an 99 du journal L'Éclaireur PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE

Nom: _____

Adresse: _____

Téléphone: _____

Je veux dépenser mon 99 99 chez _____

STATISTIQUES

HOCKEY
JUNIOR «A»

BEAUCE-FRONTENAC

CLASSEMENT AU 9 DÉCEMBRE

	V	D	DP	DF	BP	BC	FJ	PTS
East Broughton	8	2	1	0	58	43	7	24
Beauce-Sud	8	4	0	0	60	40	4	20
BCBV	7	3	0	0	48	42	4	18
Coleraine	2	7	1	2	35	51	5	12
Haute-Beauce	2	7	0	0	25	50	3	7

COMPTEURS	Equi	PJ	B	A	PTS
André Veilleux	HB	12	14	13	27
Jean-Michel Lajoie	BCBV	9	11	8	19
Guillaume Bégin	BS	11	8	10	18
Pierre-Samuel Poulin	BCBV	10	6	11	17
Frédéric Poulin	BCBV	10	3	14	17
Olivier Prévost	BCBV	9	6	8	14
David Nadeau	EB	11	9	5	14
Étienne Morin	BS	12	6	8	14
Alexandre Auclair	EB	11	1	12	13
Antoine Cloutier	EB	6	4	8	12

HOCKEY
JUNIOR «AA»

CHAUDIÈRE-APPALACHES

CLASSEMENT AU 9 DÉCEMBRE

DIVISION BEAUCE-AMIANTE

	PJ	V	D	DF	BP	BC	PM	PTS
Thetford-Mines	19	11	5	3	98	76	15	40
St-Georges	20	10	7	3	103	108	16	39
St-Joseph	19	9	9	1	75	87	17	36
Pro-Lac	15	10	3	2	70	56	13	35
St-Ephrem	18	7	10	1	65	81	17	32
St-Gédéon	18	7	9	2	85	115	12	28

DIVISION LITTORAL

	PJ	V	D	DF	BP	BC	PM	PTS
Lévis	22	15	7	0	102	71	18	48
Bellechasse	20	15	5	0	92	59	15	45
Montmagny	19	10	7	2	89	86	13	35
Lotbinière	16	12	2	2	86	59	7	33
Ste-Marie	17	7	7	3	75	69	13	30
Chaudière-O.	17	5	11	1	58	85	10	21
St-Romuald	20	2	18	0	70	116	16	20

COMPTEURS	Equ.	B	A	PTS
Maxime Drouin	SGe	14	24	38
Steven Goulet	Le	15	21	36
Christopher Cantin	Le	14	22	36
Maxime Mathieu	SGe	13	23	36
Jason Breton	Lot	17	13	30
Samuel Morin	SGe	15	15	30
David Loignon	PL	15	15	30
Frédérick Couture	Mo	6	24	30
Vincent Cliche	SGé	20	9	29
Olivier Lafontaine	SJo	17	12	29

GARDIENS	Equi	V	BL	MOY
Rémi Roberge	Bel	12	0	2,34
J.-Danyel Samson	Le	11	1	2,42
Jean-Fr. Grenier	SMa	4	0	2,58
Kevin Boutin	SMa	1	0	3,00
Tommy Lehoux	PL	4	1	3,10

HOCKEY
MOLSON ST-CÔME

CLASSEMENT AU 9 DÉCEMBRE

	V	D	DF	BP	BC	PTS
PME Partenaires	8	3	1	83	63	17
Tôle Domtec	7	3	2	68	56	16
André Voyer Promo.	7	5	0	68	54	14
Aubaines du Meuble	7	5	0	51	49	14
Bar Brûlé	6	4	2	58	67	14
Financière BN	1	9	2	39	78	4

COMPTEURS	PJ	B	A	PTS
Nicolas Lessard (PP)	12	27	14	41
Patrice Poulin (PP)	12	7	28	35
Thomas Quirion (PP)	12	13	16	29
Luc Decelles (AVP)	11	14	14	28
Yves Gilbert (TD)	12	17	9	26
Marco Lachance (PP)	11	9	17	26
Kevin Boucher (BB)	12	6	18	24
Vincent Doyon (TD)	10	9	14	23
Éric Lessard (AVP)	10	8	15	23
Pascal Maheux (TD)	11	10	12	22

BRIDGE
BEAUCEVILLE

RÉSULTATS du 12 décembre 2007 (15,5 tables)

NORD-SUD

Lorraine Veilleux, Alain Veilleux	58,02
Huguette Quirion, Jacques Labbé	55,71
Lise Patoine, Etienne Lessard	54,50
Jacqueline Grenier, Roger Doyon	53,53

EST-OUEST

Anita Veilleux, Blaise Doyon	67,00
Gisèle Veilleux, Danielle Fecteau	63,74
Nicole Mathieu, Denise Poulin	56,55
Claude Gilbert, André Drouin	54,73

VOLLEY-BALL
COMMERCIAL

CLASSEMENT au 9 décembre	PTS
Construction P.E. Turcotte, St-Victor	31
Lave-Auto RM, Tring-Jonction	24
Bolduc Solution, Ste-Clotilde	23
Vallée-Jonction	18
Poulin Excavation, St-Victor	15
Atelier Daniel Pomerleau, St-Ephrem	13

La Tournée Chasse & Pêche revient à Saint-Martin

(FP) Les animateurs Norman Byrns et Daniel Gilbert seront de passage à Saint-Martin pour y présenter l'édition 2008 de leur tournée annuelle de films de chasse et pêche.

Pour une troisième année, la tournée s'arrêtera à Saint-Martin, à la Polyvalent Bélanger. Les deux animateurs seront sur place pour présenter leurs plus beaux moments de chasse et de pêche sportive. Cette année, en plus de l'original et du chevreuil, le dindon sauvage, la truite mouchetée et l'ours noir seront en vedette, ainsi que «plusieurs autres surprises».

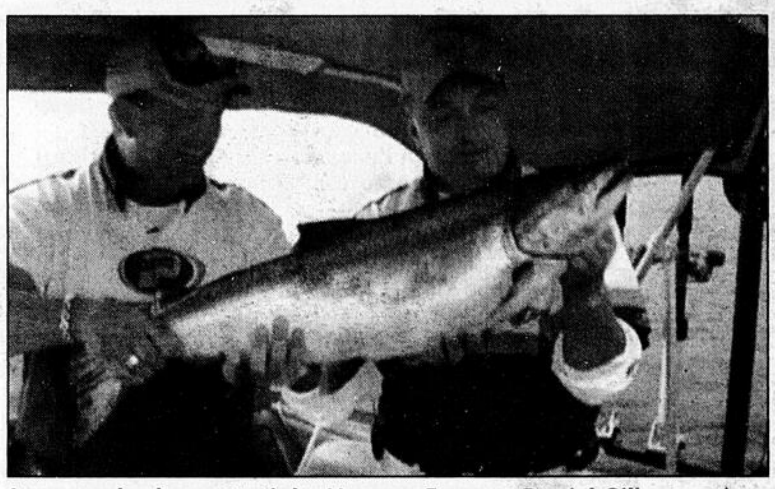
En plus de la projection de vidéo de chasse et pêche, la Polyvalente Bélanger deviendra le lieu d'un véritable salon de chasse et pêche, où des dizaines de commanditaires de l'événement présenteront leurs produits et leurs nouveautés.

En plus de leur participation aux tirages des grands prix provinciaux, les visiteurs auront droit à des prix de présence et auront accès à d'autres tirages sur place.

Fondation de la Polyvalente

Les profits de l'activité sont versés à la Fondation de la Polyvalente Bélanger, qui entre autres les redistribue dans différentes activités et voyages étudiants. Par exemple, la Fondation a fourni il y a quelques mois une somme de 10 000 $ pour le nouveau terrain de football de la Polyvalente Bélanger. Le passage de la tournée de films Chasse & Pêche constitue le principal moyen de financement de cette fondation.

L'événement aura lieu le dimanche 27 janvier 2008, à compter de 13h30, à la Polyvalente Bélanger. Pour se procurer des billets, on soit téléphoner au 382-5581, soit se les procurer dans les commerces suivants: Marché Ami de Saint-Martin, Magasin Coop de Saint-Ludger, ainsi qu'à Saint-Georges à l'Épicerie Poulin et Frères, au Nature Chasse et Pêche, et Au Bon Marché Bernard.



Les pros de chasse et pêche Norman Byrns et Daniel Gilbert reviendront à Saint-Martin en janvier.

Le Centre de ski ouvre samedi

(SB) Le Centre de ski Saint-Georges ouvrira officiellement ses portes demain (samedi) alors que les adeptes de sports d'hiver y sont attendus en grand nombre.

C'est ce que nous apprenait le responsable du centre, Réjean Laliberté, qui ajoutait que les conditions étaient «super bonnes» en raison du couvert exceptionnel de neige naturelle. Toutes les pistes seront ouvertes au public mais les glissades seront fermées cette fin de semaine pour être en opération officiellement à partir du 22 décembre.

«On a eu des problèmes d'alimentation en eau à cause d'un bris à notre pompe. Heureusement, il a tombé beaucoup de neige ce qui nous a permis d'ouvrir nos pistes. Pour ce qui est des glissades, on se donne encore une semaine».

Selon M. Laliberté, l'année s'annonce excellente et la vente de billets de saison va très bien. «On est en avance sur l'année passée au niveau de la vente des billets de saison et les gens continuent de nous appeler», dit-il. Les personnes qui voudraient se procurer des billets de saison peuvent le faire en téléphonant au centre de ski au 228-8151.



PHOTO: Frédéric Poulin

Un bon couvert de neige naturelle permettra d'excellentes conditions de ski à Saint-Georges.

SPORTS EN BREF

Patinage de Noël

Le comité de l'aréna de Beauceville organise une activité de patinage dans le cadre de Noël. L'activité, offerte gratuitement, aura lieu le dimanche 23 décembre de 13h15 à 15h15. Des mascottes et des lutins seront sur place et on vous promet plein de surprises.

Golf de Beauceville

Le Club de golf de Beauceville invite ses membres et leurs amis à venir défoncer l'année le 31 décembre prochain. De nombreuses activités sont au programme mais les personnes intéressées d'y participer doivent réserver leur place avant le 20 décembre en communiquant avec le professionnel **Alain Simard** au 774-4141, poste 2.



Trois médailles à Disraëli!

Trois membres du Club de patinage artistique de Saint-Georges ont obtenu chacune une médaille lors de la compétition Invitation Jacqueline-Jacques qui a eu lieu à Disraëli les 24 et 25 novembre. Il s'agit de Cassandra Poulin (médaillée d'or dans la catégorie Aspirante-Préliminaire), Andréane Poirier (médaillée d'or dans la catégorie Senior Bronze) et de Catherine Couture (médaillée de bronze dans la catégorie Aspirante-Préliminaire) qu'on retrouve dans l'ordre sur la photo.

SPORT ET LOISIRS

Éric Maranda se mesurera avec les meilleurs



SIMON BUSQUE

Le Beauceron Éric Maranda aura l'occasion de se mesurer aux meilleurs joueurs universaires nord-américains à l'occasion du Shrine Bowl qui sera disputé à Houston le 19 janvier prochain.

Cette compétition, organisée par la NFL, regroupe une centaine de joueurs, surtout des Américains et quelques Canadiens, qui auront la chance de montrer leur savoir-faire aux dirigeants des équipes de la NFL. Les joueurs sauteront sur le terrain à partir du 13 janvier, pratiqueront à tous les jours tout subissant une batterie de tests physiques et d'habiletés avant de disputer un match le 19 janvier.

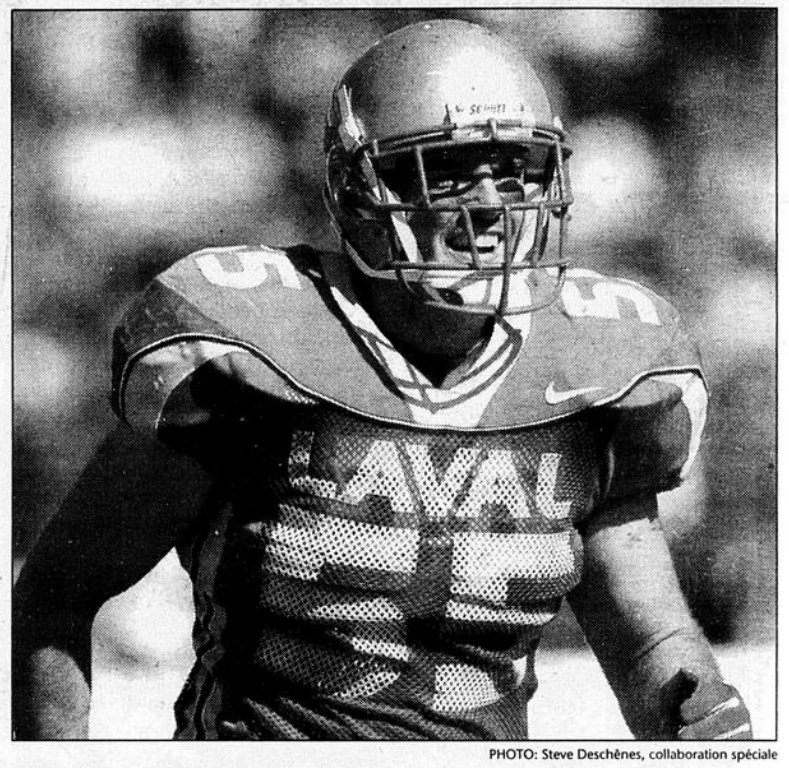
«C'est tout un honneur d'avoir été sélectionné au Shrine Bowl. C'est une belle opportunité pour moi de me faire voir d'autant plus que l'an passé, 36 joueurs qui ont participé à cet événement ont été repêchés par des équipes de la NFL alors que 51 autres ont signé des contrats comme joueur autonome», nous disait-il lorsque rejoint à l'Université Laval mercredi.

Bien qu'il connaissse très bien l'enjeu, Maranda ne se met pas de pression inutile sur les épaules. «Je prends ça comme une bonne expérience personnelle. On verra par la suite ce que l'avenir me réservera».

À la suite de l'élimination du Rouge et Or aux mains des Huskies de Saint-Mary's, Éric Maranda s'est accordé une période de repos. Mais lorsqu'il a appris qu'il allait participer au Shrine Bowl, il a mis les bouchées doubles pour reprendre la forme. «Je dois me présenter là bas en parfaite condition physique. J'ai commencé un entraînement intensif il y a deux semaines et je vais poursuivre jusqu'à mon départ pour Houston».

Éric Maranda a connu une saison de rêve en étant choisi le meilleur joueur défensif universitaire en plus de se tailler une place sur la première équipe d'étoiles. Sa saison de rêve se poursuivra donc pendant encore quelques semaines et qui sait, elle le mènera peut-être vers la NFL. «Mais si ça ne fonctionne pas, je vais me présenter au camp des Argonauts de Toronto. J'ai aussi un diplôme universitaire en poche», ajoute l'athlète de 25 ans.

Soulignons qu'Éric Maranda est seulement le cinquième francophone, le deuxième joueur du Rouge et Or, à participer au Shrine Bowl en 83 ans d'histoire. Les autres ont été Pierre Vercheval, Mathieu Quivigier, Randy Chevrier et Carl Gourgues.



Éric Maranda participera au Shrine Bowl.

PHOTO: Steve Deschênes, collaboration spéciale

SPORTS EN BREF

Défaite des Justiciers

Les Justiciers de Saint-Joseph avaient une mauvaise partie dans le système en fin de semaine dernière et ils se sont complètement effondrés devant le CFR de Sainte-Claire qui l'a emporté facilement au compte de 6-1. **Simon Demers** a amassé cinq points du côté des vainqueurs alors que **Jimmy Côté** a été le seul marqueur du côté des Justiciers.

Les Éperviers de Saint-Charles ont eux aussi connu un week-end difficile s'inclinant 5-2 face à Sainte-Claire et 3-0 devant Saint-Henri. Saint-Jean-Port-Joli a également subi deux revers de 6-5 face à Saint-Pascal et 5-2 face à Saint-Pamphile, tout comme Saint-Damien qui s'est incliné 9-1 devant Saint-Pascal et 5-0 devant Saint-Henri.

Les Justiciers disputeront leur procain match ce soir (vendredi) alors qu'il accueilleront Sainte-Claire à 21h à l'aréna de Saint-Joseph.

Hockey-bottines

L'Association du hockey mineur de Saint-Éphrem organise un tournoi de hockey-bottines bénéfice les 19 et 20 janvier à l'aréna de l'endroit. En tout, 16 équipes seront acceptées dans les classes A, B et C et chacune est assurée de disputer un minimum de trois parties.

Les équipes intéressées d'y participer peuvent s'inscrire auprès de **Sylvain Lessard** au 484-2050 ou par courriel à l'adresse loisirsst-ephrem@telstp.net.



Tests Or réussis!

Andréane Poirier, du Club de patinage artistique de Saint-Georges, a passé avec succès deux tests Or cette année, celui d'habiletés le 11 mai à Beauport et celui de danses le 1er décembre à Sainte-Foy. Félicitations!

Le journal L'Éclaireur-Progrès agit pour l'environnement

RECYCLEZ S.V.P.
Chaque exemplaire du journal L'Éclaireur-Progrès que vous recylez contribue à une meilleure utilisation de nos ressources ainsi qu'à la conservation de notre environnement. S.V.P. recyclez à chaque semaine.



L'Éclaireur PROGRÈS BEAUCE NOUVELLE

Jour-Terre Québec

Québecor des gestes concrets

Québecor agit pour l'environnement

469137-29

CRS EXPRESS

Du hockey de haut calibre et bien plus...
Venez vivre l'ambiance du CRS au Centre Sportif Lacroix-Dutil

Le VENDREDI 14 DÉCEMBRE 20H30
SHERBROOKE vs CRS
Le SAMEDI 22 DÉCEMBRE 20H
THETFORD MINES vs CRS

P.S. Plein d'idées-cadeaux à la boutique souvenirs.
(Soirée Moisson Beauce)

469728-9

Le Service des loisirs et de la culture
de Ville Saint-Georges vous invite à ses activités

• Informations: 228-8155 • Bande enregistrée: 228-2091

HORAIRE DU TEMPS DES FÊTES, du 21 décembre 2007 au 7 janvier 2008

CENTRE SPORTIF LACROIX-DUTIL

Inf.: 228-8155 / 226-2244

PATINAGE LIBRE: ***Gratuit***



Vendredi	21 décembre	15h30 à 17h00
Samedi	22 décembre	10h00 à 11h00
Jeudi	27 décembre	13h00 à 14h30
Vendredi	28 décembre	13h00 à 14h30
Samedi	29 décembre	10h00 à 11h00
Jeudi	3 janvier	13h00 à 14h30
Vendredi	4 janvier	13h00 à 14h30
Samedi	5 janvier	10h00 à 11h00
Lundi	7 janvier	13h00 à 14h30

Veuillez prendre note que le Centre Sportif Lacroix-Dutil sera FERMÉ les 24, 25, 26 décembre ainsi que les 31 décembre 2007, 1er et 2 janvier 2008

Informations: 228-8155

SERVICE DES LOISIRS ET DE LA CULTURE

Les bureaux du Service des loisirs et de la culture seront

FERMÉS les 24, 25, 26 déc. 2007 ainsi que les 31 déc., 1er et 2 janvier 2008

N.B: À compter de janvier 2007, il n'y aura plus de patinage libre les vendredis de 15h30 à 17h00

Informations: 228-8155

PATINOIRES EXTÉRIEURES ET ANNEAU DE GLACE

Les patinoires du Parc du Cap - Parc Caron - Parc Pomerleau Cégep, l'anneau de glace du Centre Sportif Lacroix-Dutil Patinoire de la 193e Rue et Patinoire Saint-Jean-de-la-Lande



PATINOIRES

Ouverture tous les jours de 13h00 à 21h30 pour hockey libre

ANNEAU DE GLACE

Ouverture tous les jours de 13h00 à 21h30 pour patinage

SAUF

Lundi	24 décembre	Fermeture à 17h00
Mardi	25 décembre	Fermé
Lundi	31 décembre	Fermeture à 17h00
Mardi	1er janvier	Fermé

OUVERTURE PRÉVUE POUR LE 22 DÉCEMBRE SI LA TEMPÉRATURE LE PERMET

Informations: 228-8155

CENTRE CULTUREL MARIE-FITZBACH

- **La bibliothèque municipale sera ouverte aux heures habituelles :**
  Du mardi au vendredi, de 13h00 à 20h30
  Samedi et dimanche, de 12h30 à 17h00
- **Exposition au troisième étage sur le thème de Noël. Heures d'ouverture :**
  Mercredi, jeudi et vendredi, de 13h00 à 20h30
  Samedi et dimanche, de 12h30 à 17h00

Fermeture de la bibliothèque municipale et des salles d'exposition durant la période des Fêtes

24, 25, 26 et 31 décembre, 1er et 2 janvier

Informations: 226-2277

PISTE DE SKI DE FOND

Le départ se fait à partir de la cabane à sucre **Aurélien Lessard** (10e Rue Ouest)



***VEUILLEZ NOTER** que la piste de ski de fond emprunte la route verte et que les piétons ne sont pas autorisés à marcher dans la piste de ski de fond.*

Ouverture selon la température

Informations: 228-8155

BADMINTON ET BAIN PUBLIC À LA POLYVALENTE

Les activités de badminton public et bain public se déroulant à la Polyvalente Saint-Georges seront suspendues du

22 décembre 2007 au 2 janvier 2008

Elles reprendront le jeudi 3 janvier 2008

CENTRE DE SKI

OUVERT DU 21 DÉCEMBRE AU 7 JANVIER INCLUSIVEMENT DE 10h00 À 21h30

• SAUF:

Lundi	**24 décembre**	**Fermeture à 16h00**
Mardi	**25 décembre**	**Fermé**
Lundi	**31 décembre**	**Fermeture à 16h00**
Mardi	**1er janvier**	**Fermé**
Dim. - lundi	**6-7 janvier**	**Fermeture à 16h00**

Informations: 228-8151



Bonne Période des Fêtes!

473635-1

QUALITÉ • FRAÎCHEUR • SERVICE

Pères Nature

SUPER PROMO À TOUS LES JOURS

CRÊPE
La Cumberland
Poire pochée, chocolat noisette et crème glacée
2,49$/ch
Moment permis: de 17h à 20h soir semaine
de 12h à 20h les fins de semaine

LAITUE FEUILLE
VERTE OU ROUGE
69$/ch.

ANIS
«FENOUIL»
/le bulbe

du 15 décembre au
21 décembre 2007

CLÉMENTINE
DU MAROC • CAISSE 2.3 KG
À SON MEILLEUR

CONCOMBRE
ANGLAIS
/ch

MANGUE
GROSSE
pour

PIMENT ROUGE
/lb

CANTALOUP
GÉANT
/ch

PIMENT VERT
/lb

MELON MIEL
/ch.

Menu de Noël

pour le 30 novembre 2007 au 6 janvier 2008

Crème de volaille

Brochette de crevettes aux épices
Salsa ananas et coriandre fraîche

Wellington de filet
Mignon de boeuf
Pomme de terre Parisienne et
légumes des Halles
sauce au poivre noir

Bûchette de Noël de notre pâtissier

*Le prix est de **17,50 $***
par personne (non taxable)

Menu pour emporter seulement

Notre équipe de service peut s'occuper de votre réception afin que vous puissiez festoyer avec vos invités!

Joyeuses Fêtes !

PROMOTION DU BOUCHER
Qualité Pères nature

- *RÉSERVEZ VOTRE DINDE POUR NOËL*

Festival du poulet nourri au grain

• Boeuf haché mi-maigre	2,99/lb
• Rosbif français	4,99/lb
• Cubes de boeuf bourguignon	4,99/lb
• Bifteck de ronde attendri	4,99/lb
• Bifteck français	5,44/lb
• Bifteck au poivre	5,44/lb
• Porc frais haché dans la fesse	1,99/lb
• Porc haché dans l'épaule	1,79/lb
• Poulet - de 2 kg	2,29/lb
• Cuisse de poulet	1,99/lb
• Haut ou pilon de cuisse de poulet	1,99/lb
• Poitrine de poulet avec dos	4,39/lb
• Poitrine désossée grain	8,59/lb

FILET DE SAUMON DE L'ATLANTIQUE FRAIS 6,99$/lbs

BRIE
CASSE-NOISETTES
/100 G
PRODUITS MAISON

PÂTÉ DE CAMPAGNE À SAVEUR VARIÉE
/100 G
FRAIS DE NOS CUISINES

MILLE-FEUILLES
/ch

PAIN BLÉ
ENTIER INTÉGRAL AU LEVAIN
/ch

CROISSANT
« GARNI, POULET
OU SALADE DE POULET »
/ch.

454216-17-38

CHEZ Les Pères Nature LA QUALITÉ EST LE FRUIT D'UNE RECHERCHE ET NON UN ACCIDENT DE PARCOURS.

Saint-Georges en Beauce (418) 227-4444